

Turisztikai információk

# Tele történetekkel

*Ne az életed töltsd fel napokkal, hanem a napjaid étellel.*

HORVÁTORSZÁG

Tele étellel

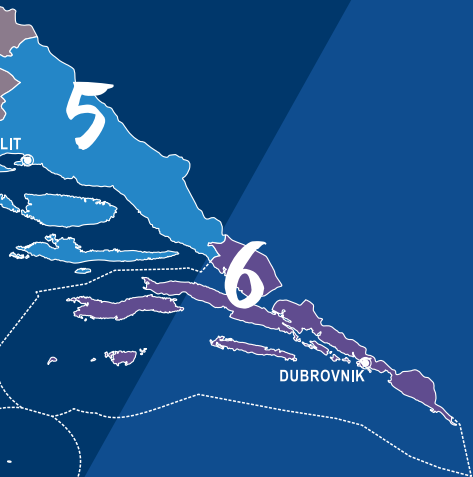
EU  
20  
HR

Croatian Presidency of the  
Council of the European Union





# Horvátország.



1. ISZTRIA. 6  
A világ legkisebb városainak útjai.

2. KVARNER. 12  
Az illatozó Rivierák és szigetek útjai.

3. DALMÁCIA. ZADAR. 18  
A horvát uralkodók útjai.

4. DALMÁCIA. ŠIBENIK. 24  
A horvát uralkodók útjai.

5. DALMÁCIA. SPLIT. 30  
Az ősi kultúrák útjai.

6. DALMÁCIA. DUBROVNIK. 36  
A régi hajóskapitányok útjai.

7. LIKA - KARLOVAC. 42  
A természet forrásainak útjai.

8. KÖZÉP - HORVÁTORSZÁG. 48  
A vártündérek útjai.

8. KÖZÉP - HORVÁTORSZÁG. 54  
A föld alatti titkok útjai.

9. ZÁGRÁB VÁROSA. 60  
Az emberléptékű város.

10. SZLAVÓNIA. 64  
A Pannon-tenger útjai.

# Üdvözljük Horvátországban!

A sok tekintetben egyedülálló Horvátország története a régmúlt időkben gyökerezik, a római kortól a reneszánsz, barokk, török időkön át egészen a jelenkorig terjedő mozgalmas múltat feltáró kulturális értékek gazdagsága csalogatja a Horvátországba látogatókat. Ha a gazdag kultúrtörténeti örökségen felül számba vesszük azt a hihetetlen természeti szépséget, mellyel Horvátország minden évszakban lenyűgöz, a nyolc nemzeti parkot, a tizenegy természetvédelmi parkot, valamint az UNESCO védettséget élvező számos kincset, akkor Horvátország kétségtelenül a mágneses vonzóerő földje.

A több mint egy ötven zenei és filmfesztivál a legellenállóbbakat is magával ragadja. Ezek közül több is zajlik olyan helyszíneken, melyek azokból a régmúlt időkből erednek, amikor az utakon római katonák és császárok vonultak, török pasák hódítottak, legbecesebb műveiket alkották meg világhírű írók, hadvezérek és királyok pihentek meg.

A csodás strandok, a világ egyik legtisztább tengere, eldugott öblök, tavak és titokzatos hegyormok, tiszta folyók és ivóvíz, fantasztikus gasztronómia és nagyra tartott borok és pálinkák, a nemzetközileg ismert kulturális és természeti öröksége mellett ezek Horvátország legjelentősebb, mindenki számára vonzó kincsei.

A termékeny horvát rónaságok, melyek a frissen leszedett terményeket kínálják, kastélyok, múzeumok és parkok, folyami kikötők és családi gazdaságok, borászatok, frissen sült kenyér, mely illatával csábít, s melyből újból és újból enni kell egy falatot – mindez Horvátország rejtelmes belső vidéke, a titkok és misztikum, az álmok és a valóság, az érzelmek és érzékek Horvátországa.

Igen, Horvátország mindez, s még ennél is több! Ez a nyakkendő, az ejtőernyő, a torpedó, a töltőtoll, a wolfram szálas izzó, a leggyorsabb elektromos autó és a világ második legrégebbi filmfesztiválja, a dalmata kutya, Marco Polo, az egyik legrégebbi európai város és parlament, valamint a második leghosszabb európai védőfal, a legkisebb katedrális, a legrégebbi arborétum és a kiváló sportolók országa. Az ország kivételes közlekedési jelentőséggel is bír, hiszen főútóérként köti össze Európa nyugati és keleti felét, s ez a gyönyörű tenger, a zöldellő dombok és végtelen rónaságok, gazdag mezők és olajlőhelyek országa.

S végezetül, de a fent említett dolgoktól semmivel sem kisebb rangban említendőek – maguk a horvátok. A horvát ember és az ő szívéllyessége olyan vonzó, amely újból és újból vissza csábítja a turistákat. A helyiek vendégszeretete néhanapján arra sarkalhat, hogy megkérdezzük magunktól, vajon a saját otthonunkban vagyunk vagy egyszerűen csak – egy horvátországi nyaraláson!

## Földrajzi elhelyezkedés

Horvátország foglalja el az Adriai-tenger keleti partjának legnagyobb területét, a Földközi-tengernek az európai szárazföldre legmélyebben benyúló részeként. Horvátországa a teljes adriai partszakasz legnagyobb része, annak majd minden szigetével. A Dinaridák keskeny hegyi sávja választja el mediterráneumi részét a Közép-európai kontinentális résztől, amely északnyugat felől az Alpok legkeletebbin fekvő lankáitól egészen a Duna partjáig terjed kelet felé, magában foglalva a termékeny Pannon síkság déli részét.

## Terület

Szárazföldi területe 56.594 km<sup>2</sup>, parti tengerfelülete 31 479 km<sup>2</sup>.

## Népesség

Horvátországnak 4 284 889 lakosa van.

## Nemzetiségi összetétel

A lakosság nagyobb része horvát, legnépesebb nemzeti kisebbségek: szerb, bosnyák, olasz, albán, roma, magyar, szlovén és cseh.

## Államforma

Horvátország többpártrendszerű, parlamentáris köztársaság.

## Főváros

Zágráb 790 017 lakosával az ország gazdasági, közlekedési, kulturális és oktatási központja.

## A tengerpart hossza

6.278 km, ebből 1880 km a szárazföld, 4.398 km a szigetek, sziklazátonyok és szirtek partjainak hossza.

## A kisebb-nagyobb szigetek, sziklazátonyok és szirtek száma

1.244, a legnagyobb szigetek Cres és Krk. 47 szigete lakott.

## Legmagasabb pontja

Dinára - 1831 m.

## Éghajlat

Horvátországban három éghajlati zóna van: az ország belsejének síkvidéki területein mérsékelt kontinentális éghajlat uralkodik, az 1200 m-nél magasabban fekvő területeken hegyvidéki, míg az adriai partok mentén az éghajlat a nap-sütéses napokban bővelkedő tenger-melléki, melyet forró és száraz nyarak, enyhe és csapadékos telek jellemeznek. Belső-Horvátország síkvidéki területein az átlaghőmérséklet januárban - 2 - 0 °C, míg a hegyvidéki területeken valamelyest alacsonyabb, akár - 6 °C az átlaghőmérséklet. Isztria és a Kvarner-öböl januári közép-körmérséklete 4-5 °C, míg a dalmát partszakaszon a 6 °C a jellemző. Belső-Isztriában és Dalmácia hátsorszá-gában a januári hőmérsékletek alacsonyabbak a tengerpartiaknál, 2-4 °C a jellemző. Júliusban a levegő hőmérséklete a belső részek síkvidéki területein átlagosan 20 - 22, míg a kontinentális hegyvidéken hűvösebb a levegő hőmérséklete: 15 °C. Nyáron könnyen tehetünk szert egy kis felfrissülésre a 700 méter feletti magaslatokon, melyeken a júliusi átlaghőmérséklet nem haladja meg a 18°C fokot. Az Isztria és a Kvarner-öböl partvidéke júliusban meleg, 22°C - 24°C fokkal, míg a levegő hőmérséklete a délebben fekvő Dalmáciában 24°C - 26°C a partvidéken és a Neretva völgyében, illetve a hátsorszá-gban 24°C fokig terjed. A tengervíz átlaghőmérséklete télen átlagosan 12 °C, nyáron 25 °C.

## Pénz

Horvátország hivatalos pénznome a kuna (1 kuna = 100 lipa). Külföldi valutát a bankokban, pénzváltókban, postahivatalokban, illetve az utazási irodák, szállodák és kempingek többségében lehet beváltani. Az Eurocard/Mastercard, Visa, American Express és Diners bankkártyák szinte valamennyi szállodában, kikötőben, étteremben és üzletben, illetve bankautomatánál elfogadottak.

# A világ legkisebb városainak útjai

ISZTRIA ÚT



► Isztriában számos civilizációs kultúra váltotta egymást, melyek a történelmi mondáknál jóval több nyomot hagytak maguk után. Ezen a kis területen őskori romokat és ókori városkákat, valamint a Belső-Isztria majd minden dombját rabul ejtő megerősített középkori településeket találunk, jellegzetes utcácskákkal, kis térrel, templommal és a városházával.

Derítse ki, miért nevezik Humot a világ legkisebb városának, s hogy mi ihlette Verne Gyula francia íróát arra, hogy egyik regénye helyszínéül Pazin városát válassza, s vajon miért tűnt el a föld színéről Dvigrad a 17. században és még jóval többet is!

Az isztriai városok már évszázadok óta szélesre tárt kapukkal várják Önt.  
Isten hozta!



Rovinj 4



## Természeti ParkGasztronómia

Az isztriai konyha világszerte ismert, amiről az is tanúskodik, hogy számos tekintélyes enogasztronómiai kalauzban szerepel, melyek a félszigeten található éttermeket és vendéglőket előkelő körökbe sorolták.

A kulináris finomságok mellett Isztrián rendkívüli borokat és nagyszerű olívaolajokat is találhatunk. A Flos Olei, a világ extraszűz olívaolajainak „Bibliája”, a Vinibuoni d’Italia, valamint a Michelin Itinerari tra i vigneti kalauza oldalait megtöltötték isztriai olajokkal és borokkal.

A szigorú követelmények kielégítése, ami a feltétele annak, hogy egy-egy termék ezekre az előkelő lapokra kerüljön, azt bizonyítják, hogy Isztriának valóban van mit kínálnia a gurmanoknak, akik nagy érdeklődéssel érkeznek erre a bájos adriai félszigetre.

**Kerékpárutak és gyalogutak:** Isztria egyre kedveltebb úticélja a szabadban végezhető tevékenységek kedvelőinek, amit minden évszakban élvezhetnek. Az Isztriai-félsziget keleti partjától a nyugatiig, a hegyvidékes északi részek-től a zöldellő szárazföldön át egészen a déli partokig lélegzetelállító szépségű, több mint 120 kijelölt kerékpárút és körülbelül 80 gyalogút hálózata pókhálóként fedi le Isztriát. Tenger mellett sétálhatnak, futhatnak a borvidékeken keresztül és biciklizhetnek a középkori kis városokon át kigyózó kerékpárutakon.

Halo Istra  
**Isztria megyei Idegenforgalmi  
Közösség**

Pionirska 1A, 52440 Poreč

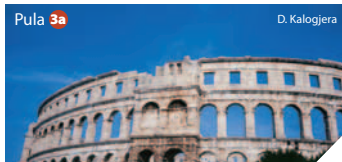
Tel: +385 (0)52 88 00 88

E-mail: info@istra.com

Web: www.istra.com

Halo Istra: munkanap 8 – 18 h, szombat

8 – 14 h, vasárnap zárva.



Pula 3a

D. Kalogjera



Pazin 1c

J. Duval



I. Pervan

Labin 2



Poreč 5

A. Gospić





R. Kosinožić



D. Duboković



G. Sebelić

Brijuni 3b



Umag 6a

I. Zirojević



I. Zirojević

Novigrad 6b



Brijuni 3b

R. Ibrišević

## 1. A zöld Isztria büszke őrei

A Mirna-folyó termékeny völgye feletti dombokon magasodó Grozňjan<sup>1a</sup>, Oprtalj, Motovun<sup>1b</sup> és Buzet városok építészeti örökségükkel, valamint számos rendezvénnyel vonzzák az ide látogatókat. Buzettól délkeleti irányban telepedett meg a középkori Hum, az ósláv glagolita írásbeliség és a nagybecsű 12. századi freskók városkája, melyet a világ legkisebb városaként tartanak számon!

Közép-Isztria számtalan völgye és dombja számos varázslatos formájú várost hozott létre, a félsziget szívében pedig Pazin<sup>1c</sup> városa telepedett meg. A város kastélya Isztria legnagyobb és legjobban megőrzött középkori erődítménye, mely a Pazinčica-folyó lélegzetelállító szakadéka fölé épült.



## 2. A keleti part szépségei

Az Isztriai-félsziget keleti partján, ahol a magas dombok alábuknak az Adria kékjébe, megtalálja Labint<sup>2</sup> és Kršant, a legfiatalabb isztriai várost, Rašat, valamint a turizmus gyöngyszemét, Rabacot. Labinban elvarázsolja Önt a régi városközpont a városi loggiával és számos palotával, a 17. századi templomtorony pedig hívogatja, hogy felmásson, hiszen a toronyból gyönyörű kilátás nyílik a Kvarneri-öbölre és Rabacra.

Nem messze Labintól, Kršan őrizi a kulturális és történelmi örökséget, melyek egyes településeken egészen a 11. századig nyúlnak vissza, míg Raša történelme csak a 20. század harmincas éveiben indult, amikor a bányászat okán épülni kezd a városka, mely arról a folyóról kapta nevét, melyet már az ókori források is említenek. Rabac a 19. század közepén kis halászfalu volt, de a gyönyörű tengeröböl nem maradhatott sokáig rejtve és hamarosan megérkeztek az első kirándulók, de az angol író, Richard Burton is, aki többek között útleírásokat is megjelentetett, és aki 1876-ig tartózkodott Labinban.

## 3. Dél-Isztria ókori városai

Pulát<sup>3a</sup> és annak hihetetlen történelmét már az Argonautákról, és az aranygyapjú kereséséről szóló mítoszban is említik. A város ezeréves múltja, az ősi hisztri törzstől a Római Császárságig, Velencei Köztársaságig és Osztrák-Magyar Monarchiáig, gazdag úttervet kínál. Az Aréna, a római amfiteátrum, Pula legnagyobb ókori műemléke az 1. századból, egykoron gladiátorok küzdőtere, ma pedig világhírű koncert- és fesztiválszínpad.

Az öblökben és szigetecskékben gazdag dél-isztriai szigetvilágban található Isztria egyetlen nemzeti parkja, a Brioni-szigetek<sup>3b</sup>. Az európai és nemzetközi hírességek és gazdagok valamikori találkozóhelyeként a maga 14 szigetével a mediterrán egyik legszebb szigetvilágként tartják számon.

Brionival szemben található a rejtett és festői Fažana, a városka, mely féltve őrzi és eleveníti meg az évszázados halászhagyományokat, és melynek háttérben találjuk Vodnjant, mely a koncentrikus kör alakban épült óskori építmények nyomán jött létre és mely Isztria legmagasabb harangtornyával büszkélkedhet. Az Isztriai part délkeleti részét Marčana és Ližnjan még mindég felfedezetlen attraktív partjai ékesítik, míg Isztria legdélebbi részén találja a félsziget egyik leginkább turisztikai városát, Medulint, valamint a legdélebbi partfokot, a Kamenjakot, ezt a kivételes, védett tájat, melyet 11 lakatlan szigetből álló lánc övez.

#### 4. Rovinj<sup>4</sup>

Rovinj, a Mediterrán legromantikusabb helye, rabul ejti Önt szűk utcácaikával és meleg, barátságos hangulatával, a hagyományos énekléssel egy pohár bor mellett a vendéglőkben, valamint a batan megnevezésű halászcsonakkal, melynek kis múzeuma szerepel az UNESCO által vezetett, Szellemi kulturális örökség megőrzését szolgáló legjobb gyakorlatok jegyzékében. A Szt. Eufémia-templom uralja a tengerparti Rovinj városka látképét és Isztria egyik legszebb barokk műemlékének tartják. Szt. Eufémia egyben a város védőszentje, kinek ereklyéit egy márványszarkofágban őrzik az azonos nevű templomban. Bale városka, egy tipikus isztriai kisváros, mely egy hegyen épült, és szűk utcák, valamint kőházak jellemzik, elvarázsolja Önt szépségével és eredetiségével. Ha utazását a zöld Isztriába vezető utakon folytatja, eljut Svetvinčenatba, melynek kastélya, templomai és gyönyörű reneszánsz főtere tökéletes díszletül szolgál a különböző kiváló művészeti eseményekhez. A Žminjben található régi isztriai házak ma bájos háttérrel nyújtanak az agroturizmushoz, melyek a szállás mellett a házas isztriai konyha finomságait kínálják, Kanfanar, Isztria közlekedé-

si csomópontja mellett pedig ott rejtőzik a legtitokzatosabb műemlék is, a középkori Dvigrad.

#### 5. Poreč<sup>5</sup> és a nyugati part gyöngyszemei

Poreč, a valamikori római kolónia, a román stílusban épült város kiváló példája, gyönyörű velencei gótikus palotákkal, melyek között a séta egyedi élményt nyújt. Az Eurphasius-bazilika a 6. századi mediterrán kora-bizánci művészet egyedülálló példánya, melyet annak idején Euphrasius püspök építtetett. Az épület-együttes egésze az UNESCO Világörökség része. Tara és Vabriga környéke világszerte ismert kiváló minőségű extra szűz olívaolajáról, továbbá nagyon specifikus a nyugat-isztriai partvidék hátszaga is: Kaštelir és Labinci, Višnjan és Vižinada településeket termékeny mezők, olajfaligetek és szőlőskertek ölelik körül. A Poreč és a Lim-csatorna között elhelyezkedő kis halászvárosok, Vrsar és Funtana, elvarázsolnak megismételhetetlen szigetvilágukkal, zöld környezetükkel és a kristálytisza tengerrel.

#### 6. Északnyugat-Isztria

Umag<sup>6a</sup> egy rendkívül érdekes történelemmel rendelkező kisváros: a római nemesek fedezték fel maguknak, és úgy döntöttek, hogy nyári rezidenciájukká teszik. Az akkori idők fénye, csillogása és bűvölete ma is tükröződik az óváros velencei házaiban.

Novigrad<sup>6b</sup> egy tipikus halászvároska, jól védett kikötővel és festői parttal, gazdag kulturális örökséggel. A város tele van történelmi látnivalókkal, de kiváló minőségű gasztronómiai csemegéket is kínál. A város hátszágában gyönyörű, dímbes-dombos helyekre – hihetetlen kilátással és lenyűgöző történelemmel bíró erődítményekre – lelhet. Buje és Brtonigla városok pedig e híres borteremő és olivatermesztő terület központjai.

► A különféle világok találkozás-sa csupán halovány mása mindannak, amit az előkelő Abbáziában és Crikvenicában, a tengerész Rijekában és a sziklákba vájt Krk-szigeten láthatunk és érzékelhetünk. A sokszínűség azonban nem ér itt véget, tovább folytatódik a többi adriai szigetünkön, Krk-szigeten és Cres-en, a gyógyhatású Lošinj szigetén, a homokos partú Susak-szigeten, a virágos Ilovik szigetén és az erdős Rab-szigeten. Mégis, mi a közös bennük? Meglehet, az a „valami”, amit még hajdanán a 19. században fedezett fel az európai arisztokrácia, ezt az enyhe

éghajlatú és buja délszaki növényzetű mediterrán tájat választván pihenése helyszínéül. Nekik köszönhetően épültek az első fényűző villák és szállodák, s így az első horvát Riviérák: az Opatijai, a Crikvenicai és a Novi Vinodolski... Akkortájt nem csupán ők voltak világutazók, hanem a lošinjai tengerészek is, akik tengeri útjaikról hazatérve, mintegy 80 egzotikus növényfajtát telepítettek kertjeikbe. A városkák virágokkal ékített kertjei, az erdőkkal, olívaligetekkel, zsály- és levendula - bokrokkal tarkított tájképek egész úton át végigkísérnek. Üdvözljük az Adria illatozó kapujában!

# Az illatozó riviérák és szigetek útjai

KVARNERI ÚT



2

Čabar  
**KVARNER. 13**

Opatija **1a**



**Kvarner Idegenforgalmi Közössége**  
N. Tesle 2, 51410 Opatija  
Tel: +385 (0)51 272 988  
E-mail: info@kvarner.hr  
kvarner@kvarner.hr  
Web: www.kvarner.hr

## Természet

Angiolina Park és Szt. Jakob - a parképítéssel remekei (Opatija); Učka Parkerdő, mítikus parkerdő történelmi ösvénnyel Trebišćeig (Mošćenička Draga), Dubec Parkerdő (Krk-sziget – Omišalj), Košljun sziget – erdőrezervátum Természeti Park(Krk-sziget – Punat), Prvić-sziget (Krk-sziget – Baška) különleges ornitológiai rezervátum 1972. óta, ritkaságszámba menő növény- és állatvilággal, Biserujka barlang (Krk-sziget - Omišalj, Dobrinj) – Krk-sziget egyik legismertebb természeti látványossága a kirándulónak, Komrčar Park és Dundo Parkerdő (Rab-sziget), Rab – Rab Geopark (a sziget egész területe), Čikat Parkerdő (Mali Lošinj), Pod Javori Parkerdő (Veli Lošinj), Čikat víz alatti régészeti park (Mali Lošinj), Risnjak Nemzeti Park (a Risnjak-hegy csúcsa – Bakar), karszt jelenség – „most van, most nincs” tó – Ponikvarsko jezero (Ponikve), Japlenški vrh Parkerdő (Delnice, Gorski kotar), Bajer és Lepenica tavak, „Vrelo” barlang (Fužine, Gorski kotar), fontos tájegység (védett táj) – Kamačnik kanyon (Vrbovsko, Gorski kotar), parképítészeti emlékhely – Zrínyi ésFrangepán kastélyt körülvevő udvar (Severin na Kupi, Gorski kotar), Fehér és Szamarián kőzetek (Bijele, Samarske stijene) szigorú természeti rezervátuma (Mrkopalj, Gorski kotar), Čabranka forrás (Čabar, Gorski kotar), Nebeski labirint, azaz, „Égi útvesztők” (Krmpote, Novi Vinodolski), Kavranova és Orlova stijena kilátóhelyek (Brod Moravice, Gorski kotar).

## Épített örökség

A tenger melléki-mediterrán stílusban épült kompakt szigeti városközpontok (Krk, Cres, Osor, Rab); a dombon fekvő városka, melynek történelme az óskori időkbe nyúlik vissza (Kastav), Frangepán-várak (Krk, Omišalj, Grobnik Város, Bakar, Hreljin, Kraljevica, Bribir, Drivenik, Novi Vinodolski és Stara Sušica); monarchiabeli villák (Lovran, Opatija, Mošćenička Draga, Mali Lošinj); szecessziós építéssel és ipari műemlékek (Rijeka), Mažuranić-Brilič-Ružić Emlékkönyvtár és Gyűjtemény (Spomenička knjižnica i zbirka Mažuranić-Brilič-Ružić), Villa Ružić (Rijeka), Kvarner Palace Crikvenica szálloda – érett szecesszió és historicizmus keveredése (Crikvenica), Üvegkapolna (Krmpote, Novi Vinodolski), a Szent Lúcia templom Jurandvorban a Baskai kő táblával, mely az egyik legértékesebb hor-

vát műemlék (Krk-sziget), mrgari – száraz fallal leválasztott juhakolok virág alakú alaprajzzal – Baška, Jurandvor, Batomalj és Prvić-sziget, egyedülálló kőépületek, amelyek ma is használatosak a juhok osztályozására, és ezen kívül még csak két szigeten, Walesben (UK) és Izlandon láthatók, Szent Jusztina-templom szakrális művészeti tálattal és négy romanikus harangtoronnyal a töténelmi városmagban (Rab), Zrínyi kastély Brod na Kupi településben – állandó vadászati és erdészeti, valamint a Fiumei Természettudományi Múzeum halászati gyűjteménye (Brod na Kupi, Gorski kotar), „Zrínyi” kastély (Čabar, Gorski kotar), „Palčeva šiša” etnoház (Plešće, Gorski kotar), „Malinarić” fűrészmalom és „Žagar” malom (Zamost, Gorski kotar), helytörténeti gyűjtemény és a „Veseli ház (Prezid, Gorski kotar), japod cserépedények lelőhelye és római védőfal – Liburni limes (Čabar, Gorski kotar), Mirine ókori lelőhely (Omišalj), „Delač” ház – 1644. (Brod Moravice – Delači kistalu, Gorski kotar).

## Gasztronómia

„Šurlice” házítászta scampival (Krk-sziget), krki pršut (sonka) EU-s földrajzi eredetmegjelöléssel (Krk város, Krk-sziget), cres-i báránysült, kvarneri scampi; vadspárga, „grasnjaki” (édesség) és karneváli különlegességek (Matulji), „belica” őshonos kastav-i borfajta (Kastav), cseresznyés és gesztenyés sütemények (Lovran), „kompirica” polenta és grobniki túró (Čavle és Jelenje), túróutak (Grobnik város – Čavle), Stara bakarska vodica, azaz, „Régi bakari víz” csúcsmínőségű pezsgőbor (Bakar), bakari „baškot” (Bakar), „presnac” túrós édesség (Krk-sziget), a Krki hercegnő torta (Krk városa, Krk-sziget), olívaolaj (Punat), rabi torta (Rab-sziget), vrbnicička žlahtina (Krk-sziget) és trojiščina (Susak-sziget) őshonos borok, „Opatijska Kamelija” torta (Opatija), Frangepán torta (Crikvenica), a Kék hal útja (Crikvenicei riviéra), a pavlomiri žlahtina bor (Novi Vinodolski), bribiri „prisnac” (Vinodol), Apoxymenos ókori konyhája (Lošinj-sziget), szedres és erdei gyümölcsös rétes (Gorski kotar), goráni töltelék, vadgulyás, medvesonka, szarvassonka, házi kenyér és sajtfélék (Gorski kotar).

**Gyógyhelyek:** Opatija, Crikvenica, Selce, Veli Lošinj.  
**Kerékpárutak:** az Učka Természeti Park, Lovran, Matulji, a rijekai gyűrű kerékpár átlója – Kastav, Klana, Viškovo, Rijeka, Jelenje, Čavle és Platak,, Kostrena, Bakar, Kraljevica (bikerijeka.com), Crikvenica, Novi Vinodolski, Vinodol, szigetek: Krk (Krk Bike Story - Omišalj Malinska, Krk, Punat, Dobrinj, Vrbnik és Baška – Cres, Lošinj, Rab, Goráni kerékpárút átló – kerékpárutak: Delnice, Fužine, Čabar, Vrbovsko, Ravna Gora, Mrkopalj, Brod Moravice, Skrad, Lokve (Gorski kotar).

**Túraútvonalak:** Učka Természeti Park, Lungomare (Opatijai Riviera), Carmen Sylva sétány (Opatija), Trebišće mitikus, történelmi ösvény – Perun (Mošćenička Draga), Mošćenicébe vezető lépcső (Mošćenička Draga), Loza és Lužina sétányai (Kastav), Rijeka Trails: Rijeka és környékének sétányai és hegymászó útjai – Rijeka, Kraljevica, Kastav, Klana, Viškovo, Jelenje, Čavle és Platak, Kostrena, Bakar (www.RijekaTrails.com), Ljubavna cestica azaz „Szerelmesek ösvénye” (Crikvenica), Hegymászó utak és sétányok – Crikvenicai riviera, Novi Vinodolski, Vinodol, Oči Vinodola azaz „Vinodol szeme” kilátóinak tematikus ösvénye (Vinodol – Novi Vinodolski), Dobrinjstina útjain (Dobrinj, Krk-sziget), „A krki kincs aranya cseppjeinek útjain” tematikus olívaolaj út (Krk város, Krk-sziget), tematikus sétány – Lokna – pocsolajk útjain (Krk város, Krk-sziget), Baška – Batomalj – Lipica tanösvény (Baška, Krk-sziget), olíva-sétány és vadon termő gyógynövény-sétány (Punat), öko-útvonat (Beli, Cres-sziget), a Lošinj-i hajóskapitányok útján (Čikat, Mali Lošinj), Osorščica hegyi transzverzál (Nerezine, Lošinj-sziget), A delfinek útja (Lošinj-sziget), a Vitalitás sétánya (Mali – Veli Lošinj, Lošinj-sziget), Premužić-ösvény, Rab Geopark (az egész sziget több mint 100 érdekes geoponttal van megjelölve, amelyeket a nyári hónapokban a turisták díjmentesen, idegenvezető kíséretében tudnak megtekinteni, Rab-sziget), „Öseink útjain” (Malinska), Kupa: Riblje – Lesici (Vrbovsko), Kamačnik kanyon tanösvénye – Vrbovsko (Vrbovsko, Gorski kotar); Trbuhovica tan-, energetikai, szellemi és rekreációs ösvény (Prezid, Gorski kotar), Stopama tršćanski rudara („Tršćei bányászok nyomában”) turisztikai-oktató ösvény (Tršće, Gorski kotar), Tropetarska stijena („Tropetári szikla”) tanösvény - az ösvény természeti értékeken és botanikai sokféleségen alapozik (Čabar, Gorski kotar), Staza predatora („Ragadozók útja”) tanösvény (Tršće, Gorski kotar), Botanikus út (Tršće, Gorski kotar), Plodovi gorja („A hegyek gyümölcsei”) (Ravna Gora, Gorski kotar).

**Madármegfigyelés:** Učka Természeti Park, Lisina Parkerdő, Kruna és Podokladi madártani rezervátumok (Cres-sziget), Plavnik – keselyűfészkek (Krk-sziget), njivicei tavak – darvak megfigyelése (Krk-sziget)

Delfinles: Cres-lošinj-i akvátorium, Institut Plavi svijet („Kék világ Intézet”, Veli Lošinj), Teknős rehabilitációs központ (Mali Lošinj).

**Kalandsportok:** windsurfing (Baška, Preluk, Volosko, Mošćenička Draga, Punat); wakeboarding (Krk-sziget, Dunat); víz alatti kalózpark (Punat, Krk-sziget), ejtőernyőzés és siklóernyőzés (Učka, Grobnik, Tribalj, Lubenice); autó-motor sportok (Grobnik), hegymászás Kamenjak és Vela Peša (Čavle), búvárkodás (Rijeka, Mošćenička Draga), tengeri kajakozás (Rab-sziget), zip line Baška (Krk-sziget) és Beli (Cres-sziget) vitorlázás, búvárkodás, sportmászás (Mošćenička Draga, Baška, Krk-sziget és Lošinj-sziget), panorámarepülés (Lošinj-sziget), ejtőernyős ugrás (Lošinj-i sportrepülőter), Čikat Aquapark (Mali Lošinj), zip line Kačjak (huzalon ereszkedés) és Crikvenicai Adrenalin Park (Crikvenica, Dramalj), Crikvenica Adrenalin Park (Crikvenica, Dramalj), búvárkodás (Crikvenica, Selce, Novi Vinodolski), kenuzás és rafting (Gorski kotar), rafting / kayak, kanu szafari és canyoning (Delnice – Brod na Kupu, Gorski kotar), Tršće Adrenalin Park (Čabar, Gorski kotar), „Rudnik” sípálya (Tršće, Gorski kotar), Kupjak Adrenalin Park (Kupjak, Gorski kotar), Vrata szórakoztató és paintball park (Vrata – Fužine, Gorski kotar), „Erdei mese” kirándulóhely (gyerekekre szabott ajánlat, Lič, Gorski kotar), Eszaki központ Vrbovska poljana (Mrkopalj, Gorski kotar), Čelimbaša síközpont (Mrkopalj, Gorski kotar), Platak Regionális sport-rekreációs és turisztikai központ – téli sportok (sielés, éjjeli sielés, turno sielés, sifutás, snowboard, szánkózás) és nyári sportok (hegymászás, sífelvonás panorámautazás, sportpálya, játszótér, disc golf és tubing) (Čavle).  
**Szuvenir:** Baškai kötábla, „morčić” szerezsen ékszer (Rijeka), Grobnički dondola (grobni ki busó) báb (Čavle), „Crikvenica illatai” illatozó ékszer, (Crikvenica), „Kvarner” levendulás illatpárna, eredeti lošinj-i szuvenírek (Lošinj-sziget), Apoxyomenos szuvenírek (Lošinj-sziget), eredeti goráni szuvenírek (Gorski kotar), egyedülálló kastavi szuvenir U krilu majke Kastva („Kastav anya ölében”), Ajándék Krkből tanúsítvánnyal rendelkező szuvenírek, Dar minősített szuvenírek Krkből.

## 1. Opatijai Riviéra<sup>1a</sup> és Učka Természeti Park<sup>1b</sup>

### Opatija Turistainformációs Központ

M. Tita 128, 51410 Opatija  
Tel: +385 (0)51 271 310  
E-mail: info@visitOpatija.com;  
Web: www.visitOpatija.com  
www.pp-ucka.hr

A pálmákkal és kaméliákkal nemesített Opatija a 19. századra visszanyúló idegenforgalmi hagyománnyal büszkélkedhet. Az Opatijai Riviéra különlegessége a tengerparti városkákat felfűző 10 km hosszú tengerparti sétány és a becses természeti emlékek, az Učka Természeti Park közelsége.

Opatija <sup>1a</sup>

P. Trinajstić

## 2. Trsatí Szűzanya kegyhely és Rijeka városa<sup>2</sup>

### Rijeka Turistainformációs Központ

Korzo 14, 51000 Rijeka  
Tel: +385 (0)51 335 882  
E-mail: info@visitRijeka.hr  
Web: www.visitrijeka.hr

A Trsatí várkastély és a ferences kolostorból, templomból, valamint a messze földön híres fogadalmi kápolnából álló legrégibbi horvát Mária-szentély már több száz éve éltei Rijeka városát, a tengerészeti és karneváli hagyományok központját.

Učka <sup>1b</sup>

I. Biočina

Rijeka <sup>2</sup>

I. Biočina

## 3. Rab város<sup>3a</sup> és a Rajksa plaža (Mennyei-strand) Loparban<sup>3b</sup>

### Rab városi Idegenforgalmi Közösség információs központ

Trg Municipium Arba 8, 51280 Rab  
Tel: +385 (0)51 724 064  
E-mail: info@rab-visit.com  
Web: www.rab-visit.com

Rab városa négy román kori harangtornyával és három főutcájával (Felső-, Középső- és Alsó-utca) az értékes középkori templomok és patríciuspaloták világát tárja elénk. Rab-sziget álomszép homokos strandokkal is csábít, melyek közül kiemeljük az 1500 m hosszú Rajksa plaža-t Loparból.



B. H. Markičević

Rab <sup>3a</sup>Krki <sup>4</sup>

R. Kosinović



#### Lopar községi Idegenforgalmi Közösség

Lopar 284, 51281 Lopar  
Tel. +385 (0)51 775 508  
E-mail: lopar@lop-ar.com  
Web: www.lop-ar.com

#### 4. Košljun-sziget<sup>4</sup>

#### Punat községi Idegenforgalmi Közösség

Pod topol 2, 51521 Punat  
Tel: +385 (0)51 854 860  
E-mail: info@tzpunat.hr  
Web: www.tzpunat.hr

Punatból alig 10 percnyi hajókázás szükséges ahhoz, hogy ellátogasson a szellemi elmélyülés és növényvilág eme paradicsomába. A ferences kolostoron belül néprajzi, numizmatikai és egyházugyjteményi kiállítás kapott helyet. A parkerdőnek nyilvánított Košljun minden Krk-szigetre látogatóknak kötelező látnivaló!

#### 5. Lubenice<sup>5</sup>

#### Cres városi Idegenforgalmi Közösség

Cons 10, 51557 Cres  
Tel: +385 (0)51 571 535  
E-mail: info@visitcres.hr  
Web: www.tzg-cres.hr

A 378 m magas szirten trónoló Lubenice kötelepülés nemcsak a kirándulók, hanem a Cres-sziget állandó lakóinak számító fakó keselyűk számára is eszményi kilátóhely.

#### 6. Apoxyomenos Múzeum<sup>6</sup>

#### Apoxyomenos Múzeum

Riva lošinjskih kapetana 13, 51550 Mali Lošinj  
Tel.: +385 51 734 260  
E-mail: info@muzejapoksiomena.hr  
Web: www.muzejapoksiomena.hr

Az Apoxyomenos Múzeum egyedülálló régészeti-építészeti kulturális intézmény mediterrán területen, melyet teljes egészében egy kiállítási tárgynak szenteltek – az ifjú atléta, Apoxyomenos bronzszobrának. A szobrot Lošinj-sziget mellett, 45 m mélységben a tengerfenéken találta egy belga turista, 1997-ben. Apoxyomenost 1999-

ben emelték ki a tengerből, melynek mélyén közel két évezredet pihent. Az Apoxyomenos Múzeum eredeti módon meséli el a tökéletesen arányos testű sportoló történetét, bemutatva a műalkotást, mely lenyűgöz kivitelezésének teljességével és szépségével. Az Apoxyomenos Múzeum, melyet az Adria eme egyedi régészeti felfedezésnek és az ő történetének szenteltek, 2016 májusában nyitotta meg kapuit a Kvarner-palotában, Mali Lošinj központjában. A gyönyörű antik szobor a tengerből való kiemelése és a Lošinjba való visszatérése közötti időben, melyben létrehozták a csak az ő számára kialakított múzeumot, Lošinj-sziget szimbólumává és védjegyévé vált. Apoxyomenon időtlen szépsége, szokatlan és titokzatos története, valamint a róla készült különleges kiállítás látán még senki nem maradt közömbös.



I. Pervan

Lopar 3b



S. Gobbo

Košljun 4



Lubenice 5

M. Šćerba



Mali Lošinj 6

M. Vrdojak



I. Dorotić &amp; M. Bosnić

Apoxyomenos Múzeum 6

► A horvát uralkodók útjai az ősi horvát uralkodói székhelyű városok, Nin, Knin, Biograd és Šibenik érintésével megtett időutazásra hívnak a horvát államiság kezdetein (7-12. sz.) át, megidézve a hajdani horvát uralkodók–harcosok szellemét. Az út északon, a vakítóan fehér velebitaljai sziklákról indul, ahol Pag, a legtagoltabb horvát sziget valószerűtlen látképe tárul elének. Pag az érintetlen természet csodás öbleit és strandjait, valamint modern turisztikai célpontokat kínál. Messze földön híres az őshonos pagi csipke és pagi sajt, melynek titkos összetevői a sajt páratlan ízvilágát kölcsönző bórá és a tengeri só. A horvát uralkodók útjait végigjár-

va érezhetjük az ezeréves települések, mint például a 3.000 éves Zadar, adta különféle élményeket, melynek városfala felkerült az UNESCO Világörökségi Listájára. Ninben találjuk a világ legkisebb katedrálisát; míg az olyan modern és pezsgő üdülőhelyek, mint Biograd, a dalmáciai hátság, a Ravni kotar és a szigetek festői helyei különleges dalmát temperamentumukkal ragadnak magukkal. Mindazoknak, akik alkonyatkor biciklivel vagy gyalogosan látogatnak el az Ugljan-szigeti Szt. Mihály erődhez, a smaragd szigetek és az alábukó Nap aranyfoslányainak füzéréből álló földi paradicsomra vetett, feledhetetlen mennyei látvány lesz a jutalmuk.

# A horvát uralkodók útjai

ÉSZAK-DALMÁCIAI ÚT. ZADAR.

## Zadar

Zadar 1

A. Gospić





Mali Lošinj

Mišnjak

Zigljen

Novalja

3

Karlobag

GOSPIĆ

DALMÁCIA. ZADAR

19

Udina

Pag

Vir

Nin

5a  
5b

ZADAR

Brbinj

Preko

Sali

Biograd n/M

Tkon

Murter

Vodice

ŠIBENIK

Primošten

KNIN

Drniš

Skradin

TROGIR

Rogač

Vis

Komiža

3

## Természet

Paklenica Nemzeti Park, Telaščica TP, Vranai-tó TP és Velebit Természetvédelmi Park; Lun, Velo és Kolansko blato (Pag-sziget) különleges rezervátumok és a Zrmanja-folyó szurdokának védett területe, Nini laguna védett területe nyolc Natura 2000 élőhellyel, természetes öko-botanikus kerttel, sekély partokkal, mocsaras területekkel, 200 madárfajával rendelkező madártani rezervátummal, homokos strandokkal, gyógyiszappal és ökológiai sólepárlóval.

**Fontos tájkép** – Dugi Otok északnyugati része (Sakarun strand - a „The most beautiful bays in the world” listáján szerepel, Veli Rat világitótorny).

**Botanikus rezervátum** – Sali-i olíva mező, Strašna peč barlang („Szörnyű kemence barlang”), Brbiščica geomorfológiai helyszín.

Karišnice folyó kanyonja ferences kolostorral és gyógyiszappal.

## Épített örökség

Urbanisztikai műemlék város (Pag), a római építészet és az Adria legnagyobb római templomának a maradványai, és az óhorvát koraromán építészet példái (Nin); a cardo és decumanus római építészeti elemek, római fórum, a legszébb horvátországi román kori műemlékek, városfalak és bástyák, „Tengeri orgona” és „A Nap üdvözlése” városi installációk, Szt. Ferenc-templom a legrégebbi dalmát gótikus templom, (Zadar), a szigeteken lévő kőházak népi építészet (Ugljan és Pašman szigetek), római gát, a Nin-i sólepárló sója.

Ósi Asszéria maradványai és megalitikus falai, a Benkovaci Helytörténeti Múzeumban kiállított Leonardo da Vinci szobra, bukovicai és ravni kotar-i tradicionális kőből épült üdülőházak, mirila – egyedülálló kőműemlékek a velebiti ösvényeken. Novigrad – festői városla részben megőrzött városfalakkal, amely

a legnyugaob mértékben megőrizte eredeti középkori külsejét. Urbanistička cjelina Novigrad urbanisztikai egységét 1972-ben kulturális műemlékké nyilvánították. 2011 óta Novigrad kulturális-történelmi egysége kulturális kincsnek minősül. Novigrad – Fortica erőd, ahol Anjou Lajos leánya és Luxemburgi Zsigmond felesége, Mária horvát-magyar királynő volt fogságban, édesanyjával, Kotromanić Erzsébettel.

## Gasztronómia

Posedarjei pršut, „Ninski šokol” száraz húsáru termék, mišni sir tömlőssajt, pagi sajt és bárány, benkovaci prisnac/sós-túrós rétes, a Ravni Kotari nemes vörösborai, Gegić és Paška žutica fehérborok, maraschino likőr, novigradi kagyló, olívaolaj, kalji haltermékek, sós és marinált ajóka, szardínia (Ugljan-sziget, Kali).

**Kerékpárutak:** Zára (Zadar) megye sokszínűségével minden szegmensen keresztül, az MTB-ből a közúti kerékpározáson keresztül a kellemes családi kerékpárutakig. A Zadar Bike Magic a kerékpárosoknak 96 standardizált, osztályozott kerékpárutat kínál, három szegmensben, melyek összes hossza több mint 3000 km.

Weboldal: [www.zadarbikemagic.com](http://www.zadarbikemagic.com)

**Vadászat:** Dél-Velebit, Pag-sziget, Ravni kotari.

**Horgászat:** Zrmanja-folyó, Vranai-tó (Biograd na Moru), Dugi Otok – tengeri sporthorgászat, tengeri sporthorgászat.

**Lovaglás:** Polača, Zaton, Vranai-tó.

**Kalandturizmus:** kanuing, kayaking, rafting (Zrmanja-folyó); bungie jumping (Maslenica-híd), off road Velebit, Bruška-Medviđa tematikus ókori út, surfing,

### Zadar megyei Idegenforgalmi Közösség

Jurja Barakovića 5, 23000 Zadar

Tel: +385 (0)23 315 316

E-mail: [info@zadar.hr](mailto:info@zadar.hr)

Web: [www.zadar.hr](http://www.zadar.hr)

kitesurfing és sárkányrepülés Ninben. Dugi Otok (Sakarun) – windsurfing, paddelboarding, hegymászás, gyaloglás. Barlangtan - Paklenica NP/ Velebit TP.

**Szuvenír:** pagi csipke, maraschino likőr kézműves díszüvegben (Zadar), barkarijol/bárka, Szt. Donát, az Ókori üveg múzeum műhelyéből származó fújtt üveg és ékszer, Sórózsa és sócsokoládé a Só múzeumából (Nin).

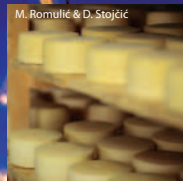
**Madárfigyelés:** sólepárló és lagúna (Nin), Veliko és Kolansko blato (Pag) valamint Vransko jezero TP.

**Filmturizmus** – a Winnetou-filmek forgatásának helyszínei és Winnetou emlékhelye állandó tárlattal – Starigrad Paklenica.

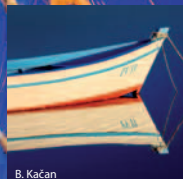


I. Čorić

Zadar 1



M. Romulić &amp; D. Stojčić

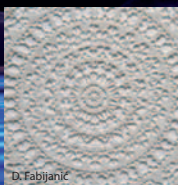


B. Kačan

Zadar 1



D. Fabijanić



D. Fabijanić



Pag 6

B. Kačan



D. Peroš

Vranai-tó 4

## 1. Szt. Donát-templom Zadarban<sup>1</sup>

### Zadar Turistainformációs Központ

Jurja Barakovića 5, 23000 Zadar

Tel: +385 (0)23 316 166

E-mail: info@zadar.travel

Web: www.zadar.travel

Zadar város szimbóluma és Horvátország legismertebb kora középkori monumentális építménye, európai viszonylatban is egyedülálló. Rendkívüli akusztikai adottságai miatt zenei programoknak is otthont ad.

## 2. Paklenica Nemzeti Park<sup>2</sup>

Dr. F. Tuđmana 14A

23244 Starigrad Paklenica

Tel: +385 (0)23 369 155; +385 (0)23 369 202

(Igazgatóság és kemping); +385 (0)23 369

803 (a Nemzeti park recepciója)

E-mail: np-paklenica@paklenica.hr

Web: www.np-paklenica.hr

A Velebit legmagasabb csúcsa és a tenger közötti elhelyezkedése miatt egy napon belül nyújtja a tengeri fürdőzés és a hegymászás örömeit. A Velika és a Mala Paklenica különleges szurdokaival, valamint a hegymászókat, tudósokat és természetjárókat vonzó gazdag növény- és állatvilágával jeleskedik.

## 3. Telašćica Természeti Park<sup>3</sup>

Sali X 1, 23281 Sali

Tel: +385 (0)23 377 096

E-mail: telascica@pp-telascica.hr

Web: www.pp-telascica.hr

A Földközi-tenger legtagoltabb sziget-csoportja, a Kornati a Telašćica Természeti Parkra épül rá, az Adria azonos nevű, legvédehetőbb, legszebb és legnagyobb természetes öblével, a 160 m magasságból a tengerbe aláomló sziklafalakkal és az Adria egyetlen sós vizű tavával, melynek neve Mir.

## 4. Vransko jezero/Vrana-tó<sup>4</sup>

### JU PP Vransko jezero

Kralja Petra Svačića 2, 23210 Biograd na Moru

Tel: +385 (0)23 383 181, +385 (0)23 386 452

E-mail: info@pp-vransko-jezero.hr

Web: www.pp-vransko-jezero.hr

A Vrana-tó vízi úton történő bejárásával a szárazföld felől teljesen megközelíthetetlen vagy nehezen megközelíthető mocsaras területek is megtekinthetőek. A tó vize kevert, így édesvízi és tengeri halállománnyal is rendelkezik, ami számos horgászt vonz.

## 5. A világ legkisebb székesegyházának nevezett Szent Kereszt-templom Ninben<sup>5a</sup>

### Nin Turistainformációs központ

Trg braće Radića 3, 23232 Nin

Tel: +385 (0)23 264 280

E-mail: info@nin.hr

Web: www.nin.hr

Nin óhorvát királyi város mintegy 15 km-re van Zadartól. Az egyik legjelentősebb régészeti helyszín Horvátországban. A 3000 éve lakott települést a Földköz legrégebbi városok közé sorolták. Itt láthatóak az Adria legnagyobb római templom maradványai, egy Júdás-ezüstérme, mozaikok, a világ legkisebb székesegyházának nevezett templom, egyedülálló romantikus koronázó templom, a Condura Croatica eredeti óhorvát hajó, stb. – ezek tanúskodnak az ókorról és azon időkről, amikor a település püspöki székhely és a horvátok első fővárosa volt.



## 6. Pag és Nin sólepárlói<sup>5b</sup>

### Pag Turistainformációs központ

Vela ulica bb, 23250 Pag  
Tel: +385 (0)23 611 286  
E-mail: tzg-paga1@zd.t-com.hr  
Web: www.tzgpag.hr

### Nin sólepárlói

Ilirska cesta 7, 23232 Nin  
Tel.: +385 23 264 021  
E-mail: info@solananin.hr  
Web: www.solananin.hr

A fehér aranyaként nevezett só stratégiai termék is volt, amely nélkül évszázadokon át elképzelhetetlen volt az élet. A Pag<sup>6</sup>-i sólepárló medencék 3,01 km<sup>2</sup>-nyi területet foglalnak el, s korunkban már csak a múlt emlékei. A nini sólepárló 55 hektárnyi területen terül el, a Nini öböl egyik sekély lagúnájában elhelyezve. Az élet ősidőktől a tengerhez kötődik, s így a só mindnyájunk része. A pagi és nini só tartalmazza mindazokat az ásványi anyagokat, melyek a víz mellett a természetes tengervíz alapvető alkotóelemei. A Nini Sólepárlóban hagyományos ökológiai módon zajlik a termelés, mint a római időkben, amelyekről a római gát maradványai tanúskodnak.

Nin <sup>5b</sup>

S. Surač

Paklenica <sup>2</sup>

I. Čorić

Telašćica <sup>3</sup>

D. Fabljančić



A. Gospić

M. Pranjić

Zadar <sup>1</sup>

I. Pervan

Zadar <sup>1</sup>

I. Čorić

# A horvát uralkodók útjai

## Šibenik

### ÉSZAK-DALMÁCIAI ÚT. ŠIBENIK.

► A horvát uralkodók útjai az ősi horvát uralkodói székhelyű városok, Nin, Knin, Biograd és Šibenik érintésével megtett időutazásra hívnak a horvát államiság kezdetein (7-12. sz.) át, megidézve a hajdani horvát uralkodók-harcosok szellemét. Dél felé továbbhaladva a mediterrán életérzés egyre inkább hatalmába kerít. Az olyan helyi jellegű gasztronómiai különlegességeknek, mint a messze földön ismert drniši sonka (pršut), a sir iz „mišine” sajt (kecskebőr tömlőben érlelt sajt), a peka alatt készült ételek, a híres primoštenti szőlőből származó, a horvát és a világ más uralkodói által is magasztalt bor kíséretében fogyasztott kagy-

ló, a legfinomabb ízérzékeléssel rendelkezők sem tudnak ellenállni. Skradinból, a több, mint 6000 éves város-gyöngyszemből a Krka-folyón ereszkedünk le Horvátország egyik legnevezetesebb természeti képződményéhez, a Skradinski bukhoz. A hátszág felfedezése közben jutalmul egy újabb horvát székesfőváros, Knin következik, melynek környékén a testet és lelket is üdítő aktív időtöltésnek adjuk át magunkat. Šibenikben a Szt. Jakab-katedrális nyugtözi le a látogatót, melynek kupolája felette lebeg a középkori kőépületeknek, míg a városka szűk utcái egy temperamentumos mediterrán szépség vonzerejével csábí-





Kornati 4

tanak a társasági életre a forró nyári es-téken. Ha a horvát uralkodók útjain megtett utazás végén nem is henge-rel le bennünket teljesen Krapanj, a szivacs-sziget, melyet három jel-zővel – a mediterrán térség legki-sebb, legalacsonyabb és legné-pesebb szigete – illetnek, akkor a hajósok paradicsomának tar-tott Kornati Nemzeti Parkban megejtett hajókázás során minden bizonynal átélhet-jük a teljes katarzist a meg-annyi kisebb-nagyobb szí-get és szirt játékát szem-lélve, amely sehol má-sutt nem ilyen szerete-len, mint éppen itt.



## Természet

Védettséget élvező természeti értékek – jelentős tájképek: a Čikola-szurdok, Guduča-folyó, Murter, Prokljanski-tó, žuti – siti szigetcsoport, a Krka – folyó felső folyása, Szt. Antal-csatorna és a šibeniki-öböl, Gvozdenovo – Kamenar, Krčić-folyó, Krka és Kornati nemzeti parkok, Vrana-tó és Velebit Természeti Parkok, Dinári-hegység - Horvátország legmagasabb csúcsa, a Sinjal /1831 m/, Szigetvilág – 285 kisebb-nagyobb sziget és sziklaszirt, természeti emlékhely: Stara straža – földtani emlékhely, Cetina forrása - víztani emlékhely, Morinji-öböl és Makirina-öböl – gyógyiszap.

## Épített örökség

Šibenik városerőd - sv. Mihovil (Szt. Mihály), sv. Ivan (Szt. János), sv. Nikola (Szt. Miklós - UNESCO), Barone, Szt. Jakab-katedrális (UNESCO), „Sveti Lovre” középkori mediterrán kert, Sv. Spas óhorvát templom, Ivan Meštrović családi mauzóleuma, Szentséges Megváltó-templom, Knini erőd, Prvić – Šepurina – a legjobban megőrzött eredeti szigeti település, „Jurlinovi dvori”, Krka vízierőmű 1895-ből, Vízimalmok a Krkán, Primošten - autentikus kőépítészet, Bunje – Vodice hátszaga, kultúrtörténeti egységek – Betina és Popovići, Biskupija.

## Gasztronómia

Tengeri ételkülönlegességek – „šibeniki” feketekagylós „buzara”, tenger gyümölcsei rizottó, sült hal, hallevés, Drniši pršut, Pakovaci sajt, „sir iz mišine” sajt (kecskebőr tömlőben érlelt sajt) skradini

rizottó, fekete rizottó, borajai és kornati báránysült, skradini torta, rožata, kroštule, fritule, šibeniki travarica, lozovača, prošek, „babić” primoštenei csúcs vörösbor, plavina, maraština és debit fehérborok.

**Kerékpárutak:** Šibenik, Krka Nemzeti Park, Knin, Murter-sziget, Drniš, Grebaštica, Primošten, Rogoznica, Vodice, Murter, Pirovac, Skradin.

**Vadászat:** Knin, Drniš, Šibenik, Vodice, Skradin.

**Horgászat:** Nagyhal horgászat – Vodice, Jezera, Rogoznica, tengeri sporthorgászat.

**Kalandturizmus:** Guduča-Prokljan szafari, bungee jumping – Šibenik, Vodice-szörfing, kayaking, trekking, Szt. Antal-csatorna, hegy-mászás – Dinara, hegyi kerékpározás, off road jeep szafari.

**Lovaglás:** Pegasus-Jadrtovac, Happy Horse farm -Dubrava, Kukurin farm - Jezera.

**Szouvenir:** Šibenska kapa/sapka, Šibenska puca/gomb, Zlarin-szigeti vörös korall ékszer, Kranpanji szivacs, Bukara/fakorsó, Šibenski bagatin/pénzérme, „Tkanica”/népi szütyő.

### Šibenik-Knin megyei

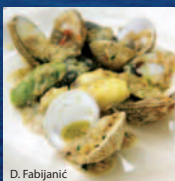
#### Idegenforgalmi Közösség

Fra Nikole Ružiča bb., 22000 Šibenik

Tel: +385 (0)22 219-072

e-mail: info@dalmatiasibenik.hr

Web: www.dalmatiasibenik.hr



## 1. Knini erőd a Spas-hegyen<sup>1</sup>

### Knin városi Idegenforgalmi Közösség

Tudmanova 24  
22300 Knin  
Tel: +385 (0)22 664 822  
E-mail: info@tz-knin.hr  
Web: www.tz-knin.hr

Az óhorvát kulturális örökség alapja-  
in a 9 sz.-ban emelt véderőd a Knint  
és környékét uraló Spas-hegy déli ré-  
szén helyezkedik el, lenyűgöző kilá-  
tást engedve minden oldalra.

## 2. Krka Nemzeti Park<sup>2</sup>

Trg Ivana Pavla II, br. 5  
22000 Šibenik  
Tel: +385 (0)22 201 777  
E-mail: info@npk.hr  
Web: www.np-krka.hr

Hét lenyűgöző mésztufa vízesésével,  
242 méteres össz szintesésével, va-  
lamint Európa legnagyobb mésztu-  
fa-gátjával, a Skradinski bukkkal, ter-  
mészeti- és karsztképződmény. A  
Nemzeti Parkon belül helyezkedik el  
a Visovac-sziget, a ferences templom-  
mal és kolostorral.

## 3. Szt. Jakab-székesegyház Šibenikben<sup>3</sup>

### Šibenik városi Idegenforgalmi Közösség

Fausta Vrančića 18  
22000 Šibenik  
Tel: +385 (0)22 212 075  
E-mail: tz-sibenik@si.t-com.hr  
Web: www.sibenik-tourism.hr

Az európai egyházi építészet kivé-  
teles műemléke, az UNESCO világ-  
örökség része. 72 kőbe vésett port-  
ré díszíti, a 15. és 16. századi hor-  
vát építészet legkiemelkedőbb al-  
kotása.



Knin 1



Krka 2

I. Biočina



S. Gobbo

Šibenik 3



Šibenik 3

B. Kačan

## 4. Kornati Nemzeti Park<sup>4</sup>

### Kornati NP

Butina 2, 22243 Murter  
Tel: +385 (0)22 435 740  
E-mail: kornati@np-kornati.hr  
Web: www.np-kornati.hr

A Kornati szigetcsoport 150 kisebb-nagyobb szigetből és szirtből áll, melyek összterülete csupán hetven km<sup>2</sup>. A kő és tenger eme labirintusában történő hajózás veszélyessége miatt a Kornatit régi világítótornyok is ékítik, melyek manapság az ún. Robinson turisták célpontjai, mint például a Blitvenica és a Sestrice. Maga a Kornati Nemzeti Park 89 szigetet, szigetcskét és szirtet számlál.



Kornati 4

I. Biočina

## 5. Krapanj – Brodarica<sup>5</sup>

Krapanjskih spužvara 52  
22207 Krapanj – Brodarica  
Tel: +385 (0)22 350 612  
E-mail: info@visit-krapanjbrodarica.com  
Web: www.visit-krapanjbrodarica.com

Krapanj a mediterrán térség legkisebb, legalacsonyabb, és legnépesebb, 0,36 km<sup>2</sup> összterületű, és 1,5 m átlagmagasságú szigete. Tradicionális szivacs halászatáról és feldolgozásáról nevezetes. Kb. 300 m-re van a legközelebbi szárazföldi település, Brodarica.



Krapanj 5

I. Pervan



S. Gobbo

Krapanj 5

## 6. Skradin<sup>6</sup>

Trg Male Gospe 3, 22 222 Skradin  
Tel: +385 (0)22 771 306, +385 (0)22 771 329  
E-mail: direktor@skradin.hr  
Web: www.skradin.hr

A Šibeniktől tizenöt kilométerre fekvő Skradin romantikus délszaki városka, szűk utcákkal, átjárókkal, árkádokkal és lépcsőkkel, közvetlenül a Krka Nemzeti Park bejáratánál helyezkedik el. Kétezer éves múltja okán közelében jelentős régészeti lelőhelyek vannak. Skradin óvárosa teljes egészében védett kulturális örökség.



Skradin 6

I. Biočina

# Ősi kultúrák útja

KÖZÉP-DALMÁCIAI ÚT

Bol

► Kövesse a cédrusok és a rozmaring illatát az ókori rómaiak útján az antik Tragurionig, amelynek pompás kövezete, minden kapuja, temploma, palazzója és balkonja beindítja az ember képzeletét és a szerelem vagy remény egy-egy legendáját, történetét meséli el. Derítse ki, hogy a római császárok miért pont a büszke Salonát jelölték ki provinciájuk székhelyéül, s közülük is Diocletianus miért választotta az elbűvölő Splitet palotája helyszínéül. Élje meg a sinji alkári vitézek

virtusát, Omiš dacot és vágyakozást suttagó dalmát melódiáit a kopár szirtek között, pihenjen meg a Makarskai Riviéra csábító strandjain a sziklás Biokovo aljában, majd hajózzon ki az ősi görög hajósok kéklő útjain a nap-sütötte szigetek felé, a csodák birodalmába, a kristálytisza tengerhez, a fehér sziklákhoz, a levendulamezőkhöz és a szőlőtőkékhez, melyeknek a körengetegből elhódított termőföld adott életet, hogy aztán a dél perzselő tüzet borba öntsék.



5



## Természet

Biokovo Természeti Park, Vidova gora és Zlatni rat/Aranyszaru védett tájak (Brač-sziget), a Cetina-folyó szurdoka (Omiš), Donja Brela, Pakleni-szigetek (Hvar-sziget), Imotski-tavak és Prološko blato (Imotski); Kék-barlang természeti emlék (Biševo-sziget), Jabuka- és Brusnik-sziget; a Jadro- és a Vrlika-folyók forrása és felső folyása, Pantan-mocsár (Trogir), Marjan parkerdő (Split), Vranjača barlang (Dugopolje – Split), Palagruža – a horvátországi szigetek közül a Palagruža szigetcsoport helyezkedik el legtávolabb a szárazföldtől.

## Épített örökség

A szárazfalak és az egymáshoz tapasztott kőházak és utcák népi építészete a szigeteken és tengerparti kisvárosokban (Makarska, Omiš, Sinj, Imotski, Brač-, Hvar-, Vis-, Šolta-sziget), bunje – kőből, habarcs nélkül készült mezei kunyhók, Diocletianus-palota, a római udvari építmények példája (Split); Közép-Európa legegységesebben megőrzött román-gótikus városa, városfal várral és bástyával, macskaköves utcácskák (Trogir), Szűzanya ferences kolostor (Zaostrog).

## Gasztronómia

Dalmát kroštula/fánk, dalmát paštica, „luganige” aprókolbász, „arambaši” káposztában főtt marhahús (Sinj), visi és komizai lepény, hvari paprenjaci, „vitalac” bányéjétel, Hrapočenja brači torta, vugava (Vis-sziget), bogdanuša Plančić borok (Hvar-sziget), Zlatan otok és Tomić borok (Hvar-sziget), Stina borok (Brač-sziget), hvari gregada/halétel, Makarana torta (Makarska), baška vodai rafoli i fritule/sütemények, biokovói peka, baškai sajt, sós szardella, poljicei soparnik/mángoldos pite (Omiš), Dobričić bor (Šolta), béka brodet/leves és rántott békacombok, Krolo borok (Strmendolac, Čaporice, Trilj),

Grabovac borok (Proložac), „bikla” bor tejjel a zabiokovlje-i területen (Vrgorac), hib/szárított fügeből készült desszert, komizai cviti/sütemény, rogačica/szentjánoskenyérfa pálinka, imotski-i torta és rafoli, dalmát kroštula, kastelai crljenac – zinfandel bor, Opačak-Gornji Tučepi borok.

**Gyógyhelyek:** Makarska.

**Kerékpárutak:** Biokovo TP – makarskai riviera, Dalmatinska zagora, Brač, Hvar, Šolta, Vis szigetek, spliti riviera. Borutak: Biokovo, Kaštela; Brač-, Hvar-, Vis-, Biševo-sziget.

**Vadászat:** Biokovo, Mosor, Pelegrin, Kopršnica-Tijarica állami vadászterületek.

**Horgászat:** Cetina- és Vrlika – folyó, Grabfolyó (Vrlika, Sinj, Trilj, Omiš), Peručki-tó (Sinj) big game fishing (Hvar és Vis).

**Lovaglás:** Trilj, Sinj, Donje Ogorje.

**Kalandturizmus:** rafting (Cetina-folyó); paragliding (Bol, Vis, Komiža, Hrvace-Sinj, Mosor és Biokovo hegyek); windsurfing (Bol); szabadmászás (Sutivan, Komiža, Omiš, Marjan-Split, Biokovo), kenu szafari (Hrvace-Sinj), Kayaking és Sailing (Hvar, Vis), zipline, canyoning, trekking, wind surfing (Omiš), ATV Quad Adventure Hrvace - Sinj, rafting, kenu szafari Čikotina lađa (Nova sela-Trilj).

**Szuvenir:** számos dalmát suvenir készítő kézzel készíti termékeit, mint kőből, fából, üvegből és fémből, valamint dalmát pálinkát, likórt, száraz gyümölcsöt és süteményt, olívaolajat és kozmetikai termékeket készítenek. Levendula (Hvar-sziget), agavé-csipke (Hvar-sziget), rézből készült Falkuša gajeta hajó, bádogból készült Kalanko-hajó.

### Split-Dalmácia megyei Idegforgalmi Közösség

Prilaz braće Kaliterna 10/I, 21000 Split  
Tel: +385 (0)21 490 032, +385 (0)21 490 033,  
+385 (0)21 490 036  
E-mail: info@dalmatia.hr  
Web: www.dalmatia.hr



Split 2a

Split 2a

A. Verzotti



Vis



A. Gospić

Hvar 4b

I. Biočina



M. D. Pečanić



Split 2a

A. Verzotti



A. Verzotti

## 1. Trogir<sup>1</sup> – románkori városrag

### Trogir városi Idegenforgalmi Közösség

Trg Pape Ivana Pavla II Br. 1, 21220 Trogir

Tel: +385 (0)21 885 628

E-mail: tzg-trogira@st.htnet.hr

Web: www.visitrogir.hr

A falakkal körülölelt régi városrag jól megóvott várral és bástyával, valamint a román-, gótikus-, reneszánsz- és barokk-kori épületek és palazzók sokaságával az UNESCO Világörökségi Listáján szerepel.



D. Fabijanić

Trogir 1

## 2. Diocletianus-palota Splitben<sup>2a</sup> és Salona antik városa Solinban<sup>2b</sup>

### Split városi Idegenforgalmi Közösség

Hrvatskog narodnog preporoda 9, 21000 Split

Tel: +385 (0)21 348 600

E-mail: info@visitsplit.com

Web: www.visitsplit.com

### Solin városi Idegenforgalmi Közösség

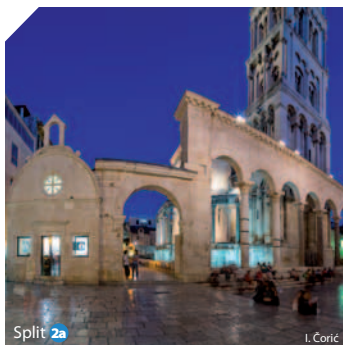
Kralja Zvonimira 69, 21210 Solin

Tel: +385 (0)21 210 048

E-mail: tzg-solin@st.htnet.hr

Web: www.solin-info.com

A rómaiak idején épültek meg az első urbanisztikai egységek ezen a területen, amit Diokleciánusz római császár UNESCO védettséget élvező palotája, valamint Salona város egésze, az egykori Dalmácia provincia székhelye is igazol.



Split 2a

I. Čorić

## 3. Cetina-folyó kanyonja<sup>3</sup>

### Omiš Város Idegenforgalmi Közössége

Fošal 1A, 21310 Omiš

Tel: +385 (0)21 861 350

E-mail: info@visitomis.hr

Web: www.visitomis.hr

A legmagasabb horvát hegység, a Dinári-hegység lábánál 105 km hosszan húzódik a Cetina-folyó, felfűzve Vrlika, Sinj, Trilj és Omiš városkákat. A Cetina vizeinek gazdagsága leginkább a rafting és kenuzás szerelmeseit vonzza.



Cetina 3

D. Peroš

#### 4. Starogradi-mező<sup>4a</sup> és Stari Grad<sup>4a</sup> és Hvar városa<sup>4b</sup>

A Starogradi-mező védett táj az Világörökségi Listáján szerepel és a Mediterrán legjobban megőrzött, mintegy 2400 éve, az ógörög időkben felparcellázott földdarabjának számít.

##### **Stari Grad Idegenforgalmi Közösség**

Obala Franje Tuđmana 1, 21460 Stari Grad  
Tel.: +385 (0)21 765 763; +385 (0)21 766-231  
E mail: tzg-stari-grad@st.t-com.hr  
Web: www.stari-grad-faros.hr  
www.starogradsko-polje.net

##### **Jelsa község Idegenforgalmi Közössége**

Riva b. b., 21465 Jelsa  
E-mail: info@tzjelsa.hr  
Web: www.tzjelsa.hr  
www.starogradsko-polje.net

Az egykoron fontos tengeri és kereskedelmi kikötő, Hvar városa az egyik legfelkapottabb horvátországi nyaralóhely.

##### **Hvar városi Idegenforgalmi Közösség**

Trg sv. Stjepana 42, 21450 Hvar  
Tel: +385 (0)21 741 059  
E-mail: tzg-hvar@st.t-com.hr, info@tzhvar.hr  
Web: www.tzhvar.hr

#### 5. Biokovo Természeti Park<sup>5</sup>

Franjevački put 2A, 21300 Makarska  
Tel: +385 (0)21 616 924  
E-mail: info@pp-biokovo.hr  
Web: www.pp-biokovo.hr

A horvát tengerpart legmagasabb hegysége a Biokovo, melyet a természet lehengerlő kontrasztjai, a számos endemikus és ritka ragadozó madár fajtákat felvonultató gazdag nö-



vény-és állatvilág, valamint a tengerre pompás kilátást biztosító geomorfológia képződmények jellemeznek.

#### 6. Sinji Szűzanya Kegyhely<sup>6</sup>

##### **Sinj városi Idegenforgalmi Közösség**

Put Petrovca 12, 21230 Sinj  
Tel: +385 (0)21 826 352  
E-mail: info@visitsinj.com  
Web: www.visitsinj.com, www.gospa-sinjska.hr

Dalmácia legjelentősebb Mária-kegyhelye a Csodatevő Sinji Boldogasszony arannyal megkoronázott képével, amelyet 1687-ban a törökök elől a néppel együtt menekülő ferencesek hoztak el Ramából. A hívők már több mint három évszázada zarándokolnak ide, különösképp az augusztus 15-i Nagyboldogasszony napján.



# A régi hajóskapitányok útjai

DÉL-DALMÁCIAI ÚT

Dubrovnik 5

► A régi hajóskapitányok útjai a viharos történelmi események és a szabadságért vívott harc vidékén át vezetnek, arrafelé ahol a kereskedelem, a hajózás és a hajóépítés ősidők óta virágzik, s ahol mindig is harmóniában éltek a tengerrel és a folyóval. Ismerjük meg a hajózás őshazáját a vitorlás hajók félszigetén, Pelješacon, a Tengerészeti Múzeummal a hajóskapitányok bölcsőjében, Orebićben, Marco Polo világutazó szülőhelyén, Korčula városában, Dubrovnik történelmi városában, amely évszázadokon át létezett, mint önálló Dubrovniki Köztársaság; valamint a tradíciók folytatását

Ploče és Metković korszerű tengeri és folyami kikötőiben. A természet ezen a területeken teremtette meg a folyó és a tenger, a síkföld és a karsztvidék, a tó és a lápvidék összelelkezésében a Neretva-folyó torkolatának csodálatos vidékét, a múlthatlan szépségű Mljet Nemzeti Parkot annak tavaival és a reneszánsz Elafiti Koločep, Lopud és Šipan szigeteit, valamint formázta Konavle változatos és szelíd tájait. Pillantsunk a nyílt tenger felé, ahol a múltban számos tengeri csata zajlott, ahol a szabadságot védelmezték, s amerre a dagadó vitorlájú kereskedőhajók szeltek a vizet.



## Természet

Mljet Nemzeti Park, Lastovo-szigetcsoport Természeti Park; Trstenói Arborétum parképítészeti emlékhely; a Neretva-torkolatának különleges rezervátumai (rovar- és madártani rezervátum), Malostoni-öböl (tengeri rezervátum), Lokrum-sziget (erdei vegetáció rezervátuma); Vela spilja geomorfológiai természeti emlékek (Vela Luka); Kočje jelentős tájképei (Žrnovo-falu Korčulán), Saplnara (Mljet-sziget), Odüsszeusz-barlang (Mljet), Morvica és Ostaševica barlangok (Mljet), Konavoski dvori (Konavle); Pod Gospu ciprus parkerdő (Orebić), Ošjak (Vela Luka), Velika Petka és Mala Petka (Dubrovnik).

## Épített örökség

Gótikus és gótikus – reneszánsz nyári rezidenciák (Pelješactól Konavléig); ferences kolostor (Orebić); Hercegi Palota (Luka Šipanska); Dubrovnik városfalai Minčeta-, Lovrijenac-, Revelin-, Bokar- és Szt. János-erőddel, Hercegi palota, ferences kolostor, dominikánus kolostor és Sponza-palota; Szent Vlaho-templom, Boldogságos Szűz Mária Mennybemenetele-székesegyház (Dubrovnik), ferences kolostor (Rožat); a Račić-család mauzóleuma (Cavtat); hagyományos kőépületek (konavlei települések) és Sokol grad (torony Konavléban), Stoni védőfal (Ston), Stoni Sólepárló, „Rotonda” preromanikus templom (Dubrovnik-i tengermellék), a Dubrovnik-i tengermellék „stećak” sírkövei, bencés kolostor (Mljet), a római palota és az ókeresztény bazilika maradványai (Polače, Mljet).

## Gasztronómia

Tenger gyümölcsei és hal, peka (vas-harang) alatt készült bárány és bor-

jú vagy polip, hallesves angolnából vagy békából (Neretva-völgye), malostoni osztriga (az első tengeri termék Horvátországban, mely eredetmegjelölést kapott) és kagyló, osztriga és kagyló a Dubrovnik-i tengermellékről (Bistrina), „peka” alatt sült házi kecskehús, kecskesajt és mljeti „makaruli” (Mljet).

**Sütemények:** stoni torta, kontonjata, mantala és arancini (Konavle), padišpanj, mantala, prikle (Dubrovnik-i tengermellék); borok: Dingač és Postup (Pelješac), Pošip és Grk (Korčula), Dubrovnik-i malvázia (Konavle).

**Gyógyhelyek:** Vela Luka.

**Kerékpárutak:** Konavle; Korčula (Blato) és Mljet-sziget (Mljet NP), Pelješac-félsziget, tematikus kerékpárút – a Dubrovnik-i tengermellék stećci sírkövei (Slano – Bistrina).

**Túraútvonalak:** Konavle, Orebić környéki utak, utak Korčula, Mljet, Lastovo és Lopud szigeteken, Napoleon-út (a Pelješac 1. etapja).

**Borutak:** Pelješaci Borbirodalom (Pelješac), Korčula-sziget.

**Lovaglás:** Konavle.

**Szabadmászás:** Konavle, Korčula, Mljet és Lastovo szigetek.

**Kalandturizmus:** Adrenalinparkok Konavléban.

**Szuvenir:** konavlei selyemhímzés (Konavle), Dubrovačka karaka vitorlás hajó (Dubrovnik), Fonott levendula – Dubrovnik-i tengermellék.

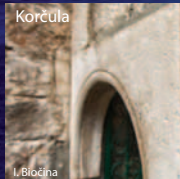
### Dubrovnik-Neretva megyei Idegénforgalmi Közösség

Šipčine 2, 20000 Dubrovnik  
Tel: +385 (0)20 324 999  
E-mail: info@visitdubrovnik.hr  
Web: www.visitdubrovnik.hr

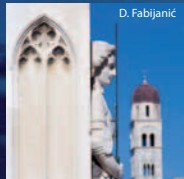
Dubrovnik 5



Korčula



I. Biocina



D. Fabijanić



D. Fabijanić

D. Pavlinović

Pelješac



I. Biocina

Neretva

B. Kačan

## 1. Narona régészeti lelőhely<sup>1</sup>

### Narona Régészeti Múzeum

Naronski trg 6, 20352 Vid  
Tel: +385 (0)20 691 596  
E-mail: info@a-m-narona.hr  
Web: www.a-m-narona.hr

Narona ókori városa a Metkovičhoz közeli Vid falucskában – Szt. Vid templom, Bare ókeresztény templom, ókeresztény bazilikakomplexum, városi bástyák és fórum az Augustus-templommal – ezen vidék legjelentősebb történelmi emlékei.

### Metkovići Természettudományi Múzeum

Kralja Zvonimira 4, 20350 Metković  
tel.: +385 20 690 673  
E-mail: muzej@pmm.hr  
Web: www.pmm.hr

A Neretva-folyó deltája gazdag és változatos madárvilágának legjobb példája látható a gazdag metkovići ornitológiai gyűjteményben. A híres horvát ornitológus, Dragutin Rucner alapította, ma pedig a gyűjtemény a Metkovići Természettudományi Múzeum részét képezi.

## 2. Stoni falak<sup>2</sup>

### Ston községi Idegenforgalmi Közösség

Pelješki put 1, 20230 Ston  
Tel: +385 (0)20 754 452  
E-mail: tzston@du.t-com.hr  
Web: www.ston.hr

A 14. században épült védmű komplexum, amely 5,5 km hosszúsága, monumentalitása, valamint védelmi és urbanisztikai megoldásai okán egyedülálló. A falak a Mali stoni Koruna, illetve a stoni Veliki Kaštio erőddel kezdődnek/végződnek, a legimpozánsabb pedig a Ston felett emelkedő Bartolomeo.



Narona 1

I. Biočina

Ston 2

Z. Jelača

M. Romulić &amp; D. Stojčić

Korčula 3

Mljet 4

I. Biočina



### 3. Korčula<sup>3</sup> – Marco Polo városa

#### **Korčula városi Idegenforgalmi Közösség**

Obala dr. Franje Tuđmana 4, 20260 Korčula  
Tel: +385 (0)20 715 701  
E-mail: tzg-korcule@du.t-com.hr  
Web: www.visitkorcula.net

Korčula, az azonos nevű sziget történelmi központja a mediterrán térség egyik legjobban megőrzött középkori városa. A Marco Polo tengerész szülőhelyének tartott település gazdag történelmi és kulturális örökséget mondhat magáénak.

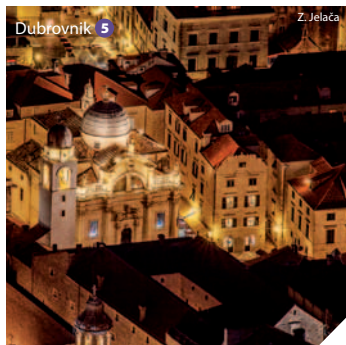
### 4. Mljet Nemzeti Parkt<sup>4</sup>

Pristanište 2, 20225 Goveđari  
Tel: +385 (0)20 744 041  
E-mail: np-mljet@np-mljet.hr  
Web: www.np-mljet.hr

#### **Mljet községi Idegenforgalmi Közösség**

Zabrježe 2, 20225 Babino Polje  
Tel: +385 (0)20 746 025, +385 (0)20 744 186  
E-mail: tz.mljet@du.t-com.hr  
Web: www.mljet.hr

Az Adria legerdősebb szigete, Mljet nyugati részén elhelyezkedő nemzeti park a Veliko és Malo jezero mélyen benyúló öbleiről, buja és változatos délszaki növényzetéről és gazdag kulturális



örökségéről nevezetes, melynek részét képezi a Nagy-tóban lévő kis sziget a 12. sz.-i bencés kolostora.

### 5. Dubrovnik<sup>5</sup> – óvárosa

#### **Dubrovnik városi Idegenforgalmi Közösség**

Brsalje 5, 20000 Dubrovnik  
Tel: +385 (0)20 312 011  
E-mail: info@tzdubrovnik.hr  
Web: www.tzdubrovnik.hr

Egyedülálló politikai és kulturális múltú és világhírű műemléki örökségű város, amely UNESCO védettséget élvez. A mediterrán térség egyik legvonzóbb és legismertebb városa, amely lenyűgöző természeti szépségein és megóvott környezetén felül különösen gazdag idegenforgalmi kínálatl is büszkélkedhet.

### 6. Cavtat<sup>6</sup> – óvárosa

#### **Konavle községi Idegenforgalmi Közösség**

Zidine 6, 20210 Cavtat  
Tel: +385 (0)20 479 025  
E-mail: tzcavtat-konavle@du.t-com.hr  
Web: visit.cavtat-konavle.com

A középkori Cavtat városka a Konavle vidékének idegenforgalmi és kulturális központja. Kiemelt látnivalói: a Račić család mauzóleuma, Vlaho Bukovac festő szülőháza, a Hercegi Palota a Baltazar Bogišić gyűjteménnyel, Vasárnapi folklór rendezvények Čilipiben, vízimalmok és búzaörölők a Ljuta-folyón és a Sokol-erőd – csupán egynéhány a konavle vidék érdekességei közül.





# Utak A természet forrásainak útjai

## LIKAI ÚT

► Karlovac, a négy folyó és a parkok városa a kiindulópont a természet forrásának megéléséhez. A sík vidéket hamarosan erdős hegyvidéki táj fogja felváltani, amely bővelkedik Európa legtitisztább, a tengerentúli országokban is szomjat oltó vizeiben gazdag forrásokban. Keljünk át ráérősen Slunj kanyargós hídján, hiszen a városka alatti zuhatagok között telepedett meg Rastoke, az egyedülálló vízimolnár település. A zubogó vízesések sokasága a természet forrásának útjait jelzi előre, melyek teljes szépségükben a Plitvicei-tavaknál tárulnak fel. A világörökségi természeti je-

lenség szépsége és frissessége, valamint a helyi étkek miatt érdemes itt útközben megpihenni. A Josipdol város környéki sűrű erdős vidék kedvelt vadászterületnek számít. A síelés kedvelői télen szívesen indulnak Ogulinba, míg a kezdő síelők inkább Brinjét választják. A csendes és nyugtató természettel való közvetlen találkozás hívei számára Otočac és a pisztrángokban gazdag Gacka-folyó völgye javasolt. A Gospićtól alig 45 percnyi autóútra lévő Karlobagban csobbanhatunk, ahol a tengert a hegyi aljtalajból beömlő bővizű csermelyek hűtik folyamatosan.



KRAPINA

Kumrovec

Zabok

ZAPREŠIĆ

ZAGREB

SAMOBOR

Jastrebarsko

Ozalj

6 KARLOVAC

Duga Resa

Vojnić

Vrbovsko

5

Ogulin

Josipdol

1

Slunj

Novi Vinodolski

2

Rakovica

Senj

Baška

Lopar

4b

Rab

Mišnjak

4a

Prizna

Zigljen

Mali Lošinj

Novalja

Pag

Vir

Nin

Novi Vinodolski

Senj

Baška

Lopar

4b

Rab

Mišnjak

4a

Prizna

Zigljen

Mali Lošinj

Novalja

Pag

Vir

Nin

Korenica

Udbina

Gračac

3

Perušić

Karlomag

3

GOSPIĆ

### Karlovac megyei Idegenforgalmi Közösség

Ambroza Vraniczyana 6, 47000 Karlovac

Tel: +385 (0)47 615 320

E-mail: info@tzkz.hr

Web: www.tzkz.hr

### Lika-Senj megyei Idegenforgalmi Közösség

Budačka 12, 53000 Gospić

Tel: +385 (0)53 574 687

E-mail: info@visit-lika.com

Web: www.visit-lika.com



D. Rostuhar



I. Čović

Plitvicei - tavak **2**



Senj

R. Ibršević



Velebit **4b**

I. Čović



Velebit **4a**

A. Gospić



Karlovac **6**

R. Ibršević

## Természet

Plitvicei-tavak és Észak-Velebit nemzeti parkok; Velebit Természeti Park, Rožanski és Hajdučki csúcsok-szigorúan óvott rezervátum; Jasikovac és Vujnović brdo parkerdők (Gospić), Zavrtnica medence a Velebit lábánál, Luni olajfaligetek – Lun Pag szigetén, Slunjčica kiemelt jelentőségű tájegység; Cerovaci barlangok geomorfológiai természeti emlékhely (Gračac), Grabovača Barlangpark, Barać-barlang Rakovicában, Đulin ponor – a város központjában található barlangrendszer.

## Épített örökség

Karlovac, a Csillag történelmi városi egység, Lika egyetlen fennmaradt török őrtornya a 15. századból (Perušić), Nehaj torony Senjben, antik vízvezeték Novaljában, a Korana-folyó feletti kanyargós híd (Slunj), öreg kőhidak (a Dobra-folyón –Novigrad, Kosinj), kétszintes kőhíd (Tounj), 1895-ben Ozaljban épített „Munjara” vízerőmű, Ribnik erőd – az egyetlen megőrzött horvát „wasserburg”, a Kupa-folyó feletti sziklán épített Ozalj erőd, Frangepán-kastély Ogulinban.

## Gasztronómia

„Škripavac” lágysajt és a többi helyi sajtfeleség, amelyeket a Karlovačka megye Sajtútján lévő mini sajtszarnokokban termelnek, likai krumpoli, likai báránysült, erdei terményekből, régi alma és körte-fajtákból készült termékek, vadon termő ehető és gyógynövények, vadgombák, szilva- és körtépálinka, peka alatt sült kenyér, ogulini savanyú káposzta (2015-től EU eredetmegjelölés védelme alatt), bab, aludttej, civciv kukoricalisztból, tejből, vajból és íróból készült étel, vadételek, folyami halból készült különlegességek (süllő, pisztráng), rétes (a leghosszabb rétest Jaškovo-n sütötték, egy kis településen Ozlja város mellett, a Guinness rekordok könyvében szerepel).

**Kerékpárutak:** Utak a Mrežnica-folyó partján (Duga Resa), valamint a Dobra és Kupa folyók mentén Ozalj város irányában. A Károlyváros (Karlovačka) megye területén lévő számos út közül különösen vonzó a Sabljaci-tónál lévő, míg a Slunj város területén lévő utak összefutnak a Rakovica község területén lévővel, majd becsatlakoznak a Plitvicei Nemzeti Park területén lévő kerékpárutakhoz, ahonnan a Gacka-folyó völgyében és a velebit-aljai falvakban haladnak tovább. Különösen attraktívak a Velebit Természeti Park területén, és a Gospić területén lévő kerékpárutak.

### Túraútvonalak és nordic walking túraútvonalak

**Duga Resa környékén és a Mrežnica-folyó mentén,** valamint Rastoke vízimalmos település területén Slunjban és Rakovica, ahol út közben látható Drežnik vára, oktatóösvény, malom, a Korana szurdokja, vízesések vagy egy lovastanya.

**Hegyi utak:** Ogulin – Bjelsko – Klék, Baške Oštarije – Zavižan (Premužić-út), Krasno-Zavižan, Krasno-Begovača, Marković rudine – Otočac hegyi útvonal, dubováci hegyi útvonal, karlováci elkerülő út.

**Vadászat:** Duga Resa, Krnjak vidéke (Karlovac-Slunj között), Rakovica, Ogulin, Josipdol és Petrova Gora, Északi- és Közép- Velebit, Gospić, Perušić, Otočac, Vrhovina vidéke, és az Ozalj várostól északra fekvő területek.

**Horgászat:** Mrežnica-folyó, Gacka-folyó, Gospić környéke, Kupa, Korana és Dobra folyók, Sabljaci-tó Ogulinban, sódertavak.

**Rafting és kenu:** Mrežnica-folyó (Duga Resa), Kupa és Korana, Gacka és Lika.

**Barlangászat:** Baraćeve špilje (Rakovica), Plitvičke špilje (Plitvicei-tavak Nemzeti Park), Grabovača Barlangpark (Perušić), Cerovačke pećine (Gračac), Špilja Vrlovka (Kamanje), Đulin ponor (Ogulin), Bubijska jama (Barilović).

**Szuvenír:** likai sapka, folyami csónak kerámia- vagy fa mása (Karlovac), kerámia bárány, „coklja” (tájjellegű papucs).

**Gasztro szuvenír:** eredeti helyi hagyományos sajtok mini sajtüzemekből, helyi borok, üdítők és pálinkák.

## 1. Rastoke – vízimalmos település<sup>1</sup>

### Slunj városi Idegenforgalmi Közösség

Brače Radića 7, 47240 Slunj  
Tel: +385 (0)47 777 630  
E-mail: info@tz-slunj.hr  
Web: www.tz-slunj.hr

Rastoke a természet játékaént keletkezett, amely a Slunjčica kékeszöld vizét méstufa sziklákon keresztül vezeti a Koranába, számos vízesést, zúgót, tavacsákat létrehozva.



## 2. Plitvicei-tavak Nemzeti Park<sup>2</sup>

### NP Plitvička jezera

Josipa Jovića 19, 53231 Plitvička jezera  
Tel: +385 (0)53 751 015; (foglalás, értékesítés), +385 (0)53 751 014; +385 (0)53 751 026 (kiegészítő tájékoztatás, bejárat)  
E-mail: info@np-plitvicka-jezera.hr  
Web: www.np-plitvicka-jezera.hr

Az UNESCO kulturális- és természeti világörökség listáján szereplő nemzeti parkot az el-eltűnedező, majd újra előbukkanó, kinézetükben folyamatosan változó tavak, zuhatagok és zubogók sokaságának különleges természeti szépsége jellemzi. Ezért érdemes megragadni a soha vissza nem térő pillanatot a természet eme tárlatából.

## 3. Nikola Tesla Emlékközpont Smiljan<sup>3</sup>

**Nikola Tesla Emlékközpont, Smiljan**  
Smiljan 87/1, 53211 Smiljan  
Tel: +385 (0)53 746 530  
E-mail: mcnikolatesla@mcnikolatesla.hr  
Web: www.mcnikolatesla.hr

### Lika Múzeuma Gospić

Dr. Franje Tuđmana 5, 53000 Gospić  
Tel: + 385 (0)53 572 051  
E-mail: muzej-like@gs.t-com.hr  
Web: www.muzejlike.hr

Itt született és töltötte ifjúságát Nikola Tesla, az elektromosság területén alkotó világhírű tudós és feltaláló. A szülőházában berendezett korszerű múzeum és a közeli tematikus park őrzi Tesla tudományos munkásságának emlékét.

## 4. Velebit Természeti Park<sup>4a</sup> és Észak-Velebit Nemzeti Park<sup>4b</sup>

### Velebit TP

Kaniža Gospićka 4b, 53000 Gospić  
Tel: +385 (0)53 560 450  
E-mail: velebit@pp-velebit.hr  
Web: www.pp-velebit.hr

### Észak-Velebit NP

Krasno 96, 53274 Krasno,  
Tel: +385 (0)53 665 380  
E-mail: npsv@np-sjeverni-velebit.hr  
Web: www.np-sjeverni-velebit.hr

A karsztképződmények, a tájkép és az élővilág sajátosságai miatt került a Velebit Természeti Park teljes egészében az UNESCO Nemzetközi Bioszféra Rezervátumai közé. Leglátványosabb része az Észak-Velebit Nemzeti Park, amely a Hajdučki és Rožanski kukovi szikláiról és a Velebiti Botanikus Kertről ismert. A nemzeti park központja a 714 méter magasan fekvő nagy Mária-kegyhelynek otthont adó Krasnoban helyezkedik el. A Velebit Ház látogatói és információs központ az Észak-Velebit



Smiljan 3

M. Romulić &amp; D. Stojčić



Velebit 4a

A. Gospić



M. Romulić &amp; D. Stojčić

Ogulin 5



D. Stošić

Aquatika – Karlovac édesvízi akvárium 6

Nemzeti Park látogatói számára. Szintén Krasnoban található. Szembetűnő, modern és attraktív helyszíneként lehetővé teszi a Park természeti és kulturális értékeinek bemutatását egész évben.

## 5. Ogulin 5 – a tündérmesék szülőföldje: Ivana tündérmeseháza

Trg Hrvatskih rodoljuba, 47300 Ogulin  
Tel: +385 047 525 398  
E-mail: info@ivaninakucabajke.hr  
Web: www.ivaninakucabajke.hr

**Ogulin városi Idegenforgalmi Közösség**  
Kardinala A. Stepinca 1, 47300 Ogulin  
Tel: +385 (0)47 532 278  
E-mail: tz-grada-ogulina@ka.t-com.hr  
Web: www.tz-grada-ogulina.hr

Az ogulini környék varázslatos természeti öröksége, a viharos történelmi események, a legérdekesebb helyi események és emberek mindig is lángra gyújtották az ogulini régió lakosságának képzeletét. A népi hagyományok gazdagították vidékünk minden szegletét és őseink kivételes szellemi örökségének részét képezik.

## 6. Aquatika – Karlovac édesvízi akvárium 6

Branka Čavlovića Čavleka 1a, 47000 Karlovac  
Tel: +385 47 659 112  
E-mail: info@aquariumkarlovac.com  
Web: www.aquariumkarlovac.com

**Karlovac városi Idegenforgalmi Közösség**  
Trg Petra Zrinskog 3, 47000 Karlovac  
Tel: +385 (0)47 615 115  
E-mail: karlovac-touristinfo@ka.t-com.hr  
Web: www.karlovac-touristinfo.hr

A Karlovac édesvízi akvárium az egyetlen édesvízi akvárium Horvátországban, és helyi turisztikai érdekesség, amely a karlovaci folyók és tavak élettani változosságán és a folyó menti élet gazdag hagyományán alapul. Az akvárium a horvátországi folyók és tavak flóráját és faunáját, geológiai múltját, hagyományos kultúráját és a négy karlovaci folyó múltját jelenti.

# A vártündérek útjai

## ÉSZAKI ÚT

### Zágráb megyei Idegenforgalmi Közösség

Preradovićeva 42, 10 000 Zagreb  
Tel.: +385 (0)1 48 73 665  
E-mail: info@tzzz.hr  
Web: www.tzzz.hr

### Kapronca-Kőrös megyei Idegenforgalmi Közösség

Antuna Nemčića 5, 48000 Koprivnica  
Tel.: +385 (0)48 624 408  
E-mail: ured@tz-kckz.com  
Web: www.tz-koprivnicko-krizevacka.hr

### Krapina-Zagorje megyei Idegenforgalmi Közösség

Magistratska 3, 49000 Krapina  
Tel.: +385 (0)49 233 653  
E-mail: info@visitzagorje.hr  
Web: www.visitzagorje.hr

### Zagorje Látogatóközpont

Vrankovec 1, 49223 Sveti Križ Začretje  
Tel.: +385 (0)49 556 021  
E-mail: info@visitzagorje.hr  
Web: www.visitzagorje.hr

### Varasd megyei Idegenforgalmi Közösség

Trg bana Josipa Jelačića 12, 42000 Varaždin  
Tel.: +385 (0)42 210 096  
E-mail: info@turizam-vzz.hr  
Web: www.turizam-vzz.hr

### Muraköz megyei

### Idegenforgalmi Közösség

Ulica bana Josipa Jelačića 22E  
40000 Čakovec  
Tel.: +385 (0)40 310 071 +385 (0)40 374 064  
E-mail: info.tzmz@gmail.com  
Web: www.visitmedimurje.com

► Hajdanán az előkelőségek, a tekintélyes urak és nemesemberek az esztétikum és kényelem iránti igényüktől vezérelve gondosan megválasztott helyszíneken emelték parkokkal és díszkertekkel körülvett kastélyaikat és udvarházaikat. A vártündérek festői dombokon és ékes mezőkön át vezetnek bennünket a Jelačić-család Novi dvori vár-uradalmi komplexumáig és a Lužnice kastélyig Zaprešićben, az impozáns Veliki Taborig Desinićben, a romantikus Trakošćanig, a Zrínyiek büszke csáktornyai kastélyáig, a Gornja rijeka két tornyú kastélyig, valamint a

dombokon szétszórt megannyi más kastélyig, melyek egykor az élet, a munka és a kulturális-politikai tevékenység központját jelképezték. Lépünk át a múltba, felkeresve a vidéki építészet értékes emlékeit Kumrovecben, ismerjük meg az ember ősi elődjeinek világát a lelőhely melletti, egyedülálló Neander-völgyi ősember Múzeumban Krapinában, vagy adjuk át magunkat a művészet élvezetének Hlebinében - a naiv művészet bölcsőjében. Engedjük, hogy a vártündérek a múltból meséljenek és magukkal ragadjanak a nemesség pazar és dicső világát felidéző romantikus utazásra.





Trakošćan 4



## Természet

Medvednica Természeti park,,Cret Dubravica" Strahinjčica, különleges botanikai rezervátum (Dubravica); Vindija-barlang természeti emlék (Varaždin); Gubec hársfája természeti emlék, Veliki pažut különleges madártani rezervátum (Legrad); Mali Kalnik különleges botanikai rezervátum (Kalnik), Mura – Dráva regionális park, Bedekovaci-tavak (Bedekovčina), Opeka Arborétum (Vinica), Zelenjak – Risvička és Cesarska gora jelentős tájképi vidék.

## Épített örökség

Januševac-kastély (Prigorje Brdovečko); Veliki Tabor erőd (Desinić); Stari grad (Varaždin); fogadók és régi falusi házak (Felső-Muraköz); folyami famalom (Sveti Martin na Muri), Križevci óvárosa és a görög katolikus Szent Háromság-székesegyház. Kegyhely: Marija Bistrica, Havas Boldogasszony templom (Belec), Bednjanske klijeti (bednjai gazdaságok) (Bednja).

## Gasztronómia

Pulyka mlinci tésztaival, hajdinakása, csalánból készült ételek és italok,,prga" tehéntúró, tökmagolaj,,meso z tiblice" (zsírban tartósított hús), Zagorski štrukli sütemény, bučnica tökös-túrós rétes, kukoricakása, Vrboveci lángos, Varaždinski klipici sós kifli, Šenpenj habzobor, Pušipel bor, Sokol bor eredeti klanjeci fajtája, Bodren jégborok. Bregofska pita (2012 óta Horvátország nem anyagi javak státuszát élvezi),,,Stubica" borban készült sertés húskülönlegesség, zagorjei erőleves, Vuglec Breg pezsgők, varasdi káposzta.

**Gyógyhelyek:** Gyógyhelyek: Stubičke Toplice, Krapinske Toplice, Varaždinske Toplice.

**Gyógyfürdők:** Terme Jezerčica – Donja Stubica, Terme Tuhelj – Tuheljske toplice, Stubičke Toplice, Krapinske toplice, Terme Sveti Martin (termálfürdő).

**Kerékpárutak:** Zágráb megye: 13 kerékpáros térkép és 37 útvonal, összesen

1336,7 km hosszúságban, Žumberak 311,5 km, Zágráb megye 207 km hosszú kerékpáros térképe. Három új kerékpáros útvonal a ZG bike mobil alkalmazáson elérhető: a 87,59 km hosszú Szávai útvonal (rendszerében három útvonal található – a Tavi útvonal, a Madarak és teknősök útvonala, a Fahidak útvonala), a 47,79 km hosszú Vízesések útvonala és a Zágrábi útvonal, 41,06 km. Ivanec, Lepoglava, Krapina-Zagorje megye: öt kerékpáros térkép és 26 kerékpáros útvonal, összesen 1049 km hosszon, Međimurje Cyclist Welcome hálózat, 750 km road és offroad bike út, Dráva útvonala: Legrad – Šoderica – Hlebine – Molve – Đurđevac – Kalinovac – Križnica (80 km), Koprivnica, Križevci, Kalnik, Varaždin megye – Drávi kerékpárút (Dubrava Križovljanska – Varaždin – Ludbreg – Mali Bukovec), Várkastélytól várkastélyig út (Varaždin – Trakošćan), Gyógyfürdő túra (Varaždin – Varaždinske Toplice),

**Lovas pályák:** Krapina-Zagorje megye területén tizenkettő lovas pálya található összesen 184 km hosszúságban. Két lovas pálya Brdovec, Marija Gorica és Dubravica területén. A Kapronca-Körös (Koprivničko-križevačka) megye turisztikai lovas pályája Bilogora-hegyen.

**Túraútvonalak:** tanösvények (Medvednica Természeti Park); tanösvények (Stubičke Toplice, Kalnik); Gyalogos körút a termálfürdő körül (Krapinske Toplice); Drávamenti-, Trakošćan-vidéki-, Felső-Muraközi útvonalak, Marija Bistrica – „Za dušu i tijelo (A testért és lélekért” – Mirko Fulir hegyi kerülőút”, tanösvények (Žumberak-Samobori dombság Természeti Park) Sv. Nedelja – a Száva-Strmec madárrezervátum tanösvénye, túraútvonalak a Svetonedeljski dombokon, Tuhelj túraútvonal, Medvednica TP – Horvatove stube, Pregrada – Lenartove stube, Donja Stubica Útvesztőváros. Jesenje – Neandervölgyiek útja, Ratoboj (Strahinjčica) – Orchidea-út.

**Hegyi utak:** Žumberak Természeti Park – Samobori-hegység, Medvednica Természeti Park, Strahinjčica, Ivanščica, Kalnik, Ravna Gora, Bilogora, Pregrada – Kunagora, Kajbumščak-út, Marija Bistrica – „Za dušu i tijelo” („Lélek és test”) hegymászó kerülőút.

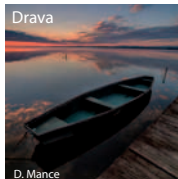
**Tematikus utak:** a Zágrábi Megye túró-útja, Plešivicei borút, Samobori borút, Galéria utak (Hlebinei kiindulóponttal), „Klampotić” borút (Cestica), Ludbregi borút, Toplice borút (Varaždinske Toplice környéke), Jázabeti borút, Hagymányos étkek útja (falusi gazdaságok Varaždin megye teljes területén), Trakošćan oktatősvény, Međimurska vinska cesta („Mura-közi borutak”), Cesta crnog ulja („Fekete olaj út”), Međimurska cesta tradicije („Muraközi tradicionális út”), Gaveznica – Kő-csúcs tanősvény (Lepoglava), Krapina- Zagorje megye borútjai, Putovima orhideja („Orchideák útja-in”) hegymászó és tanősvény (Radoboj), Stazama Gupčevih puntara („Gubeci lázadó útja”) (Donja Stubica), „Kapelščak” (Stubičke Toplice), Hušnjakovo körbefutó ősvény, a krapinai Neandervölgyiek útja (Jesenje).

KŽŽ – Mária zárandokút, a parasztfelkelés útja.

**Vadászat:** Zelendvor, Trakošćan, Čakovec, Štrigova, Legrad, Koprivnica vidéke.

**Horgászat:** Mura-, Dráva-folyó; Zajarki-, Čabraji-, Čabraji, Jegeniš, Šoderica, Ješkovo, Čingi Lingi, Dričić, Prosenica, Autopot, , svetonedeljai tavak (Rakitje, Strmec, Orešje, Kerestinec), Plitvica, Bednja, „Jarki” sporthorgászto, Stubičke Toplice, Bedekovčina-tavak.

**Lovaglás:** Sveti Martin na Muri, Donja Dubrava, Zaprešić – KK Trajbar, „Ritam s konjem” központ Stubičke Toplice, Budinščina lovas klub, Maruševac, Kumrovec Lovasklub, Donja Stubica – Zara ranch, Sveti Križ Začretje – OPG



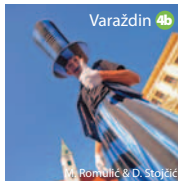
Drava

D. Mance



S. Gobbo

Čakovec 5



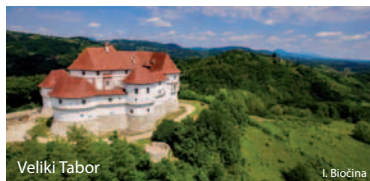
Varaždin 4b

M. Romčić &amp; D. Stojčić



Marija Bistrica

S. Gobbo



Veliki Tabor

I. Biočina

Piljek, Krapinske Toplice – „Horses for Champions” Lovasklub, Vuglec Breg (Krapina), Bor-csúcs (Hrašćina), Konjščina.

**Síelés:** Sljeme (Medvednica).

**Siklóernyőzés:** Prigorec (Ivanščica), Kalnik, Cvetlin and Višnjica (Ravna Gora), Plešivica (Japetić), Strahinjčica, Kunagora

**Hegymászás:** Kalnik.

**Speedway:** Hodošan, Kupljenovo (Zaprešić).

**Hőlégballonos repülés:** Krapina-zagorjei repülőter (Zágrábi Hőlégballonos Klub)

**Szuevnr:** a zagorjei dombok akácméze, mézeskalács szív (licitar), Lepoglavai csipke, tökmagolaj, naiv festmények kicsinyített másai (Hlebine), Bilikum ivőedény (Križevci), koprivnjak (Koprivnica), Lužnicei tea (Lužnica-kastély - Zaprešić).

## 1. Medvednica Természeti Park <sup>1</sup>

### Lugarnica Bliznec

Bliznec 70, 10000 Zagreb

Tel: +385 (0)1 458 6317

E-mail: info@pp-medvednica.hr

Web: www.pp-medvednica.hr

Erdős hegy Zágráb felett, több kilométernyi túraútvonallal és a Sljemei Síközponttal. Barlangjaival, melyek közül a legismertebb a Veternica, valamint szakadékaival, zuhatagjaival és karsztalakzatjaival hívogat. Tanösvényeken az egész területet bejárhatjuk és ellátogathatunk a Zrínyiek bányájába.



## 2. „Staro Selo“ (Öregfalu) Múzeum Kumrovec <sup>2</sup>

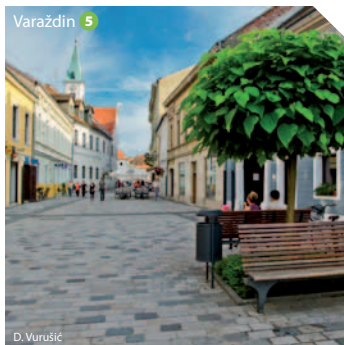
Kumrovec b.b., 49295 Kumrovec

Tel: +385 (0)49 225 830

E-mail: mss@mhz.hr

Web: www.mss.mhz.hr, www.mhz.hr

Egyedülálló skanzen 19-20. századi, jó állapotú hagyományos parasztházakkal, valamint a Sutla-folyó partvidékének 19. sz. végi mindennapjait és ünnepeit bemutató tematikus kiállításokkal, mint pl.: Zagorjei lakodalom, A kenderből a szőttesig, Faze-kasság és A magtól a lepényig.



### 3. Neander-völgyi ősember Múzeum Krapinában <sup>3</sup>

Šetalište Vilibalda Sluge bb, 49000 Krapina  
Tel: +385 (0)49 371 491  
E-mail: rezervacije-mkn@mhz.hr  
Web: www.mhz.hr

A Krapinai Neander-völgyiek Múzeuma Krapinában 2010-ben nyílt meg, s egyedülálló kiállítóhely Európa egyik legfontosabb paleontológiai lelőhelye mellett. A neander-völgyieket bemutató tárlatok mellett bolygónk történetét is bemutatja, annak keletkezésétől egészen napjainkig.

### 4. Trakoščani kastély <sup>4</sup> – a Horvát Zagorje gyöngyszeme

**Trakošćan Kastély Múzeumintézmény**  
Trakošćan 1, 42253 Bednja  
Tel.: +385(0)42 796 281, +385(0)42 796 422  
Fax: +385(0)42 796 420  
E-mail: dvor@trakoscan.hr

**Trakošćan-Općina Bednja Idegengorgalmi Közösség**  
Trg Sv. Marije 26. 42253 Bednja  
Tel: +385 (0)42 796 309  
E-mail: info@bednja.hr  
info@turizam-trakoscan.hr

A trakoščani kastély Horvátország legromantikussabb és sokak szerint egyik legszebb kastélya. Az egyik ritka olyan objektum Horvátországban, amely megőrzött saját anyaggal rendelkezik, és történelmileg szűk kapcsolatban áll



Trakošćan <sup>4</sup>

S. Gobbo

az építészeti kerettel és tulajdonosainak életével.

### 5. Varasd város <sup>5</sup> – a kultúra gyöngyszeme

**Varasd városi Idegengorgalmi Közösség**  
Ivana Padovca 3, 42000 Varaždin  
Tel: +385 (0)42 210 987  
E-mail: info@tourism-varazdin.hr  
Web: www.tourism-varazdin.hr

Varasd – a kultúra városa pompás templomaival, városi palotáival, és helyi temetőjével, valamint művészeti palettájával és kulturális örökségével csábít.

### 6. Mura Ökomúzeum <sup>6</sup>

Žabnik bb, 40311 Sveti Martin na Muri  
Tel: +385 (0)40 868 231, +385 (0)98 977 9024  
E-mail: info@svetimartin.hr  
Web: www.ekomuzejmura.com

A Mura Ökomúzeum az UNESCO védelme alatt lévő biológiai sokféleség rendkívüli mozaikját kínálja, emellett táj és kulturális sokféleséget, tradicionális tudást, melyet megőriztek a vendégiszertő öslakosok valamint etnológiai szempontból sokszínű hagyományos rendezvényeket. A Murán keresztül vezető révek, úszó malmok, hagyományos építészeti alkotások, történelmi látnivalók és kiállítási gyűjtemények a falusi lakosság életét mutatják be.



Sveti Martin na Muri <sup>6</sup>

B. H. Markičević

# A föld alatti titkok útjai

## ÉSZAK-KELETI ÚT

► Némely titkok több millió évig várják, hogy felfedjék őket. Sziklák mélyén hagyták őket élőlények az ősidőkben, amikor még óceán volt itt. Ivanič Grad felfedte a titkát a világ előtt. Jelenünkben végigjárni a föld alatti titkok útját különleges megtapasztalása az életnek, melynek az ősidőkben szakadt vége. Az elfeledett szerény életmódról utolsóként tanúszkodó falusi emberekkel találkozáva, a hullámzó természetben, ott, ahol legelők és hegyek váltakoznak, ahol időt a Nap állása szerint számítják, a halastavak és a vadászmezők sokasá-

ga pedig barátságosan hívogat, fogja felfedezni lényé természetes oldalát. Egy halastónál megejtett családi grillezéskor távol kerülhetünk a közeli városias településektől, úgy, mint Bjelovar, Đurđevac, Virovitica, Garešnica, Kutina vagy Novska. A Száva-folyó Sisaktól lefelé tartó folyása a csodálatos Lonjsko Polje Természeti Park erdeit és rétjeit „öntözi”, ily módon biztosítva pompázatos bölcsőhelyet a halaknak és a ritka madárfajoknak. A szépséges hegyek között agrárvidék húzódik, melynek gasztronómiai remekeit Vrbovec, Bjelovar, Đurđevac és Veliki Zdenci fedé fel.



Lonjsko polje 4



## Természet

Az UNESCO Mura – Dráva – Duna határon átnyúló bioszféra rezervátuma, Križnica, Jelkuš, Širinski otok védett tájegységek és Vir mocsaras élőhely (Pitomača), Lonjsko polje Természeti Park, Rakita madártani rezervátum (Sisak); Đurđevački pijesci földtani-növénytani rezervátum; Končanica pontyos horgásztó (Daruvar-Grubišno Polje), Blatinca halásztavak – Blatinca info-oktatói pont, Lokvanjić tanösvény – birdwatching, iskola a természetben (Bjelovar – Čazma), foto-szafari és állatvilág megfigyelése (BBŽ), Crni jarki erdei növényvilág különleges rezervátuma (Kalinovac).

## Épített örökség

Ferences kolostor és Szt. Rókus-templom barokk komplexum (Virovitica), Boldogságos Szűz Mária templom (Vukovina), Keresztelő Szt. János fakápolna (Buševac), faházak Krapjeben-az épített örökség falujában, moszlavinai tornácos házak (Kutina), Szt. András fakápolna 1757-ből, Szt. Pantaleón gótikus templom, Marija Snježna-templom Kutinán, Sisak- i Felmagasztalt Szent Kereszt Katedrális.

## Gasztronómia

Tejtermékek, édesvízi halból és vadhúsból készült különlegességek, halászlé, a hagyományos cseh gasztronómia különlegességei (Daruvar), Šaran na rašlje (Ponty „villán”) – Krapje, csalánkenyér (Pitomača), graševina (olaszrizling), chardonnay, fehér pinot, cabernet sauvignon, borok, őshonos moszlavinai szőlőfajtából készült bor, a škrlet, szederbor és gyümölcspálinkák, đurđevačka „pogača z oreji” (diós pogácsa, 2017 óta kulturális javak közé tartozik).

**Gyógyhelyek:** Topusko, Ivanić-Grad, Daruvar (Daruvarske toplice).

**Kerékpárutak:** Drava route (Koprivnica – Križnica); az EuroVelo13 út szakasza (Muraköz megye – Légrad – Kapronca – Hlebine – Molve – Novo Virje – Ferdinandovac – Podravske Sesvete – Verőce-Drávamente megye), moszlavinai és szávai út (Ivanić-Grad környéke), 20 kerékpárút Verőce-Drávamente megye területén több mint 1000 km összhosszúságban; SMŽ 1, 2 és 3 megyei kerékpárturisztikai útvonal és Száva nemzeti kerékpárturisztikai útvonal (434 km és helyi utak), Belovár-Bilogora megyei útvonal a megye öt városát köti össze (Bjelovar, Čazma, Garešnica, Daruvar, Grubišno Polje) összesen 192 km távolságban, belovári kerékpárutak, bilodrava-i út (Bilogora, Đurđevac, Novo Virje, Magyarország).

**Túraútvonalak:** tanösvények a Dráva folyó mellett, tanösvény Bilogora viroviticei részében, ösvények Kutina mellett, Római parkerdő tanösvény (Daruvar), Lokvanjić tanösvény (Blatinca-Čazma).

**Borutak:** Moszlavina borútjai; „Borutak” – Pitomača, „Viroviticiai látképek” – Virovitica, Đurđevaci borút, Pakraci szőlőhegy borútja; Zelinai borút – Sv. Ivana Zelina környéke, Daruvári borút, Bilogorai borút.

**Vadászat:** Đurđevac, Ivanić-Grad és Novska körüli vidékek; Bilogorán és Moslavačka gorán, Psunj (Pakrac).

**Horgászat:** Gat-tó (Đurđevac), Bjelovar, Čazma, Grubišno Polje, Virovitica, Novska, Garešnica és Kutina környéki horgásztavak, Končanica és Jezero horgásztavak (Daruvar), Ilova és Pakra-folyó (Pakrac), Dráva-folyó (Križnica), Catch & release – Pjeskara-tó, Ciglana-tó (Dugo Selo), ŠRD Amur, Črnc-tó (Vrbovec).

**Lovaglás:** „Diamant” klub, „Zlatni klas” lovas klub, „Otrovanec” lovasklub



(Pitomača), „Konji gizdavi“ lovasklub (V. Pisanica), AMB Ménes Lovak (Daruvar), Vinia Lovasklub (Bjelovar), Veliko Trojstvo lovasklub, „Đurđevački graničari“ lovasklub (Đurđevac), „Virovski konjanici“ (Virje), Engea Hrvatska – Bilogora lovaspálya – az első nemzetközileg elismert turisztikai lovaspálya Horvátországban, hossza 90 km (Veliko Trojstvo).

**Szuvenír:** slatinai gyöngy (gyöngyök, nyakláncok), lentörölköző (Ivanić Grad), Száva-menti parasztház kicsinyített mása (Sisak), az őshonos „tura“ szarvasmarhát ábrázoló figurák –

#### **Kapronca-Körös megyei**

##### **Idegenforgalmi Közösség**

Antuna Nemčića 5, 48000 Koprivnica

Tel.: +385 (0)48 624 408

E-mail: ured@tz-kckz.com

Web: www.tz-koprivnicko-krizevacka.hr

#### **Bjelovar-Bilogora megyei**

##### **Idegenforgalmi Közösség**

Dr. Ante Starčevića 8, 43000 Bjelovar

Tel.: +385 (0)43 221 928

E-mail: info@tzbbz.hr

Web: www.tzbbz.hr

#### **Verőce-Drávamente**

##### **(Virovitičko-podravka) megyei**

Idegenforgalmi Közösség

Trg Ljudevita Patačića 1, 33000 Virovitica

Tel.: +385 (0)33 726 069;

+385 (0)33 730 031

E-mail: ured@tzvpz.hr

Web: www.tzvpz.hr

#### **Sziszek-Monoszló**

##### **(Sisačko-moslavačka) megyei**

Idegenforgalmi Közösség

Rimska 28/II., 44000 Sisak

Tel.: +385 (0)44 540 163

E-mail: ured@tzvpz.hr

info@turizam-smz.hr

Web: www.turizam-smz.hr

#### **Zágráb megyei**

##### **Idegenforgalmi Közösség**

Preradovićeva 42, 10000 Zagreb

Tel.: +385 (0)1 4873 665

E-mail: info@tzzz.hr

Web: www.tzzz.hr

(Turopolje), gólya- (Lonjsko polje), kakas - „picok“ - (Đurđevac), Vas diatretum Daruvarensé boroskehely (Daruvar), „Nyomok és emlékek“ – szuvenírsorozat Podravina és Szlavónia népi motívumaival (Virovitica), Stucka Petrinja (agyag edények), Sisak Városi Múzeum Ékszerek – római pénz érmék másolata, agyag kerámiák és nemzeti szöttek, halásztai eszközök.

**Érdekességek:** Devarij („Tevekert“, Đurđevac) – külön felépített és berendezett tér tevékkel, amely kapcsolatban áll a Đurđevački pijesci-vel, azaz Đurđevaci homokkal.



D. Fabijanić



D. Sever

## 1. Óváros – kulturális emlék Đurđevacban<sup>1</sup>

### Óvárosi galéria

Starogradska 21, 48350 Đurđevac

Tel: +385 (0)48 812 230

E-mail: muzej@djurdevac.hr

Web: www.djurdevac.hr

Értékes kulturális emlék és középkori erőd, melyben jelenleg galéria működik – Ivan Lacković Croata, a híres naiv festő által adományozott műalkotások állandó kiállítása miatt is érdekes. Itt található a Picokijada (2017-ben Horvátország három kulturális attrakciójának egyikévé nyilvánították) bemutatóközpontja. A közvetlen közelben található helyen tevék és kisállatok találhatóak a đurđevaci homokdűnékhez tartozó hivatkozásaként.

## 2. Pejačević kastély Verőcén (Virovitica)<sup>2</sup>

### Helytörténeti múzeum – Pejačević kastély

Trg bana Josipa Jelačića 23, 33000 Virovitica

Tel: +385 (0)33 722 127

E-mail: info@muzejvirovitica.hr

Web: www.muzejvirovitica.hr

Az egykori középkori erőd helyén a Pejačević grófi család 1804-ben építteti meg Roth bécsi építész tervei alapján barokk-klasszicista stílusú kastélyát, melyben jelenleg múzeum működik, míg a kastélyt övező tetszetős park védett természeti emlék.

## 3. Janković gróf kastélya Daruvárban<sup>3</sup>

### Turisztikai információs központ

#### Daruvar-Papuk

Julijev park 1, 43500 Daruvar

Tel: +385 (0)43 331 382

E-mail: tic@daruvar.hr, turizam@daruvar.hr

Web: www.visitdaruvar.hr

A barokk kastélyt 1771-77. között építtette Janković gróf, kinek egyko-

ri birtokából nőtt ki a mai Daruvár. A kastély alatt lévő borospincében lehetőség van a Graševina minőségi daruvári bor kóstolására.

## 4. Lonjsko polje TP<sup>4</sup>

### PP Lonjsko polje

Krapje 16, 44325 Jasenovac

Tel: +385 (0)44 672 080; +385 (0)44 611 190

E-mail: info@pp-lonjsko-polje.hr

Web: www.pp-lonjsko-polje.hr

A Száva-folyó által az Alpokból és a Dinaridákban „ideszállított” bőséges vizek a Lonjsko polje erdeit és legelőit öntözik, így biztosítva különleges feltételeket a halak ívásához és a madarak élétéhez. Mindamelllett a megóvott természet és a tradicionális épített örökség ritkaságszámba menő ötvözete is megtalálható. A Lonjsko Polje Természetvédelmi Park mocsárvidékként a világ legveszélyeztetettebb élőhelyeinek egyikehez tartozik. Ez a legnagyobb védett mocsárvidék nem csak Horvátországban, de a Duna egész vízgyűjtő területén. Az ún. Ramszari egyezmény nemzetközi fontosságú mocsarainak listáján szerepel a mocsári madarak élőhelyeként. Az Európai Unió madarakról szóló irányelve kritériumai alapján ez a vidék a madarak számára fontos vidékek közé tartozik (ang. Important Bird Areas – IBA). Három mezőből áll: a Lonjsko, Mokro és Poganovo Poljéből.

## 5. Sisaki erőd<sup>5</sup>

### Sisak Városi múzeum

Kralja Tomislava 10, 44000 Sisak

Tel: +385 (0)44 811 811

E-mail: gradski-muzej-sisak@sk.t-com.hr

Web: www.muzej-sisak.hr

Az egykori viharos háborúk tanújaként fennmaradt középkori erőd impozáns megjelenése, valamint a Ku-

pa-folyóparti kellemes elhelyezkedése okán is lenyűgöző építmény.

Az oszmánokkal folytatott csata idején, a török behatolás megállítására érdekében, a Kupa-folyó torkolatában kezdődött a Sisaki Vár építése. Az építkezés 1544-ben kezdődött, 1550-ben pedig alkalmassá vált a használatra. Az építéshez főként a római Siscia romjait használták építőanyagként. A várat Hasan-paša Predojević oszmán hadvezér háromszor szállta meg, hogy 1593. június 22-én végző vereséget szenvedjen a Sisak és az egész Horvát Királyság számára döntő csatában. A várban egy kb. 300 fős legénység tartózkodott az ütközet idején, mely a döntő pillanatban az Erdődi Tamás bán vezette keresztény hadsereg segítségére sietett.

## 6. Turopolje Múzeuma Velika Goricában<sup>6</sup>

### Turopolje múzeum

Trg kralja Tomislava 1, 10410 Velika Gorica

Tel: 385 (0)1 622 1325

E-mail: muzej-turopolja@muzej-turopolja.hr

Web: www.muzej-turopolja.hr

Turopolje a Száva-folyó völgyében, Zágrábtól délre fekvő vidék, amely már az őskor óta lakott. Manapság főleg jó állapotban megmaradt fakápolnáiról és nemesi kúriáiról ismert. A Turopolje Múzeumának legrégebbi kiállítási darabja az i.e. 10. évezredre datálható mamutagyar.



Kupa



Durdevac <sup>1</sup>



S. Gobbo



Daruvar <sup>3</sup>



S. Gobbo



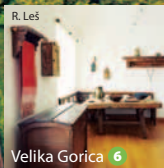
Virovitica <sup>2</sup>

K. Toplak



M. Babić

Sisak <sup>5</sup>



R. Leš

Velika Gorica <sup>6</sup>

► Horvátország fővárosa, Zágráb, Közép-Európa legrégebbi városai közé tartozik, amit a helyi püspökség megalapításának évéből, 1094-ből származó írott források is tanúsítanak. A Medvednica-hegy és a Száva-folyó között fekvő óváros a középkori Gradecből – jelenleg a horvát kormány és a Szabor székhelye –, valamint a zágrábi érsekség székhelyéből, a Kaptolból áll. A 19. században a környező településekkel történt közigazgatási egyesítés után Zágrábban reprezentatív köz-

# Az emberléptékű város

ZÁGRÁB VÁROSA

épületeket, tereket, gyönyörű parkokat és szökőkutakat emeltek, melyeknek köszönhetően Zágráb napjainkban Európa egyik legzöldebb városának tekinthető. A kellemes sétára csábító horvát főváros nyüzsgő utcai atmoszférájával, számos kávézójával, éttermével és vásárlóutcájával hívogatja a látogatókat. Ha a tengerpartra vagy hazafelé vezető utunk során tartalmass, hagyományokban és kulturális élményekben gazdag pihenőre van szükségünk, Zágráb tárt karokkal vár! Üdvözöljük!



## Keresse fel... Próbálja ki...

### Épített örökség

Neogótikus stílusú Mária Mennybemenetele katedrális, román-gótikus stílusú Szt. Márk-templom, a 13. sz.-i középkori városfal maradványai: Kőkapu és Lotrščak-torony, a Felső- és Alsó-várost összekötő síkló, a Horvát Nemzeti Színház 1895-ban emelt neobarokk épülete - Fellner és Helmer alkotása.

### Gasztronómia

Pulyka mlinci tésztával, štrukli, pacal, káposztás cvekedli, friss túró és tejföl, zágrábi rántott szelet.

### Zágrábi emlékek

**Šestina esernyő** – A Zágráb környéki jellegzetes népviselet része, amely az 1960-as évekig volt használatban. Napjainkban rendezvényeken és folklór céllal kerül elő. A šestina esernyők (napernyők) legnagyobb koncentrációjával a zágrábi Dolac piacon találkozhatunk.



Zagreb

**Paprenjak (borskenyér)** – népi motívumokkal díszített négyzet alakú izletes sütemény, mely mézből, dióból és borsból készül. Hagyományos horvát étkeként a horvátok történelméhez hasonlóan ízvilága kettős: édes aromájú borsos falat, melyet minden külföldi szívesen megkóstol.

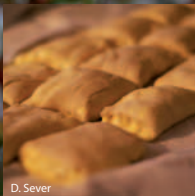
**Mézeskalács szív (licitarsko srce)** – mézeskalács, élénk vörös szív formájában a szeretet és összetartozás hagyományos kifejezőeszköze Zágrábban. Horvátország kontinentális részén ezt az ehető édes mézeskalácsot már több évszázada árulják egyházi ünnepeken és különleges alkalmakkor. Sablonok segítségével különböző alakokat készítenek belőle és gazdagon díszítik. A hagyományos karácsonyfák kedvenc díszítőeleme.



D. Sever



I. Pervan



D. Sever

**TIC /Turinform/ Zagreb**

Trg bana J. Jelačića 11, 10000 Zagreb  
 Tel: +385 (0)1 4814 051, +385 (0)1 4814 052  
 +385 (0)1 4814 054  
 E-mail: info@infozagreb.hr  
 Web: www.infozagreb.hr

**TIC Központi Vasútállomás/  
Glavni željeznički kolodvor**

Trg kralja Tomislava 12, 10000 Zagreb  
 Tel: +385 (0)99 2109 918

TIC Franjo Tuđman Repülőtér/  
 Zračna luka Franjo Tuđman  
 Ulica Rudolfa Fizika 21, 10410 Velika Gorica  
 Tel.: +385 (0)1 6265 091

**TIC Zágrábi Buszpályaudvar/  
Autobusni kolodvor Zagreb**  
 Avenija M. Držića 4, 10000 Zagreb  
 Tel: +385 (0)1 6115 507

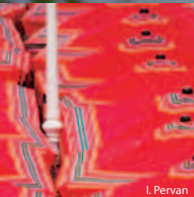
**TIC Lotrščak-torony/Kula Lotrščak**  
 Strossmayerovo šetaliste 9, 10000 Zagreb  
 Tel: +385 (0)1 4851 510



M. Špelić

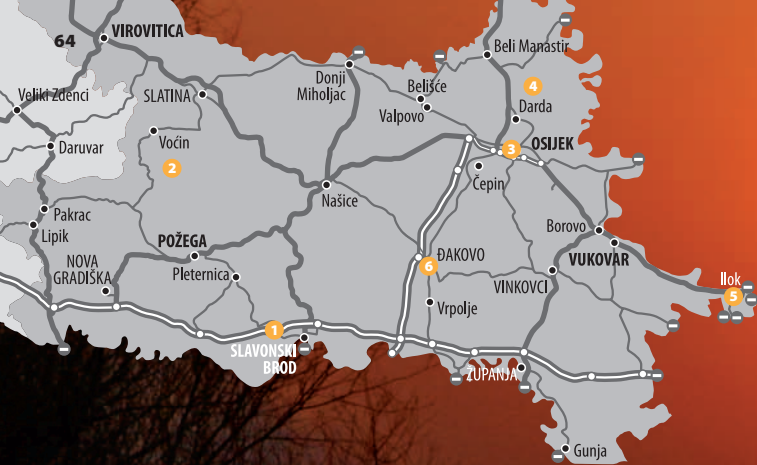


Ž. Krčadinac



I. Pervan

Zagreb



# A pannon-tenger útjai

## SZLAVÓNIAI ÚT

► Az egykoron végeláthatatlan kék tengeri horizont ma arany színben pompázik, szigetei pedig a zöldellő dombok. A hatalmas víztömegből csupán apró kagylók maradtak a szlavón föld termékeny rónáin. Három nagy folyó, a Száva, a Dráva és a Duna azért mégis csak ölelésébe zárta ezt a vidéket és az ember tudta, hogy a természeti bőség itt kellemes otthont biztosít. A rég eltűnt Pannon-tenger azért mégis hagyott maga után egy sós forrást Bizovácban. A 96°C fokos vízhőmérséklet egyedülálló jelenség Európában. A változatos természeti környezetet kedvelte a nemesség, amely itt egykoron kastélyokat építtetett, él-

vezetét lelte a vadászatban, halászatban és a minőségi borokban, melyeket az európai uralkodói udvarokban és királykoronázásokkor is fogyasztottak. Híresek Ilok, Kutjevo és Belje borospincéi. Napjainkban ön is élvezheti a régmúlt idők mindezen luxusát. A Pannon-tenger útjain fedezze fel a vidék szépséges, a tamburica kíséretében felhangzó dalait; a megannyi folk-lór ünnepség pedig a felékesített legények és leányok vidám menetét mutatja be, melyen a férfiak sokác kalapot, a lányok pedig arany dukátokat viselnek. Vinkovce (Vinkovci) az a város Európában, melynek területén a legrégebb idők óta élnek folyamatosan emberek.



**Pozsega-Szlavónia megyei  
Idegenforgalmi Közösség**

Županijska 7, 34000 Požega

Tel: +385 (0)34 262 177

E-mail: kontakt@tzzps.hr

Web: www.tzzps.hr

**Virovitica-Podravina megyei  
Idegenforgalmi Közösség**

Trg Ljudevita Patačića 1, 33000 Virovitica

Tel: +385 (0)33 726 069, +385 (0)33 730 031

E-mail: ured@tzvpz.hr

Web: www.tzvpz.hr

**Eszék-Baranja megyei  
Idegenforgalmi Közösség**

Županijska 4, 31000 Osijek

Tel: +385 (0)31 214 852

E-mail: info@tzosbarzup.hr

Web: www.visitosijekbaranja.com

**Vukovar-Szerémség megyei  
Idegenforgalmi Közösség**

Glagoljaška 27, 32100 Vinkovci

Tel: +385 (0)32 338 425

E-mail: turisticka-zajednica@vk.t-com.hr

Web: www.visitvukovar-srijem.com

**Bród-Szávamente megye  
Idegenforgalmi Közössége**

Petra Krešimira IV. br. 1, 35000 Slavonski Brod

tel.: +385 (0)35 408 393

e-mail: info@tzbpz.hr

Web: www.tzbpz.hr

## Természet

UNESCO Mura – Dráva – Duna határon átnyúló bioszféra rezervátum (Noskovačka Dubrava Információs és Oktatási Központ), Papuk Természeti Parkok – UNESCO világ geoparkja Papuk és Kopácsi rét, Lonjsko polje Természetvédelmi Park, Prašnik (Stara Gradiška) különleges erdőrezervátum és Muški bunar (Férfi kút) (Okučani), különleges ornitológiai rezervátumok Jelas halastavak (Oriovac) és Bara Dvorina (Klakar és Donja Bebrina), Gajna jelentős tájképi vidék (Oprisavci és Poljanci), Jelas-mező (Slavonski Brod és Oriovac, Bebrina, Sibinj) i Brodski Stupnik települések és Iva Legelő/Pašnjak Iva (Dragalić), Petnja mesterséges tó (Sibinj), Ljeskove vode (Bukovlje), Lože (Vinkovci), spačvai medence – kocsányos tölgyerdők (Vinkovci), Kunjevci erdő (Vinkovci) Sopot kirándulóhely (Vinkovci), Prašnik (Nova Gradiška), Radiševo (Županja), Podpanj (Donji Miholjac) különleges rezervátumok; Erdut/Erdőd, Sovsko jezero (Čaglin) védett táj; Jankovac Park-erdő és Rupnica – az első horvát geológiai természeti műemlék (Papuk TP), Bijela topola természeti emlékhely (Valpovo), Bansko brdo (Kneževi Vinogradi – Beli Manastir, Baranja), Kilátóhely és emlékmű a Dunán (Batina, Baranja), Strossmayer díszpark Đakovóban, parképítészeti emlék, Ivandvor – védett kulturális érték (Đakovoi Állami Ménesgazdaság), Iloki park (Újlaki park) – kertépítészeti emlékmű, Šarengradi sziget, Adica Parkerdő és a Vuka folyó régi forrása (Vukovár), Madárfigyelési Központ, Bosut és Spačva folyók, Sveta Katarina hajó, a spačvai medence megőrzött természeti erdők és ökörendszer) (Nijemci), neo-barokk liget – parképítészeti emlék (Lipik), Lipik Állami Lovarda – védett kulturális örökség (Lipik).

## Épített örökség

Szentháromság Fogadalmi Emlékmű, ferencesredni kolostor és Szentlélek temp-

lom, barokk városközpont (Požega), Kursalon, Wandelbahn, Márvány fürdők, Szt. András fakápolna (Lipik), Ružica grad középkori erődvár (Orahovica), Szt. Miklós-monostor, 15. sz. (Orahovica), gótikus Szűz Mária-plébániatemplom, 15. sz. (Voćin), klasszicista Avilai Szt. Teréz-templom (Suhopolje), barokk ferences kolostor és Szt. Fülöp- és Jakab-templom, Eltz kastély, Vucedoli Kultúra Múzeuma (Vukovar); historizáló stílusú Szt. Péter-katedrális és barokk püspöki palota (Đakovo); káptalan/kanonoki kúriák, teológiai szeminárium, Diakovári-Eszéki Főegyházmegye borospincéje (Đakovo), „čardak” megerősített krajina-i örgöré, népi építészet – sokak parasztház (Županja); Prandau Mailath (Donji Miholjac) és Prandau Normann (Valpovo) barokk kastélyok; klasszicista Pejačević-kastély (Našice); Szt. Lovro-templom a 14. sz.-ból (Požega); barokk kastély 1232-ből származó pincéből, Avilai Szt. Teréz-katedrális (Požega); gator – borpincék (Suza, Zmajeva, Baranja), Belje Pincészet borospincéi (Kneževi Vinogradi, Baranja), Gutmann-palota (Belišće), Odescalchi Barokk Vár (Ilok), középkori erőd (Ilok), Régi Pince – Újlaki borok pincéi (Ilok), „Turbe” és „Hamam” az oszmán építészeti ritka példányai (Ilok), Szent Péter és Szent Pál templom gótikus toronnyal (Šarengrad), Isten Anyja román kori templom (Bapska), Kapisztráni Szent János templom, szentély és kolostor (Ilok), Principovac üdülőkastély (Ilok), Jankovics Kastély (Pakrac), Ivan Kozarac szülőháza, 18. századbeli Szt. Eusebius és Polion-templom, a belváros barokk magva, korai romantikus Ilés-templom Meraján, Szent Mária Magdolna-kápolna, Vinkovci Városmúzeum épülete (Vinkovci), Tvrđa barokk óváros, Szent Péter és Pál neogótikus székesegyház, szecessziós Európai sugárút (Eszék), Brodi-erőd – világörökségi kategóriába tartozó monunemtális katonai

erődítmény műemlék, Szent Anna templom, az egyetlen nyolcszögű katolikus kápolna – Brodi-erőd, ferences rendi kolostor (Slavonski Brod), egyhajós késő barokk kori Szent Teréz templom, Szent István templom (ma Boldogságos Szűzanya templom) (Nova Gradiška), ferences rendi kolostor (monumentális Szent Péter templom, kolostori könyvtár – világörökségi kategóriás műemlék) és a Kulmer-Marković kastély (Cernik), Szent Márton templom – késő-gótikus egyhajós kőépület (Lovčić).

## Gasztronómia

„Čobanac” főtt húsfétel, halászlé, csirke-paprikás, „szlavóniai kulen” és „kulenova seka” száraz húsárak, törpörtyűs pogácsa, hájaskifli, Iloki traminac bor, szilvapálinka, šaran na rašljama (ponty „villán”), Szerém és Szlavónia Izei gasztroprojekt, szilvás gombóc, vincellér csevap – elkészítési módja a szellemi örökség része Horvátországban a Gergelynap szokások mellett, lószalámi (Lipik), Szávamenti határvidéki Izei gasztronómiai projekt, vadbók készült ételek, füstölt csülök, pacal, podolac (régii horvát marhafaja) mártásban, csipetke, egyedülálló erőlevesek – olaszrizlinggel ötvözött leves, házi szilvás párna (tačke), ellenállhatatlan almásrétes, háziször (Bošnjak, Popster...).

**Gyógyhelyek:** Bizovac, Lipik Gyógyfürdő.

**Kerékpárutak:** Požegai körútvonal, Szlavónia Útvonal, Papuk Útvonal, Kutjevo – Latinovac, Kutjevo – Venje – Vetovo – Kaptol, Obroncima Papuka, Pakrac – Požega, Papučka stotka, Pleternica – kerékpáros kemping, Pleternica – Starac bor, Požega – kerékpáros kemping, Požega – Kaptol – Požega, Požega – Velika – Požega, Požegai-hegy – a Haza keresztje, kék Pozsegai-hegy, Pozsegai-hegy – szt. Vid templom, Pozsegai-hegy 2, zöld Pozsegai-hegy, Velika –

Dubčanka, Velika – Jezerce – Jankovac, Venje – Labrusca ösvény, Venje – Vinea útvonal, Aranyvölgy (Zlatna dolina) Požegai völgy, repülés a Marino Seloi halastóhoz, Mons Pisun – Rogoljicim, Pakrac – Omanovac hegymászóház, a templomok és kultúra útján, a lipicai lovak és nyestek útja, Pakraci borút, XC Pakra, Slavonia Bike kerékpáros útvonalak, Nova Gradiška, Slavonski Brod kelet útvonalak, Slavonski Brod nyugat útvonalak (szávamenti tanösvény, Staro Petrovo Selo körtúra útvonal, körtúra útvonalak: Nova Kapela, Nova Gradiška – Strmac, Nova Gradiška – Slavča – Cernik – Opođe, Trnava – Cernička Šagovina – Mašić, Strmac – Podvrško, Šumetlica – Giletinci, Bačini Dol – Gračanica – Bačini Dol, Strmac – 2. Most – Jastrebinac – Strmac, Cernička Šagovina – Predola – Strmac, Trnava – Cernička Šagovina – Mašić, Strmac – Brezovo Polje – Žakina livada – Cernička Šagovina, Brezovo polje – Žakina livada – Ivanovac – Bobare – Smrtić, Stara Kapela öko-etnofalu (gyalogos-kerékpáros ösvény), Slavonski Brod – Gajna kerékpáros útvonal, Papuk Természeti Park, Szávai kerékpárút (Slavonski Brod), Pannóniai békeút (Eszék), Dunai bicikliút, Borovik-Vuka bicikliút (Drenje), Bike & Hike interactive trails – kerékpárút a Šećeransko-tó körül (BICBC), Vinkovci – a Szerém és az Eurovelo 6 útvonal kereszteződésén, Vukovar – Dunai kerékpárút (Eurovelo 6), Euro Vukovar, Ilok – Dunai kerékpárút. BWC – Nijemci, EuroVelo 13 – a Vasfüggöny útvonal (a Dráva folyása mentén).

**Túraútvonalak:** Gajna tanösvény (Slavonski Brod), Stara Kapele öko-etnofalu túraösvény, Sopot kirándulóhely (Vinkovci), Blanje horgásztó (Drenje), Pšunj, Papuk Természeti Park, (Velika – Jankovac, Mališčak), Požega – Szent Vítus

templom, Požega – Sokolovac, Popovac tanösvény (Drenje), Belišće (Drava bike tour), Prandau-Mailath díszkert tanösvény Donji Miholjac, A Dráva ölébe tanösvény (Noskovačka Dubrava), Bijelo Brdo – Aljmaš – Erdut hegyi gyalogút, Erdut – oktató tájképi ösvény, „Liska” túraútvonal (Ilok), Nemzetközi túraútvonal „Sultan’s trail” (Ilok).

**Borutak:** Brodski Stupnik – stupniki borvidék („Stupnički dvori”, Jurković Borpince, Kampić Borász, Čaldarević Borászat, OPG Grgurević, OPG Bogunović, SD Opođe – OPG Lazić, OPG Vino Ozren Kraljić, OPG Jurković, V.V.V. Hoborka Obrt; OPG Kovre, OPG Pero Sokić, OPG Živković család gazdaságok), Pozsega-Szlavón megyei borutak (Kutjevo borvidék, Požega-Pleternica borvidék, Pakrac borvidék), Baranyai borutak, Iloki borút, Đakovó borvidékének bor-turisztikai útjai („Zlatarevac” Trnava és Mandićevac), az erduti borvidék borútja (Aljmaš, Erdut, Dalj).

**Vadászat:** Migalovci - Jelas polje (Slavonski Brod), Ilok, Mačkovac, Kujnjak, Nabrđe, Tikveš, Monjoroš-Zmajevac/Baranja, Zlatna Greda/Baranja, Dunamente-Drávamente (Eszék), Našice és Donji Miholjac erdei, Đakovó és környékének erdei, Dárda, Staro Petrovo Selo területe, Spačva erdő, Međustrugovi és Radinje (Nova Gradiška környéke), Papuk, Krndija, Kutjevo-Velika, Dilj gora, Požeška gora (Babja gora, Požega), Pustara Višnjica, Slatina, Orahovica, Voćin környéke Fermopromet Vadászház - Novo Nevesinje/Baranja, Čošak erdők - Zlatna Greda/Baranja, Karanac/Baranja, Vinkovci-Kunjevci erdő és Merolino.

Vukovar – Vukovarska vina (Vukovári borok) egyesület a barokk központban – borkóstolás és értékesítés.

**Horgászat:** Dráva-, Száva-, Duna-, Bosut-, Spačva-, Studva-, Karašica-, Vučica-folyó, otočki és bošnjački örvények, Kopácsi Rét, Našice, Donji Miholjac, Valpovo és Zdenac környéki horgásztavak, Borovik-tó (Đakovština), Raminac és Pjeskara horgásztavak (Lipik-sporthorgászat), Zlatni lug halastavak (Požega), Trenkovo halastavak, Eminovci halastó, Šečeranskotó, Vuka folyó, Grabovo halásztó (Vukovar), Petnja tavak, Ljeskove vode vizek, Jelas (Slavonski Brod), Orljavafolyó, Strug-csatorna.

**Lovaglás:** Đakovó, (Đakovói Állami.

**Ménes:** Pastuharna és Ivandvor) Eszék, Lipiki Állami Ménes, Pustara Višnjica, Orahovica, Darda/Baranja, Santa ranch – Zmajevac, Baranja, Popovac, Baranja, Karanac, Baranja, Capistro Lovasklub, Bilje, Vukovar, Űgetó klub „Diamant” (Lipik), Vinkovci – Eohippus Lovas Klub, „Dunavski raj” Lovasklub, Vukovar, Iloki Lovasklub, „Ramarin” Lovasklub és „Ramarin” Rancs (Garčin).



**Kalandturizmus:** repülés (Papuk, Krndija, Psunj/Omanovac, Virovitica); siklórepülés (Požega, Pliš), sportmászóhely (Sokoline), off-road (Karanac/Baranja, Pustara Višnjica, Pakrac/Omanovac), trekking (Beli Manastir/Baranja), fotó szafari (Karanac/Baranja), kanuing, madárles - Zlatna greda, Vinkovci-sportrepülés és repülő turizmus – „Vrabac” Repülő klub és „Sopot” repülőtér, madárles – Poljana Halgazdaság (Lipik).

**Szuevnr:** Vučedoli galamb (Vukovar), Vučedoli csizma, startas tornacipő, galamb és víztorony alakú mézeskalács, sokac kalap, Rudinei fej (Požega), tkanica háromszínű gyermeköv (népviselet), aranyhímzés, Fogadalmi szobor (Požega), baranyai örölt piros paprika, patkó (Đakovói és Lipik-i Állami Ménes), baranyai kulen, baranyai háztáji termékek, Slatinai gyöngyfűzér (Slatina), Szlavóniai asztalterítő (Zdenci), đakovói kulen, Orion – a legrégebbi indoeurópai naptár (Vinkovci), bor, sárga csizmácska (Vukovar), egy pohár egészséges (Lipik).



## 1. Brodi erőd és ferences rendi kolostor Slavonski Brodban<sup>1</sup>

### Slavonski Brod városi Idegforgalmi Közösség

Trg pobijede 28/1, 35000 Slavonski Brod  
Tel: +385 (0)35 447 721  
E-mail: info@tzgsb.hr, Web: www.tzgsb.hr

A 18. században épült Brodi erőd Horvátország legnagyobb védelmi építményei közé tartozik. A mai napig jó állapotban fennmaradt barokk ferences kolostor Szlavónia egyik legjelentősebb barokk építménye, Észak-Horvátország kolostorépítészetének legpompásabb kerengőjével.

## 2. Papuk Természeti Park / UNESCO Globális Geopark Papuk<sup>2</sup>

Trg Gospe voćinske bb, 33522 Voćin  
Tel: +385 (0)34 313 030  
E-mail: kontakt@pp-papuk.hr  
Web: www.pp-papuk.hr

A megőrzött eredeti földtani, biológiai és kultúrtörténeti különlegességekben bővelkedő Papuk Természeti Park az egyetlen, az UNESCO Világörökségi Listáján szereplő geopark Horvátországban. A Gróf Tanösvény, az 500 éves hatalmas tölgyfák, a Ružica grad középkori erőd – csupán egynéhány azon érdekességek közül, melyek évről évre elkápráztatják az ide látogatókat.

Papuk<sup>2</sup>

M. Romulić &amp; D. Stojčić

## 3. Eszéki erőd (Tvrdča)<sup>3</sup>

### TIC Tvrdča/Turistainformációs iroda az erődnél

Trg Sv. Trojstva 5, 31000 Osijek  
Tel: +385 (0)31 210 120

### Eszék városi Idegforgalmi Közösség

Županijska 2, 31000 Osijek  
Tel: +385 (0)31 203 755  
E-mail: tzosijek@tzosijek.hr  
Web: www.tzosijek.hr

A település romantikus városmagja a barokk 18. század kezdetén nyeri el alapvető jegeit. Itt a katonai erőd és a szervezett polgári élet összefonódásával találkozunk. Az impozáns őrtornyok és városkapuk mára már csak részleteikben maradtak fent a Dráva-folyó partján.

Osijek<sup>3</sup>

G. Safarek

## 4. Kopácsi Rét Természeti Park<sup>4</sup>

Titov dvorac 1, 31328 Lug  
Tel: +385 (0)31 285 370  
E-mail: prijemni.centar@pp-kopacki-rit.hr  
Web: https://pp-kopacki-rit.hr/

A Kopácsi Rét Természeti Park egyedülálló mocsárrezervátum, Közép-Európa egyik legnagyobb halívó helye és értékes madártani terület.

### Borpnécák Suzában és Zmajevacban-Baranja

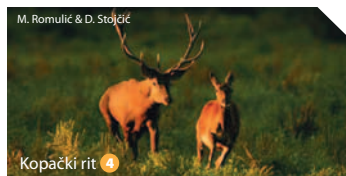
Imre Nagya 2, 31300 Beli Manastir  
Tel: +385 (0)31 702 080  
E-mail: info@tzbaranje.hr  
Web: www.tzbaranje.hr

Suza és Zmajevac falvak közepén helyezkednek el a „surduk” burutcák,



Kopački rit 4

I. Biočina



M. Romulić &amp; D. Stojčić

Kopački rit 4

a hegybe beágyazott, akár 200 éves „gator” borospincék sorával, „gator” borospincék sorával.

## 5. Odescalchi kastély és Ilok városának középkori vára 5

### Ilok városi Idegenforgalmi Közösség

Trg sv. Ivana Kapistrana 5, 32236 Ilok

Tel: +385 (0)32 590 020

E-mail: [tourismilok@gmail.com](mailto:tourismilok@gmail.com)

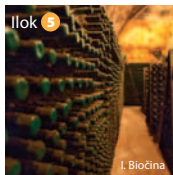
Web: [www.turizamilok.hr](http://www.turizamilok.hr)

A Duna felett magasodó erődfalak, az Odescalchi hercegi család kastélya reneszánsz parképítészettel, a Kapisztráni Szt. János-templom és kolostor – ezek a legkeletebbre fekvő horvát város, Ilok jó állapotú régi városközpontjának védett, érdekes és jól megőrzött látványosságai.



S. Pjanić

Slavonki Brod 1



Ilok 5

I. Biočina

## 6. Đakovói Állami Ménesgazdaság és Lipiki Állami Ménes 6

A. Šenoa 45, 31400 Đakovo

Tel: +385 (0)31 813 286

E-mail: [lipicanac@ergela-djakovo.hr](mailto:lipicanac@ergela-djakovo.hr)

Web: [www.ergela-djakovo.hr](http://www.ergela-djakovo.hr)

Baranjska 18, 34551 Lipik

Tel: +385 (0)34 421 880

E-mail: [ergela@ergela-lipik.org](mailto:ergela@ergela-lipik.org)

Web: [www.ergela-lipik.org](http://www.ergela-lipik.org)

Erzsébet angol királynő családja körében még 1972-ben kereste fel a đakovói ménest, a cornwalli hercegné pedig 2016-ban látogatott el ide. A đakovói ménes gazdag turisztikai kínálatával, látványos lovas bemutatóival és Ilandvor védett kulturális emlékeivel egyre jelentősebb horvát idegenforgalmi márkává növi ki magát.

A Lipiki Állami Ménest gróf Izidor pl. Janković alapította 1843-ban és azóta rendületlenül folyik itt a lipicai lovak tenyésztése és kiválasztása. Az érintetlen természet, a lipicánerekkel való barátkozás, a lovaglás és a Lipik városában megejtett fiákerzés csupán egy részét képezi annak a turisztikai kínálatnak, amely minden évben nagy számban vonzza az érdeklődőket.



Đakovo 6

M. Romulić &amp; D. Stojčić

## 1 ISZTRIA. ISZTRIAI ÚT

► Barban – Trke na prstenac lovas játékok (augusztus); Umag – ATP Croatia Open (július); Brijuni Nemzeti Park – Ulysses Nyári Színház (július, augusztus); Poreč – Vinistra (május), Nyitott borpince napok (május), Pula Superiorvm Ókori Napok (június), Vrsar – Casanovafest (június), Istra Inspirit (június, július, augusztus), Svetvinčenat – Tánc és nonverbális színházi fesztivál (július), Pula Filmfesztivál (július), Motovun Filmfesztivál (július), Rovinj – Szt. Lőrinc Éjszakája (augusztus), Giostra történelmi fesztivál (szeptember), Parenzana Bike Marathon (szeptember), Isztriai Szarvasgomba Napok (szeptember – november), Umag/Novigrad/Brtonigla/Buje – Gasztronómiai Téli Rapszodiák (október – május), Subotina po starinski (szeptember), Poreči delfin, Jazz in Lap, Koncertek az Eufrázius Bazilikában, Malvázia Fesztivál, Mosaic City Poreč, Zlatna sopela, Labin Art Köztársaság (július – augusztus), Mézes napok Pazinban (február), Kolbászfesztivál Sveti Petar u Sumi-ban (március), Közép-isztriai borok kiállítása Gračišće-ben (húsvéthét-fő), Veli Jože Napok Motovunban (június), Maneštra Fesztivál Gračišće-ben (június), Legendfest Pícanban (július), ISAP (sonkavásár) Tinjanban (október), az isztriai agroturizmus nyitott aajtajainak napjai (november), Poreč Open Air – Festival of Life, Rabac Open Air – Festival of Life, Első olívaolaj napok, Dance star Finals – World Dance StarMasters, Festival Visualia, Sea Star Festival, Dimensions és Outlook rendezvények, MTV Summerblast, nemzetközi triatlonverseny Ironman 70.3 Pula, Tour of Croatia.

## 2 KVARNER. KVARNERI ÚT

► Opatija – RetrOpatija (június, július), Carski grad (július), Matulji – Zvončarska smotra busó rendezvény (február), Rijeka – Rijekai karnevál (február), Čavle – Maškarani Platak (január), Viškovo – Halubaji karnevál és halubaji busók (január, február, március), Crikvenica –

Crikvenica maszkabál (január, február), Novi Vinodolski – Mesopust karnevál (január, február), Omišalj – Bljak fest (február), Lovran – Spárgafesztivál (április), Cres-sziget – Báránghús és olívaolaj napok (április), Rab – Spárganapok és húsvét Rabon (április), Omišalj – KReKO (április, május), Omišalj – KReKO (április, május), Rab – Szigeti báránghús fesztivál (május), Lošinj-sziget – Veli Lošinj – World cup Downhill (április), Lošinji konyha ünnepe (május) és Apsyrtides Aromaterápia fesztivál (május, június), Lovran – Dani črešanj va Lovrane (június), Čavle i Jelenje – Polenta és túró fesztivál (június), Crikvenica – Kék hal útja – Kék hal hete (június), Čavle, Automotodrom Grobnik – Utuánfutós motorok VB-je (június), Rab – Kantuni (június, augusztus, szeptember), Cres – Creska butega – őshonos cresi termékek kiállítása (június – szeptember), Rab – Rabi zenei esték – klaszikus zene fesztivál (június – szeptember), Ravna Gora – Ravnagorai hegyi gyümölcsök (június – szeptember), Bakar – Margaretino leto (június, július), Rijeka – Fiumanka, vitorlás regatta (június), Njivice – Túzijáték rapszódia (június), Fagylalt-fesztivál (július), Omišalj – Népi színház fesztivál (június), Omišalj – Okori napok (július), Klasszikusok a Mirinán (július), Crikvenica – CrikvArt – utcai művészek fesztiválja (július), Selce – (Sr) etno Selce – etnofesztivál (július), Kastav – Kastavi kulturális nyár – KKL (július, augusztus), Novi Vinodolski – Nagy nemzetközi karnevál (július), Okolotorno – Novi Vinodolski (július, augusztus), Cres – Nyári karnevál (július), Mali Lošinj – Klape na pjacalu (férfikórusok fesztiválja) Rab – Rabi fjera (július), Mrkopalj – ARTfest (július), Skrad – Málnafesztivál (július), Vinodol – Vinodoli nyári esték (július, augusztus), Lubenice – Lubenicei zenei esték (július, augusztus), Cres – Cresi kulturális esték (július, augusztus), Osor – Osori zenei esték (július, augusztus), Opatijai riviéra – Jerry Ricks Blues Festival (július, augusztus), Ičići Masters – International volleyball tournament (augusztus), Omišalj – Big OM (augusztus), Omišalj – Solo Positivo Film Festival



(augusztus), Mali Lošinj – Lošinj-i erkélyek fesztiválja (augusztus), Vinodol és Novi Vinodolski – Ružica Vinodola (augusztus), Novi Vinodolski – Fešta od kilometra (augusztus), Crikvenica – Halászkok hete (augusztus), Šilo – Crikvenica úszómaraton (augusztus), Vrbnik – Krk-sziget bornapok (augusztus), Cres – Semenj (augusztus), Ičići – King of Učka (szeptember), Viškovo – Matejna (augusztus), Crikvenica – Crikvenica 4 Pets (szeptember), Njivice – Ribarski vikend (szeptember), Lošinj – 8. Lošinj-i félmaraton (szeptember), Rab – Kanata (szeptember, október), Brod Moravice – Szilva napok (szeptember), Mali Lošinj – Lošinj-i vitorlák-kal a világ körül fesztivál (szeptember), Kastav – Bela nedeja (október), Lovran, Liganj, Dobroč, Lovran – Marunada (október), Punat – Olíva napok (október), Lošinj – Triatlon Cres-Lošinj (október), Vrbovsko – Sütőtökfesztivál – Gorski kotar óshonos ételeinek és szokásainak kiállítása (október), Lošinj – Cres & Lošinj Trail Weekend (november), Rab – Rabi Advent (november, december), Fužine – Fužinei nyár (június – szeptember), Opatija – Advent (december, január), Rijeka – Advent Rijekában (december, január), Novi Vinodolski – Köszöntés az új, 2019. évnek (december 31.), Fužine – az elmúlt év hagyományos köszöntése december 31-án délben.

#### DALMÁCIA. ZADAR.

### 3 ÉSZAK-DALMÁCIAI ÚT.

■ Škraping/Szikla trekking – Pašman-sziget (március), Zadar megyei virágvásár – Sv. Filip i Jakov (április), Salii regatta Gladuša (április), Rafting regatta Zrmanja – Obrovac (április), Nemzetközi Hegymászó Találkozó Paklenica (május), Paklenica Trail International (május), Dugi Otok-i gyógynövény napok (május), Zečevoi Nagyasszony ünnepe – Nin (május), Bike&Wine Ravni Kotari Tour – Kerékpár fesztivál (május), MTB maraton – Pakoštane (május), Karl May rajongók hagyományos találkozója – Starigrad Paklenica (június), Velebit Ultra Trail (június), Ravni Kotari-i halászfesztivál Benkovac (június), a Nap és fény fesztivál – Nin (június), Biogradi

hosszú asztal – Biograd na Moru (június), Školjka „klapa” férfi kórusok fesztivál – Pakoštane (június), Vinfest&Bukara Benkovac (július), Šokolijada – Nin (július), Csiga lépés&Benkovaci prisnac (kalcács féle) (július), „Novigradi kagyló ízék” – Novigrad (július), Bibinje summer run – Bibinje (július), Bibinjski kogo („Bibinji szakács”) – Bibinje (július), „Dalmácijo, Pridragu ti ljubim” („Dalmácia, szeretem Pridragát”) – Pridraga (július), Nyári karnevál – Pakoštane (július), Zadar – Zadari Színházi Nyár (június – augusztus), Telihold Éjszakája (július, augusztus), Millenium Jump (július), Kalelrgart (július), Zenei Estek a Szt. Donátban (július, augusztus), VAK”AN”ZA – Zadar (július, augusztus), „Avantura Festival Film Forum Zadar” filmfesztivál (augusztus), Sófesztivál – Nin (augusztus), Romantikus éjszaka – Nin (augusztus), Vljatnativa rock fesztivál – Benkovac (augusztus), „Raspivano Bibinje” („Dallamos Bibinje”) klapa kórusok találkozója – Bibinje (augusztus), Benkovački prisnac – Benkovac (augusztus), Saljske užance („Sali búcsú”) (augusztus), Nagyboldogasszony ünnepe – Veliko Rujno, Zarándokút (augusztus), Vranai vitézek napjai – Vrana (augusztus), Éjjeli tengeri harc – Pakoštane (augusztus), Open air Festival 23420 – Benkovac (szeptember), Kino&Vino – Benkovac (szeptember), a Nap köszöntője az ősznek fesztivál – Nin (szeptember), Gastro napok – Šokolijada visszhangja – Nin (szeptember), Zára megye fohagyoma fesztiválja – Benkovac (augusztus), Velebit MTB Maraton (szeptember), Highlander Velebit (szeptember), Materine užance – Pakoštane (szeptember), Biograd Boat Show – Biograd na Moru (október), Madárszámlálás európai napja – Nin (október).

#### DALMÁCIA. ŠIBENIK.

### 4 ÉSZAK-DALMÁCIAI ÚT.

■ Kornati cup (április), Skradin-Öko-etno vásár (május), Nemzetközi Gyermekfesztivál/MDF-Šibenik (június), Garden Tisno (július), Zvonimir napjai– Knin (június), Színpad a város – Šibenik (egész nyáron), OFF blues and jazz festival-Šibenik (július), Supertoön-nemzetközi animá-

ciós fesztivál – Šibenik (július), Jazzfesztivál Vodiceben (július), Vodicei fieszta (augusztus), hagyományos számárfuttatás – Tribunj, Betinai gajeta napok (augusztus), Dalmát szanzonek – Šibenik (augusztus), FRK-Knin (augusztus), Nemzetközi vásár a középkori Šibenikben (szeptember), Big game fishing – Jezera (szeptember), Latinsko idro – Murter (szeptember), Nemzetközi pršut vásár – Drniš (szeptember).

## 5 DALMÁCIA. SPLIT. KÖZÉP-DALMÁCIAI ŰT

► Kulturális nyarak – minden városban, községben és településen (június/augusztus), Múzeumok éjszakája – majdnem minden városban, községben és településen (január), Split - Gast Vásár (február), Adriatic Gastro Show Vásár (február), Spliti karnevál (február), Marulić Napok – színházi napok (április), „Dalmacija Wine Expo” (április), Split Város Napja és Szent Duimos Ünnepe (május), Spliti Nyár – opera, dráma és balett fesztivál (július/augusztus), Ultra Europe Split (július), Diokleciánus Napok (augusztus), Cigar Smoking World Championship (augusztus), Split Advent (december), Solin-Ókori városok nemzetközi kongresszusa (február), Saloni Romantika (július), Solini Advent (december), Trogir - Trogir Moondance fesztivál (augusztus), Trogiri Advent (december), Kaštela – Dalmát zenei esték (július), Kaštela Advent (december), Klis – Uszkoki viadal Klisszáért (július), Sinj – Dalmát sonka vásár (március), Sinjska alka – Sinji Álka (augusztus), Omiš – Dalmát „klapa” együttesek fesztiválja (július), Kalózok viadala Omiš (augusztus), Makarska – „Dalmacija Wine Expo” (április), Makarskai Advent (december), Baška Voda – „Horvátország ízei” vásár (augusztus), Majálisi reggel (május), Zagvozd – Színművészek Zagvozdban (július), Vrgorac – Bikla napok (október), Milna - Stomorska „Potezanje Mrduje” játékok (július), Supetar – „Tenger gyöngyszeme” Nemzetközi főzési fesztivál (március), Bol – WTA 125K Series Bol Open (június), Postira – Kis éjjeli regatta (augusztus), Hvar - Za Križen processzió (április), (Hvar-Velo Grablje) – Levendula fesztivál (június), Stari Grad - Faros úszómaraton (augusztus), Jelsa – Borünnep (augusztus), Vis – Visi regatta (október), Komiza - Rota

Palagružana (június), Big game fishing (július).

## 6 DALMÁCIA. DUBROVNIK. DÉL-DALMÁCIAI ŰT

► Malostoni Osztriga Napok (március), Metković – „Na Neretvu misečina pala” Folkloárszemle (május); Csónak maraton (augusztus), Korčula – Marco Polo Fesztivál (július); Dubrovnik Nyári Játékok (július/augusztus), Cavtat – Cavtati Nyár (június/szeptember), Cavtati Nyári Karnevál (július) Korčulai Barokk Fesztivál (szeptember), Kinookus film & food festival -Ston (június), Stonwall marathón-Ston (szeptember). Kulturális nyár a Dubrovnik tenger mellékén (június/szeptember), Dubrovnik-Neretva megyei folklorcsoportok találkozója, Epidaurus Fesztivál (szeptember), Cavtati Zenés Esték (június – szeptember), Dubrovnik & Konavle Walking fesztivál (október), Férfikórusok – klapák – találkozója, „Na me pogled tvoj obrati” (fordítsd rám a figyelmedet), Cavtat (szeptember), Dubrovnik & Konavle outdoor fesztivál (május), A karácsony illatai, Konavle tavasz (május), Boréjszakák - Pelješac és Mljet (július-augusztus), Mediterrán filmek Fesztiválja - Mljet (július, augusztus), Rejtett mljeti zugok – Mljet (június – december), Eco-art fesztivál – Mljet (július, augusztus), <http://midsummer-scene.com/>, Dubrovnik – Szent Vlaho ünnepe (február), Aklapela (április), Dubrovnik Festiwine (április), DuRun félmaraton (április, május), Midsummer Scene (június, július), „Tino Pattiera” opera áriák nemzetközi fesztiválja (június, július), „Dubrovnik u pozno ljeto” nemzetközi zenefesztivál (augusztus, szeptember), Őszi zenei legyezés (szeptember, október), Good Food Dubrovnik (október), Dubrovnik téli fesztivál (november, december), Sófesztivál – Ston (augusztus vége – szeptember eleje) és Nyílt Napok a peljesaci pincékben (december).

## 7 LIKA-KARLOVAC. LIKAI ŰT

► Gospić – „Likai Ősz” – hagyományos termékek és népszokások bemutatója (október), Otočac – „Eko-etno Gacka” vásár (július), Gospić és bará-

tok (július), Senj - Uszkok napok (július), Senj - Nyári senji karnevál (augusztus), Korenica - Adria bike maraton (június), Novalja - Novaljai kulturális nyár, Ogulin - Ogulini Mese Fesztivál (június), Méz és ogulini káposzta napok (október), Frangepáni nyári esték (július), Duga Resa - Folyóparti Mozi (egész nyáron), Karlovac - Szt. Iván-napi máglyák (június), Duga Resa - Kunstbunker MUSIC & ART festival, Nemzetközi folklór fesztivál (július), Nemzetközi Etno Jazz fesztivál (július), Folyóparti Mozi (egész nyáron), Sörnapok (augusztus), Szeptember a szívemben (szeptember), Ozalj - Bornapok (június), Ozalj udvari bálók (szeptember, október), Tavi mozi (július), Régi falusi játékok, Vrhovac (július); ŠtrudlaFest (szeptember), Slunj - Folyami dobok (június); Sétány galleria (július); Vízijátékok (július); MODERN elektro-zene fesztivál (július); MOTO találkozók (július).

## KÖZÉP - HORVÁTORSZÁG. ÉSZAKI ÚT

■ Zapešić - Aratási ünnepek (július), Jelačić Napok (május - október); Samobor - Samobori „fašnik” - karnevál (február), Samobori csata (március), Sv. Nedelja - Svetonedjeljai halászlé fesztivál (szeptember), Brdovec, Dubravica, Marija Gorica - Kak su brali naši stari (szeptember), Jastrebarsko - Jaskansk-i borünepek (szeptember), Krašić - A Krašić-i vidék napjai (május), Pisarovina - Kupa-i esték (július), Gornja Stubica - Vitézi torna (június); Varaždin - Špincirfest (augusztus), Varaždini Barokk Esték (szeptember); Sveti Martin na Muri - Sveti Martin járás - Vincekovo (január), Štrigova - Urbanovo (május), Brezje - Forestland (július), Čakovec - Porcijunkulovo (július); Koprivnica - Dráventi Motívumok (július), Renszánsz fesztivál Koprivnica (szeptember), Donja Stubica - Parsztláadás (február), Zabok - Zagorje Trekk (május), Varaždin - Trash film fesztivál (szeptember), Ludbreg - A Ludbreg-i Sveta Nedjelja napjai (augusztus/szeptember), Lepoglava - Nemzetközi Csipkefesztivál (szeptember), Varaždin - Nemzetközi vadászati, halászati, természeti és turisztikai vásár (október), Ivanec - Ivanec-i bá-

nyász napok (december), Marija Bistrica - Advent Marija Bistricában (december), Rally Kumrovec (március), Zabok - Nemzetközi Hólégballon Fesztivál (május), Stubičke Toplice - Kis utcafesztivál (június), Stubičke Toplice - Glijivarenje in Stubakima (október), Pregrada - Szőlőszüret (szeptember), Krapina - Krapinai ősemer északjaja (június), Nyár Krapinában (július), a káj-nyelvi kultúra hete (szeptember), KZZ - Babičini kolači sütemény fesztivál (április), Sljeme - trofej Snježna Kraljica (január), KZZ - Štruklijada - strukli fesztivál (július), Gornja Stubica - Rudi találkozások (május), Bedekovčina - Zagoreji borok vására és kiállítása (május), Kumrovec - Ifjúság és vidámság napja (május), Nyár Marija Bistricában (június - augusztus), Dvor Veliki Tabor - Tabor film festival (július), Vožočašće u Mariju Bistricu (augusztus), Hum na Sutli - Hoomstock (július), Marija Bistrica - újév bevárás (december), Varaždin - VAFI - Gyermek- és Fiatalok Animációs Film Nemzetközi Fesztiválja (május, június), Novi Marof - Antunovo v Marofu (június), Varaždinske Toplice - Aquafest (június), Varaždin - Advent Varaždinban (december), Ludbreg - Flora centrum mundi - nemzetközi virágvásár (május), Trakošćan - Az első májusi kirándulás (május), Varaždin - Performansz napok (lipanj), Novi Marof - Rabuzin napok (március, április), Križevci - Križevačko veliko spravišće (június), Legrad - Šoderica-tó nyara, (június, július, augusztus), Varaždin - Varasdi Udvarok Fesztiválja (július), Varaždin - Nemzetközi Aeromiting CIAV 2018 (srpanj), Varaždin - Kliker fesztivál (október), Novi Marof - Vargány napok Pakában (október), Varaždinske Toplice - Lovrečevo (augusztus).

## KÖZÉP - HORVÁTORSZÁG. ÉSZAK-KELETI ÚT

■ Čazma - Karácsonyi mese Čazmában (december, január), Virovitica - „Viroexpo” - nemzetközi kisipari, gazdasági és mezőgazdasági vásár (február), Daruvar - Vinodar - a legszórakoztatóbb borfesztivál (június), Velika Gorica - „Gastro Turopolja” (október), Ivanič-

Grad – Bučijada/Sütötök napok (október), Dugo Selo – Dugoselo-i ősz és Márton-nap (november), Križ – Milka Trnina júniusi találkozásai (június), Sv. Ivan Zelina – Zelingradi vitézek nemzetközi lovagi tornája (június), Vrbovec – „Kaj su jeli naši stari?” gasztronómiai rendezvény (augusztus), Čigoč – „Európai Gólyafalu Nap” (június), Đurđevac – „Picokijada” (június), Đurđevac – dječji pjevački festival „Kukurikek” zenei gyermekfesztivál (június), Virje – „Prkačijada” nemzetközi gasztronómiai rendezvény (május), Bjelovar – „Terezijana” sport-kulturális program (június), Kutina – Kutinai Nyár (június/augusztus), Pitomača – Podravina-i és Podravlje-i dalok zenei fesztiválja (június), Virovitica – „Rokovo” (augusztus), Voloder – „Voloderi Ősz” (zeptember), Kapela Dvor, Virovitica – Panonsko – bilogorai kerékpármaraton (zeptember), Kestenijada gesztenye napok – Hrvatska Kostajnica (október), Lipovljani találkozó (augusztus), MoslaVina bor kiállítás Kutina – május, Mész napok – Topuszka (február), Kupai estek – Sisak („Sziszek”) (zeptember), Csata Sisakért („Sziszekért”) (június), Szent Lőrinc nap – Petrinja (augusztus), Szent Lukács – Novska (augusztus), Építészeti örökség napok Krapjin (zeptember), Letovanić, Kupa melletti falu (augusztus), Bán Jelacsics és Klempaj postás napok (augusztus), Nemzetközi Una regata – hajóban az Unán (július).

## ZÁGRÁB VÁROS.

### ZÁGRÁB VÁROS

■ Snow Queen Trophy (január), Múzeumok éjszakája (január), Zagreb Dox (február/március), Zágrábi Időutazás (április-september); „Čest is d’ Best” nemzetközi utcafesztivál (június), Kortárs Tánc Hete (május/június), Nyár a Stros-on (május – szeptember), INmusic Festival (június), Animafest (június), Zagreb Fantastic Film Festival (június/július), Nemzetközi Folklórszemle (július), Amadeo (július), Zagreb Classic (június, július), Zágrábi Híztrioni Nyár (július/augusztus/zeptember), Nemzetközi Színházfesztivál (zeptember), Világírodalmi Fesztivál (zeptember), Nemzetközi Bábszínházi Fesztivál (zeptember), Zágráb Film-

fesztivál (november); Zágráb Maraton (október), Advent Zágrábban (december/január), Dvorišta („Udvarok”, július); Grič-i esték (június/július); Floraart (május, június); Zagreb Design District (június); Gradeci Kertmozi (július/augusztus); Tuškanac Kertmozi (július/augusztus); Kis Piknik a Vranicanijeva poljánán (augusztus), Bundeki Nyár (június – július), Éttermek hete (március – október), Tolerancia fesztivál (április), Szent Mrák fesztivál (április, május), Tűzijáték fesztivál (május), Az MSU (Kortárs Művészeti Múzeum) nyara (június, július), Art park (június – október), Medvedgradi zenei esték (július), Zagreb Tourfilm Festival (zeptember), Fehér éjszaka (október).

## SZLAVÓNIA.

### 10 SZLAVÓNIAI ÚT

■ Đakovo – Đakovói busók (január, február), Dioniz – Színiakadémiai Nemzetközi Fesztiválja (március), Đakovo Expo Zlatne ruke (Aranykéz Expo) (április), Strossmayer Napok (május), Đakovački vezovi – népművészeti fesztivál (június, július), Đakovoi Nyár (augusztus), Festival Obruč (zeptember), Jabučini dani – Almanapok (október), Horvátország történelmi és polgári táncainak, valamint régi városi énekeinek bemutatója (november), Advent Đakovóban és a Lipicaiak Karácsonyi Bálja (december), Slavonski Brod „Bela pl. Panthy” nemzetközi harmonika fesztivál (március), – Ivana Brlić Mažuranić Világa (április), Mega Bikers találkozók (május), Brodsko kolo (június); Brodi Zenei Nyár (június, július) Halászléfőző verseny (július), CMC Fesztivál (augusztus), Pečenikijada (október), Slavonija Open (október), Katalin-napi Vásár (november), Advent Slavonski Brodban (december), Nova Gradiška – Mezőgazdasági Termelők Ötletpörzeje és Tavasz Vásár (január), Sarmijada i provijada – töltött káposzta-főző verseny (március), Ribarske večeri i fišijada – halász esték és halléfőző fesztivál (június), Nemzetközi Oldtimer Találkozó (július), Nova Gradiška, Strmac – Motoros találkozók (július), Nova Gradiškai Zenei Nyár (augusztus), Kávés és Szlávón Sütemény Fesztivál (augusztus), Advent Nova Gradiškában (december), Oriovac – Oriovita (május, június), Staro

Petrovo Selo – Rock Öregek (július), Davor – Halász Esték (augusztus), Trnjanski Kut – Razigrane Grive – lovasnapok (május), Tamburás találkozók (október), Beravci – Izimača – hagyományos almálé készítés és folklórfesztivál (szeptember), Brodski Stupnik – Stupniki Szólószüret (szeptember), Slavonski Kobaš – tamburás találkozók (október), Županja – Sokác sijelo (február), Mindennapi kenyerünk – aratás és cséplés a régi időkben (július), Orahovica – Orahovici tavasz (június), Đakovo – Đakovói Himnuszok (június-július), Donji Miholjac – Miholjaci sijelo folklórszemle (július), Donji Miholjac Backyard Art Festival (július), Vinkovci – Farsangi lovaglás (január, február), Vinkováci Ősz (szeptember), Római Napok (június), Vinkováci Nyár, Egészség-vásár (április), Színészfesztivál (május), Hang Loose Rockabilly Fesztivál (június), Jeges Orion – Advent Vinkovciban, Ilok – Iloki Szüret (szeptember), Vinkovo Ilokban (január 22), Divan je kićeni Srijem – Gyönyörű a Feldíszített Szerémség (június) – Nijemci, Farsangi lovaglás (február) – Nijemci, Triatlon (szeptember) – Nijemci, Karácsony Nijemciben (december), Karanac, Baranja, Belišće – Belišćei Arany Ősz (szeptember), Advent Baranyában és Töpörtüfésztivál Karanacban (december), Zmajevac – Bormaraton (október), Šećeransko jezero, Baranja, Slama Land Art Festival (augusztus), Sár Akadémia - Karanac/Baranja (július), Grahijada – Babfőző világ- és a környező falvak bajnoksága – Beli Manastir, Baranya (július), Beli Manastir, Baranya – Ősz Baranyában (szeptember), Bonofest (május) – Vukovar, Ferragosto Jam – zenei fesztivál, Orahovica (augusztus), Középkori vitézi verseny Jankovacon / Papuk Természeti Park (szeptember), Milko Kelemen napok zenei fesztivál – Slatina (október), Virágfesztivál (április) – Vukovar, Színművész fesztivál (május) – VSŽ, Vukovar – Duna Nemzetközi Napja (június), Vukovar Filmfesztivál (augusztus), Vukovári etno vásár (október) – Vukovar, Vukovári áldozatokra emlékezés napja (november), Vukovári Advent és Karácsonyi vásár (december) – Vukovar, Bonofest (december), Đakovo – Karácsony Đakovóban és Lipicánerek kará-

csonyi bálja (december), Požega – Egyperces filmek horvát fesztiválja (május), Požega – Vincelovo (január), Požega – Grgurevo, Város napja, Bike and Hike (március), Požega – Požegai bogrács (május), Požega – Ivanjski krijes (június), Požega – Požegai kulturális nyár (június, augusztus), Požega – kulen napok (június), Požega – halászléfesztivál (augusztus), Požega – Az ős zéi (október), Požega – Advent Požegában (december), Velika – Nemzetközi folklórszemle és a Horvátok leghosszabb asztala (május), Kutjevo – Graševina fesztivál (június), Pleternica – Devetnice Gospi od Suza (augusztus), Požega – Szlavonia arany húrjai (Aurea fest) (szeptember), Lipik – Virág és dísznövény vásár (május), Június Lipikben (június), Egészség és Rekreációs Nap (június), A Lipiki Állami Lovarda napja (június), Lipik 3X3 Challenger (június), Ajvarfest (szeptember), Szlavón dísznőülés (október), a Karácsony Illatai (december), Halász napok, Kopačevo (szeptember), Savoyai Jenő-kastély napjai, Bilje (május), Paprika fesztivál, Lug, Daljska Planina – Virág és falusi turizmus vására (május), Erdut – Cseresznyenapok Erdutban (június), Aljmaš- Aljmaši halászej (június), Dalj- Daljski dernek (június), Aljmaš- Nagyboldogasszony (augusztus), Bijelo Brdo- Pudarina (szeptember), Bijelo Brdo- Lovas fogatok (szeptember), Aljmaš-Erdut- Panona fest (szeptember), Erdut- Wain-Bike Tur (október), Dalj – Régi mesterségek és népszokások vására és Gužvarijada (október), Erdut-Aljmaš – „Podunavski Trail& Cros” (október), Bijelo Brdo- Erdut községi halászléfőzés (november), Eszék – Húsvét Eszéken (március, április), Craft Beer Festival – kézműves sör fesztivál (május), Virágfesztivál (május), Grand prix Osijek, torna világkupa (május), Pannonian Challenge (május), Pannon Folklórfesztivál (május), Eszéki Kulturális Nyár (június), Eszéki Nyári Éjszakák (június, július, augusztus), az Első Horvát Sör Napok (szeptember), UFO – Urban fest Osijek (szeptember), Kis Octoberfest (október), Advent Eszéken (december), WineOs (december).

# TUDTA-E ÖN?

## Emberek...

► hogy a formájában és szerkezetében ma ismert torpedót az Osztrák-Magyar Haditengerészet nyugalmazott tisztje, Ivan Lupis-Lukić találta fel 1860-ban, valamint, hogy Rijekában volt az első torpedógyár;

► hogy Nikola Tesla fizikus (1856–1943), szülőhelye Horvátország, az energiaátvitel és a távközléstechnika területének világhírű feltalálója és tudósa, legjelentősebb találmánya a váltakozó áram;

► hogy a zágrábi Slavoljub Penkala (1871-1922.) találta fel a mechanikus tolat és a töltőtollat 1906-ban;

► hogy a Rab-szigeti naturizmus legalizálásának hivatalos éve 1936., amikor is a szigeten tartózkodó VIII. Edvárd angol királynak engedélyezték, hogy felesége társaságában metelenül fürdőzzön a Kandarola-öbölben;

► hogy a Rab-szigetről származó Szt. Marin kőfaragómester az Appennini-félszigetre költözvén 301-ben megalapította a San Marinói Köztársaságot;

► hogy az ejtőernyő (homo volans) első feljegyzett vázlata a šibeniki Faust Vrančić (1551-1617.) műve;

► hogy Alfred Hitchcock (1899-1980.) filmrendező zadari tartózkodása alkalmával úgy nyilatkozott, hogy Zadarban látható a világ legszebb naplementéje;

► hogy Oroszlánszívű Richárd a Keresztes háborúból visszatérvén 1192-ben Dubrovnik előtt menekült meg egy vihartól, s fogadalmi ajándékként pénzt adományozott a dubrovnikiaknak a katedrális építésének megkezdéséhez;

► hogy az ujjlenyomatok alapján történő személyazonosítási módszer, a daktiloszkópia feltalálója a hvari Ivan Vučetić (1858-1925.).

► hogy Lavoslav Ružička, az első horvát Nobel-díjas, Vukováron született?

► hogy Vinkovci az a város Európában, melynek területén a legrégebb idők óta élnek folyamatosan emberek (több mint 8300 éve)?

► hogy Vinkovciban (a római Cibalia nevű városban) született I. Valentinianus

(364. – 375.) és Valens (364. – 378.), akik testvérek és az egyetlen, a mai Horvátország területén született római császárok?

► hogy Horvátországba az első autómobil már 1898-ban elhozta Bombelles gróf, a Varasd mellett található Vinicén lévő birtokára? Ez egy Nesseldofer márkájú autó volt.

## Különlegességek...

► hogy Toplice Lipik Horvátország első gyógyhelye;

► hogy a Lipik-i geotermális víz már több száz éve tör elő, mégpedig állandó 64°Celsius hőfokon;

► hogy 1875. óta a „Lipiker thermalquelle” gyógyvizet a Monarchiában és Amerikában is palackozták és forgalmazták;

► hogy 1849-ben, alig hat évvel New Yorkot követően Lipik is elektromos áramot kapott?

► hogy 1256-ban Pakracban működött az első pénzverde – moneta banalis – ahol a banovac nevű pénzt verték?

► hogy a požegeai Zvečevc Rt. Cég az első, mely a világon rizsescokoládét készített „Mikado” néven 1963/1964-ben?

► hogy Isztriának is van ferdetornya: a zavrjeji harangtorony 22 méter magas és 40 centi az elhajlása észak felé;

► hogy az Azúr-part mellett az Opatijai Riviéra volt a Habsburgok fő úticélja, melyet a mai napig is az Adria Nizzzájaként emlegetnek;

► hogy Senjen keresztül halad át a „Napsugaras” 45. szélességi kör;

► hogy a Rijekai Karnevál Európa három leglátványosabb karneválja között van;

► hogy a crikvenicai riviéra a házi kedvencekkel érkező turisták célállomása, ahol a világhírű, kutyák számára fenntartott Podvorska strand található, a strandon pedig az egyedülálló „Monty’s beach bar”, mely kínálatlall rendelkezik a házi kedvencek számára is?

► hogy Crikvenica a maratonok városa – tavasszal kerékpáros, nyáron úszó, őszi pedig futó maratont rendez?

► hogy Zadar városában található az első tengeri orgona, melynek hangját kizárólag a szelek és a tengeri hullámok alakítják;



► hogy a Krka zuhatagain 1895. augusztus 28-án üzemelték be a világ egyik első vízierőművét. Ily módon Šibenik városa számos európai várost – Bécs, Budapest, Róma, London – megelőzve jutott elektromos világításhoz;

► hogy a trogiri kápolnát 150 emberalakot ábrázoló szobor ékíti;

► hogy Európa legrégebbi közsínháza 1612-ban Hvar városában épült;

► hogy 1395-ban Dubrovnikban hozták meg Európa legrégebbi biztosítási törvényét, amely mint egy háromszáz évvel előzte meg a 17. sz.-i Lloyd féle törvényt;

► hogy a Dubrovniki Köztársaság volt az első állam, amely elismerte az Amerikai Egyesült Államok függetlenségét;

► hogy a horvátoknak van saját írásmódjuk? a 9. sz.-ban keletkezett a glagolita írás, amelyet – a latin mellett – egészen a 18. századig használtak rendszeresen.

► hogy Mária Terézia a bécsi udvarban egy pagi csipkekészítőt alkalmazott, aki az udvar számára szötte a pagi csipkét.

► hogy Eszéken van Délkelet-Európa legrégebbi városi villamos hálózata, 1884-ből?

► hogy Eszéken található Horvátország legrégebbi sörgyára, mely még 1664-ben nyílt meg?

► hogy Vinkovciban 2012-ben páratlan értékű ezüst edényeket találtak?

► hogy Vinkovciban találták meg a legrégebbi indoeurópai naptárt, az Oriont?

► hogy az első horvát pezsgőt Slatinában készítették 1864-ben?

► hogy a 35 méter magas Skakavac-vízesés a legmagasabb szlavóniai vízesés a Jankovac parkerdőn belül?

► hogy a Voćin közvetlen közelében található Rupnica helységet még 1948-ban Horvátország első geológiai emlékhelyévé nyilvánították, és az egyedülálló négy és hatszögletű metszetű vulkáni kőzet miatt jelentős?

► hogy a legnagyobb élő organizmus Kelet-Horvátországban a Slatinában található 62 m magas kaliforniai óriásfenyő 5 m-es törzsátmérőjével?

## Természet...

► hogy a „perunika” (írász) a horvátok nemzeti virága;

► hogy Horvátországban alig pár száz kilométeren belül tengert, karsztvidéket, erdőket, hegyeket és síkságokat is láthatunk;

► hogy Horvátország Európa ökológia-ileg szempontból egyik legmegővöttebb országa, s egyike azon kevés országoknak a kontinensünkön, amely a lakosságának közzivéllátással biztosítja az ivóvizet;

► hogy a Plitvice-tavak Nemzeti Parkban, a Velebiten és a Zrmanjánál forgatták a Winnetou filmeket;

► hogy a Brač-szigeti Bol Zlatni rat strand a szelektől függően változtatja alakját;

► hogy Mljeten a „sziget a szigeten” ritka természeti jelenséggel találkozhatunk: a Mljet-sziget Nagy Taván ugyan is egy apró sziget helyezkedik el;

► hogy a Makarskában van a világ legnagyobb kagyló- és csigagyűjteményel rendelkező kagylómúzeuma;

► hogy a dalmatiner kutya fajta Dalmáciáról és a Dalmata illír törzsről kapta a nevét;

► hogy az európai fakó keselyűk utolsó oázisa a Cres-szigeten található.

## Divat...

► hogy Horvátország a nyakkendő (kraváti) szülőhazája. A horvát katonák tették divatcikké Európában a 17. században, így 1667-ben XIV. Lajos idején egy, a horvátokról Royal Cravates-nak elnevezett külön ezredet is létrehozott. A párizsiak aztán tőlük vették át a nyakkendőt „à la Croate”, mely kifejezésből hamarosan meg is született az új-szüetű cravate francia szó.

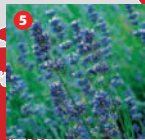
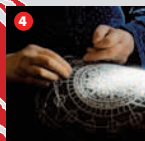
## Gasztronómia...

► hogy minden év április 1-én a „Világ Középpontja” nap megünnepléseként Ludbregben a városi szökőkútban víz helyett bor folyik;

► hogy a Maraschino egy autentikus zadari likőr, melyet a 18. században rendszeresen exportáltak majd minden európai országba, s szívesen fogyasztották uralkodók is, úgy mint: IV. György angol király, Napóleon, valamint Miklós orosz cár...

► hogy Lipik vidékén helyi jellegű lószalámit készítenek, száz éves recept alapján.

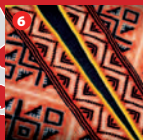
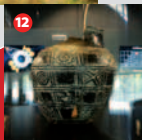
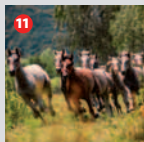
► hogy Belicében épült a világ egyetlen krumpli (klamper) emlékműve?



# Horvátország a szívedben

1 I. Šeler, 2 B. Kačan, 3 J. Grdan, 4 M. Šcerbe, 5 R. Kosinožić, 6 K. Zorović,  
7 I. Radošević, 8 N. Ruszkowski, 9 TZ Grada Ivanić-Grada, 10 M. Šlafhauzer, 11,13 I. Biočina, 12 M. Bernfest





- 1 KAŽUN** – a földművesek szerszámainak tárolására és a rossz idő előli menedékként szolgáló hagyományos mezei kőkunyhó miniatúr mása
- 2 BAŠĆANSKA PLOČA/BAŠKAI KÖTÁBLA** – a horvát kultúra legrégebbi glagolita írásos emlékének tartott 12. sz.-i kőtábla kicsinyített mása
- 3 LIKAI SAPKA** – a likai népviselet jellegzetes ruhadarabja és egyben hagyományos szimbóluma
- 4 PAGI CSIPKE** – kézzel készített dísztárgy Pag-szigetéről, melyet tüvel és vékony cérnával varrnak
- 5 LEVENDULA** – Levendulával töltött illatpárnácskák és levendulaolajjal töltött üvegcsék
- 6 KONAVLEI SELYEMHÍMZÉS** – kézzel készült, selyem cérnával kivarrt dekoratív hímzés
- 7 MILJOKAZI (MÉRFOŁDKŐVEK)** – a 18. és 19. századi, történelmi közlekedési jelzések kicsinyített másai
- 8 MÉZESKALÁCS SZÍV** – mézes tésztából készült élénkpiros színű, harsányan díszített kalács, melyet hagyományosan egy szeretett személynek vagy jóbarátnak ajándékoznak
- 9 LENTÖRŐLKÖZŐ IVANIĆ GRADBÓL** – népi motívummal díszített egy vagy többszínű kézzel szőtt lentörőlköző
- 10 VUČEDOLI GALAMB** – a vučedoli kultúra idejéből származó madár alakú kerámiaedény
- 11 LIPICEI LÓTENYÉSZTÉSI HAGYOMÁNY SZLAVÓNIABAN, BARANYÁBAN ÉS SZERÉMSÉGBEN** – A Horvát Köztársaság szellemi kulturális öröksége
- 12 ORION** – Orion edény, a legrégebbi európai naptár, mely Krisztus előtt 2600 évvel készült
- 13 SOKÁC KÓLÓ** – a Horvát Köztársaság kulturális szellemi öröksége

# Hasznos tudnivalók

## Utazási okmányok

Személyi igazolvány (EU, EGT és svájci állampolgárok) vagy útlevél. Harmadik országok állampolgárainak vízumra is van szüksége. A horvát vízumrendszer áttekintése: <http://www.mvep.hr/hr/konzularne-informacije/vize/pregled-viznog-sustava0/>.

**Felvilágosítás:** a Horvát Köztársaság külföldi diplomáciai képviseleténél (<http://www.mvep.hr/hr/predstavnstva/dmkuhr-u-svijetu/>) és konzuli osztályain vagy a Horvát Köztársaság Kül- és Európai Ügyek Minisztériumánál.

Tel: + 385 (0)1 4569 964

E-mail: [stranci@mvep.hr](mailto:stranci@mvep.hr)

Web: [www.mvep.hr](http://www.mvep.hr)

## Vám előírások

A Horvát Köztársaság területén, lévén Horvátország az Európai Unió és a vámunió tagja, valamint a közös piac része, az Európai Unió vámügyi jogszabályai, valamint a Horvát Köztársaság szintjén meghozott törvények vannak alkalmazásban.

## Személyi poggyász

A személyi poggyász – függetlenül annak értékétől – vámmentesen vihető be az országba. Ez a közösség vámterületére belépő minden személyre-utásra vonatkozik, függetlenül attól, hogy a poggyászt magával hozza, vagy az külön (előre vagy utólag feladottan) érkezik, feltéve, ha azt a feladóról kísérőpoggyászként regisztrálták, és ezt dokumentálni is tudják. Ennek során az utas személyi poggyásza (személyes holmija) a személyes használatra szolgáló tárgyakat jelent (ésszerű mennyiségben), amelyekre az utasnak utazása, vagy az állandó lakóhelyén kívül történő tartózkodása idején van szük-

sége, mint pl. a lábbeli, ruházat, személyes higiéniaihoz szükséges dolgok, és hasonlóak. Az utas személyi poggyászához tartozó, a fajtájában és mennyiségében nem kereskedelmi, hanem az utas és családjának szükségleteit szolgáló áruk vámmentesek, amennyiben az áruk összértéke nem haladja meg a 2.200 kunát, légi- és vízi közlekedés esetében pedig a 3.200 kunát. Ez a mentesség egyenként vonatkozik minden utasra és egy napon mindenkire csak egyszer alkalmazható. A fenti értékösszeget meghaladó vagy nem a személyi poggyászként értelmezhető tárgyakra vámot és általános forgalmi adót (illetve esetlegesen jövedéki adót) kell fizetni. A 15 évnél fiatalabb utasok 1.100 kuna értékhatárig mentesülnek a vámfizetés alól, függetlenül attól, hogy milyen közlekedési eszközzel (földön, vízen, levegőben) utaznak.

## Készpénzbehozatal

Az Európai Unióba belépő vagy az Európai Uniót elhagyó utas, akinél 10.000 Euró vagy azt meghaladó összegű készpénz – akár más valutában – vagy ennek megfelelő összértékű más fizetőeszköz, mint például csekk, van, köteles erről a vámhatóságnak nyilatkozni.

## Személyes tárgyak ideiglenes behozatala és kivitele

Harmadik országbeli utazók a vámterhek alól teljesen mentesülve hozhatnak be ideiglenesen a saját vagy családjuk személyes használatára szolgáló különféle tárgyakat. Ugyan így az EU-ból származó személyek is kivihetik ideiglenesen azokat a tárgyakat, melyek a harmadik országbeli tartózkodásukhoz szükségesek.

## ÁFA-visszatérítés kivitelkor

Az Európai Unióban ideiglenes lakóhellyel, vagy szokásos tartózkodási hellyel nem rendelkező magánszemélyek visszaigényelhe-

tik a Horvátországban vásárolt árua kifizetett általános forgalmi adót (PDV), amennyiben az áru egy számlánként szereplő értéke meghaladja a 740 kunát. A visszaigénylés a kitöltött PDV-P formanyomtatvánnyal, illetve a „Tax free” elnevezésű formanyomtatvánnyal történik, melyet a vámhatóság a vásárolt áru EU-n kívülre történő kivitelezor, de legkésőbb az értékesített áru számláján szereplő dátumtól számított 3 hónapon belül hitelesít. A forgalmi adó visszaigénylését a külföldi állampolgárnak a számla kiadásától számított hat hónapon belül kell kérelmeznie. A PDV-P vagy a Tax-free formanyomtatvány utólagos hitelesítése nem lehetséges miután az árut kivitték az Európai Unió határain kívül.

## Házikedvencek

Mielőtt házikedvencéle a Horvát Köztársaságba (vagy akár más országba) utazik, a gazdi felelőssége, hogy időben tájékozódjon minden érvényes feltételről, amelyeket az állatokkal ily módon történő, nem kereskedelmi utazás során teljesítenie kell.

További felvilágosítás a Vámigazgatóság honlapján található: (<https://carina.gov.hr/pristup-informacijama/propisi-i-sporazumi/carinsko-zakonodavstvo/fizicke-osobe-2715/2715>).

A házi kedvencek nem kereskedelmi jellegű mozgására vonatkozó minden szükséges és aktualizált információ megtalálható a Mezőgazdasági Minisztérium (Ministarstvo poljoprivrede) hivatalos web oldalán: Veterinarstvo – Uprava za veterinarstvo i sigurnost hrane

- rovat: Kućni ljubimci – nekomercijalno kretanje (Házi kedvencek – nem kereskedelmi mozgás)

- rovat: Veterinarska inspekcija, (Állatorvosi ellenőrzés) - a rovat: Granična veterinarska inspekcija (Határon történő állatorvosi ellenőrzés).

## Egészségügyi ellátás

Minden nagyobb városban működik kórház vagy klinika, elsősegélynyújtó helyet és gyógyszerterápiát pedig kisebb településeken is találunk. Az Európai unió és az EGT más tagállamaiban (Norvégia, Izland, Liechtenstein) és Svájc kötelező egészségbiztosítással (TB) rendelkező külföldi turistáknak ideiglenes horvátországi tartózkodásuk ideje alatt jogosulttá válnak – orvosiilag szükséges - betegellátásra az Európai Egészségbiztosítási Kártya alapján. Az Európai Egészségbiztosítási Kártya alapján azon egészségügyi intézményekben és orvosoknál lehet igénybe venni egészségügyi szolgáltatást, melyek szerződéses viszonyban állnak a Horvát Egészségbiztosítási Intézettel. Ekkor csupán az önrészt vagyunk kötelesek megfizetni, abban az esetben, ha azt a horvát biztosítottak esetében is kötelező.

Azok a turisták, akik kötelező egészségbiztosítással rendelkeznek azon országokban, amelyekkel Horvátország az egészségbiztosítás igénybevételét szabályozó, társadalombiztosításról szóló szerződést kötött (Bosznia-Hercegovina, Szerbia, Montenegró, Macedónia, Törökország), az ideiglenes horvátországi tartózkodásuk ideje alatt sürgősségi betegellátásra jogosultak. Ennek feltétele, hogy Horvátországba történő beutazásukat megelőzően saját biztosítójuktól szerezzék be az ideiglenes horvátországi tartózkodásuk idejére szóló egészségügyi szolgáltatásra jogosító igazolást, melyet a tartózkodási helyük szerinti Horvát Egészségbiztosítási Intézetnél ún. bejegyzésre váltanak be. Fenti igazolás alapján az egészségügyi szolgáltatást a szerződött egészségügyi intézményekben és orvosoknál vehetnek igénybe, a horvát biztosítottak által is kötelezően megfizetendő önrészt kifizetésével.

A harmadik országból (melyek nem az EU, EGT tagországok, vagy Svájc, se nem szerződött országok) származó turisták a Horvátországban igénybe vett egészségügyi ellátás összes felmerült költségeit maguk viselik. További felvilágosításért keresse: Hrvatski zavod za zdravstveno osiguranje (Horvát Egészségbiztosítási Intézet) – obvezno osiguranje (kötelező biztosítás) 0800 79 79, dopunsko osiguranje (kiegészítő biztosítás) 0800 79 89, az Egészségügyi Minisztérium ún. fehér száma 0800 79 99, Web: [www.hzzo.hr](http://www.hzzo.hr), valamint a Határon túli egészségbiztosítás nemzeti központja, e-mail: [npc-croatia@hzzo.hr](mailto:npc-croatia@hzzo.hr), tel.: + 385 1 644 90 90.

## Állatorvosi ellátás

A Horvátország- állatorvosi szolgáltatások hálózata (állatkórházak, rendelők és egyéb) megtalálható a Mezőgazdasági Minisztérium hivatalos web oldalán: Veterinarstvo – Uprava za veterinarstvo i sigurnost hrane rovat: Mreža veterinarskih usluga (Állatorvosi szolgáltatások hálózata).

Bővebb felvilágosítás: Mezőgazdasági Minisztérium – Állategészségügyi és Élelmiszerbiztonsági Igazgatóság (Uprava za veterinarstvo i sigurnost hrane)  
Tel: +385 (0)1 6443 540, vagy  
E-mail: [veterinarstvo@mps.hr](mailto:veterinarstvo@mps.hr)  
Web: [www.veterinarstvo.hr](http://www.veterinarstvo.hr)

## Ünnep- és munkaszüneti napok

**január 1.** – Újév

**január 6.** – Vízkereszt  
Húsvétvasárnap és hétfő

**május 1.** – Munka ünnepe  
Úrnapja

**június 22.** – A fasizmus elleni harc napja

**június 25.** – Államiság napja

**augusztus 5.** – A győzelem és a nemzeti hálaadás napja, valamint a Horvát honvédők napja

**augusztus 15.** – Nagy Boldogasszony

**október 8.** – Függetlenség napja

**november 1.** – Mindenszentek

**december 25.** – Karácsony

**december 26.** – Szent István

## Az üzletek és közintézmények nyitva tartása

A turisztikai szezonban az üzletek többsége hétköznapokon 8 – 20 óráig van nyitva, míg közülük több hétvégenként is nyitva tart. A közintézmények és hivatalok munkaideje jellemzően hétfőtől péntekig 8 – 16 óra.

## Postahivatalok

Az összes postahivatal nyitvatartási ideje elérhető a Hrvatska pošta weblapján, illetve az okos telefonra letölthető alkalmazással. A meghosszabbított munkaidővel (0-24) működő postahivatalok is megtalálhatók, úgy mint Zágráb központjában /Branimirova 4/, illetve a Bajakovo Határátkelőn.  
Info tel: 072 303 304, Web: [www.posta.hr](http://www.posta.hr),  
E-mail: [info@posta.hr](mailto:info@posta.hr)

## Városi hálózat elektromos feszültség

220 V, 50 Hz-es frekvenciával.

A csapvíz Horvátország minden részében iható.

## 112-es segélyhívó

Ha az emberi életet és egészséget, a vagyontárgyakat vagy a környezetet fenyegető természeti vagy műszaki-technológiai veszélyt vagy szerencsétlenséget észlel, hívja a 112-es számot, amely a nap 24 órájában, bármely horvátországi telefonkészülékről ingyenesen elérhető.

**A 112-es számon a következő szervezet érheti el:**

- Mentők

- Tűzoltók
  - Rendőrség
  - Hegyi mentők
  - Tengeri keresés és mentés
  - A védelmi és mentési szervek egyéb sürgősségi és operatív erői.
- 

## Fontos telefonszámok

---

Horvátország nemzetközi hívószáma: **+385**

Mentők: **194**

Tűzoltók: **193**

Rendőrség: **192**

Tengeri Mentés és Felkutatást Koordináló Nemzeti Központ: **195**

Országos Védelmi és Mentési Igazgatóság (egységes európai segélyhívószám): **112**

Általános felvilágosítás: **18981**

Belföldi tudakozó: **11880** és **11888**

Nemzetközi tudakozó: **11802**

A DHMZ (Állami Meteorológiai Intézet) ügyeletes meteorológusa (9 - 17 óra): **060616666** (T-com), díj: 6,99 kn/perc vezetékesről és 8,41 kn/perc mobilhálózatról.

Horvát Autóklub (HAK)

Segítségkérés az utakon: **1987**

(Horvátországból)

- külföldről (1) : **+385 1 1987**

- külföldről (2) : **+385 1 4693 700**

Útinfo: **072 777 777** (Horvátországból)-külföldről **+385 1 464 0800**

Ügyfélszolgálat tagoknak: **0800 9987**

Web: [www.hak.hr](http://www.hak.hr)

Interaktív térkép több, mint **40 000** ponttal: <http://map.hak.hr>.

---

## HORVÁTORSZÁG AUTÓVAL

---

### Okmányok

---

A Horvát Köztársaság területén közúti forgalomban gépjárművet önállóan csak az a személy vezethet, aki rendelkezik a Horvát Köztársaság által kiadott érvényes vezetői engedéllyel, külföldi vezetői engedéllyel, nemzetközi vezetői engedéllyel vagy a vezetői engedély kiváltása iránti kérelem igazolásával (a vezetői engedély kiváltása iránti kérelem igazolása a kérelem benyújtásának napjától számított 30 napig érvényes), azon jármű kategóriájára, melyet vezet. A jármű vezetésekor a sofőrnek rendelkeznie kell a vezetői engedéllyel, vagy a vezetői engedély kiváltása iránti kérelem igazolásával és azt a rendőri szerv kérésére köteles bemutatni. A közúti forgalomban részt vevő jármű vezetőjének rendelkeznie kell forgalmi engedéllyel, és azt a rendőri szerv kérésére köteles bemutatni. A forgalmi engedélyt nem szabad az őrizetlen járműben hagyni. A Horvát Köztársaság területén közúti forgalomban csak a regisztrált és érvényes forgalmi engedéllyel rendelkező gép- és vonatott jármű vehet részt. Kivételt képezően nem szükséges a regisztráció azon gép- és vonatott járműveknek, melyek próbarendszámmal rendszámmal rendelkeznek.

Annak az autósnek, aki külföldi, vagy az Európai Gazdasági Társulás tagországa-beli rendszámú autóval lép be a Horvát Köztársaság területére, rendelkeznie kell az Európai Unió területére érvényes nemzetközi felelősségbiztosítás meglétéről szóló igazolással, vagy az ilyen biztosítás meglétét igazoló más bizonyítékkal. A biztosítás meglétét igazoló bizonyítéknak tekintendő a hivatalos rendszámtábla, mellyel a szokványosan olyan állam területén állomásozó jármű van ellátva, melynek nem-

zeti irodája aláírója az Európai Gazdasági Társulás tagországai és más társult országok által szentesített Többoldalú szerződésnek, illetve az érvényes, olyan járműre kiadott Zöldkártya, melynek nemzeti irodája nem aláírója a „Zöldkártya rendszer” tagországai, a Krétai egyezmény aláírói által szentesített Többoldalú szerződésnek; illetve más olyan okmányok és igazolások, melyek jogosultságát a Horvát Biztosítási Iroda elismeri.

A gépkocsi bérbeadás (rent-a-car) és gépkocsi bérlet feltételeit a bérleti szerződés, illetve fenti szerződés szerves részét képező általános feltételek szabályozzák.

## **Úthasználati díj az autópályákon**

Felvilágosítás a következő web oldalakon található: [www.hak.hr](http://www.hak.hr), [www.hac.hr](http://www.hac.hr), [www.hac-onc.hr](http://www.hac-onc.hr), [bina-istra.com](http://bina-istra.com), [www.arz.hr](http://www.arz.hr), [www.azm.hr](http://www.azm.hr), valamint [www.huka.hr](http://www.huka.hr)

Taxi szolgáltatás: minden városban és üdülőhelyen

## **Hogyan kerüljük el a forgalmi dugókat az utakon?**

Utazása megkezdése előtt kérjen felvilágosítást az út-, és a kompforgalomról a HAK-tól (Horvát Autóklub információs szolgálat: 072 777 777 vagy +385 1 464 0800 (külföldről), illetve a [www.hak.hr](http://www.hak.hr) honlapon. Minden friss információt a közlekedési helyzetről egy többnyelvű mobilalkalmazásban található. Utazás közben a Horvát Rádió Második csatornáján (98,5 MHz) hallgassa meg a Hírek után a horvát nyelvű tájékoztatást, június végétől angol és németül.

## **LÉGIKÖZLEKEDÉS**

A civil légitársaságokban résztvevő repülőgépek fogadására alkalmas légitársaságok

### **Brač Repülőtér**

Tel: +385 (0)21 559 711

Web: [www.airport-brac.hr](http://www.airport-brac.hr)

### **Dubrovnik Légitársaság**

Tel: +385 (0)20 773 100

Web: [www.airport-dubrovnik.hr](http://www.airport-dubrovnik.hr)

### **Mali Lošinj Repülőtér**

Tel: +385 (0)51 231 666

Web: [www.airportmalilosinj.hr](http://www.airportmalilosinj.hr)

### **Eszék Légitársaság**

Tel: +385 (0)31 284 611

Web: [www.osijek-airport.hr](http://www.osijek-airport.hr)

### **Pula Légitársaság**

Tel: +385 (0) 60 308 308

Web: [www.airport-pula.hr](http://www.airport-pula.hr)

### **Rijeka Légitársaság**

Tel: +385 (0)51 841 222

Web: [www.rijeka-airport.hr](http://www.rijeka-airport.hr)

### **Split Légitársaság**

Tel: +385 (0)21 203 506

Web: [www.split-airport.hr](http://www.split-airport.hr)

### **Zadar Légitársaság**

Tel: +385 (0)23 205 800

Web: [www.zadar-airport.hr](http://www.zadar-airport.hr)

### **Franjo Tuđman Zágrábi Nemzetközi Légitársaság – Međunarodna zračna luka Zagreb – Franjo Tuđman**

Tel: +385 (0)1 4562 222

Web: [www.zagreb-airport.hr](http://www.zagreb-airport.hr)

A Repülőtéri használati engedéllyel rendelkező repülőterek; a „Légitársaságokról” szóló Törvény 1. cikk (74) bekezdése („Narodne novine” 69/09, 84/11, 54/13 és 127/13 és 92/14 sz.) Bjelovar – Brezovac, Zvekovac, Zabok – Gubašev, Vukovar – Borovo Naselje, Vrsar, Grobničko polje, Daruvar, Lučko, Čakovec, Hvar, Osijek – Čepin, Sinj, Sopot – Vinkovci, Otočac és Jelsa valamint Split-Resnik, Hvar-Jelsa, Rab, Pula, Split-Port Split és Lastovo-Ubli vízi repülőterek.

Légiközlekedésre vonatkozó minden további információ: [www.ccaa.hr](http://www.ccaa.hr)

## Nemzetközi repülőterek

Zágráb, Split, Dubrovnik, Pula, Rijeka, Zadar, Eszék, Brač és Mali Lošinj.

### Felvilágosítás:

**Zagreb** + 060 320 320, +385 1 4562 170 ha külföldről telefonál

**Split** +385 (0)21 203 506, 203 555

**Dubrovnik** +385 (0)20 773 333

**Pula** +385 (0)52 530 105

**Rijeka** +385 (0)51 841 222

**Zadar** +385 (0)23 205 800

**Osijek** +385 (0)31 514 441, 514 442

**Brač** +385 (0)21 559 711, valamint

**Mali Lošinj** +385 (0)51 231 666

### Ügyfélszolgálat:

Tel: **072 500 505** (Horvátországból indított hívások), + **385 (0)1 6676 555**

E-mail: [contact@croatiaairlines.hr](mailto:contact@croatiaairlines.hr)

Web: [www.croatiaairlines.com](http://www.croatiaairlines.com)

## TENGERI KÖZLEKEDÉS

**Agencija za obalni linijski pomorski promet (Partmenti tengeri közlekedés Irodája)**

Tel: +385 (0)21 329 370

Fax: +385 (0)21 329 379

E-mail: [info@agencija-zolpp.hr](mailto:info@agencija-zolpp.hr)

Web: [www.agencija-zolpp.hr](http://www.agencija-zolpp.hr)

## Nemzetközi kompjáratok

Zadar – Ancona

(**Jadrolinija** - [www.jadrolinija.hr](http://www.jadrolinija.hr))

Split – Stari Grad – Ancona

(**SNAV** - [www.snav.it](http://www.snav.it))

Split – Stari Grad – Ancona

(**Jadrolinija** - [www.jadrolinija.hr](http://www.jadrolinija.hr))

Dubrovnik – Bari

(**Jadrolinija** - [www.jadrolinija.hr](http://www.jadrolinija.hr))

A kompjáratokon kívül Horvátország és Olaszország között gyorshajó járatok is közlekednek.

## Jadrolinija

A fő horvát utasszállító hajótársaság, a legtöbb menetrendszerű nemzetközi és belöldi komp-, hajó- és gyorshajó járat üzemeltetője. Központi irodája Rijekában székel. Web: [www.jadrolinija.hr](http://www.jadrolinija.hr)

**Hajótársaságok, amelyek részt vesznek az állami komp-, gyorshajó- és hajó járatok üzemeltetésében Horvátországban**

**Rapska plovidba d.d.**

([www.rapska-plovidba.hr](http://www.rapska-plovidba.hr))

**Linijska nacionalna plovidba d.d.**

([www.lnp.hr](http://www.lnp.hr))

**G & V Line d.o.o.** ([www.gv-line.hr](http://www.gv-line.hr))

**G & V Line ladera d.o.o.** ([www.gv-zadar.hr](http://www.gv-zadar.hr))

**Miatrade d.o.o.** ([www.miatours.hr](http://www.miatours.hr))

**MB Kapetan Luka – Ivan Tomić t.p.**

([www.krilo.hr](http://www.krilo.hr))

**Bura line & off shore** ([www.buraline.com](http://www.buraline.com))

**Nautički centar Komiža** (tel:+385 (0)21 713-849, e-pošta: [info@nautica-komiza.com](mailto:info@nautica-komiza.com))

**Ribarska proizvođačka zadruga Vrgada** ([www.vrgada-rpz.hr](http://www.vrgada-rpz.hr))

**Porat Ilovik d.o.o.** ([www.ilovik.hr](http://www.ilovik.hr))

**KTD Bilan d.o.o** (tel:+385 (0)20 713-073,  
e-pošta: ktd.bilan@du.htnet.hr)

**Gradski parking Šibenik** ([www.gradski-parking.hr/hrv/gp/krapanj.asp](http://www.gradski-parking.hr/hrv/gp/krapanj.asp))

A sziget/szárazföld és sziget/sziget viszonylatban közlekedő minden állami komp-, gyorshajó- és hajó járatról több információ: [www.agencija-zolppp.hr](http://www.agencija-zolppp.hr)

Kirándulóhajókat üzemeltetők  
egyesületei  
Hrvatska udruga privatnih brodara/Magánhajósok Horvátországi Egyesülete

Hrvatska udruga brodara/Hajósok  
Horvátországi Egyesülete  
Web: [www.hrvatski-brodari.com](http://www.hrvatski-brodari.com)

Hrvatska udruga brodara i brodograditelja „Adria”/„Adria” - Hajósok és Hajóépítők Horvátországi Egyesülete

Koordinacija udruga brodara brodograditelja ribara i pomoraca Hrvatske u Dubrovniku - Horvátországi Hajósok és Hajóépítők, Halászok és Hajósok Egyesületeinek Koordinációja Dubrovnikban

Udruga malih brodara sjevernog Jadrana - Észak-adriai Kis hajósok Egyesülete  
Nemzetközi forgalomban résztvevő kikötők, külföldi utasszállító hajók, sport- és szabadidős kishajók beléptetésére alkalmas kikötők, ahol a vámeljárást intézhetők:  
Állandó: Umag, Poreč, Rovinj, Pula, Raša/Bršica, Rijeka, Mali Lošinj, Zadar, Šibenik, Split, Ploče, Korčula, Ubli, Cavtat és Dubrovnik  
Szezonális (a nyári időnyben): ACI Marina -Umag, Novigrad, Sali, Božava, Primošten, Hvar, Starigrad (Hvar), Vis, Komiža, Cavtat, Vela Luka (nyári szezon április 1-től október 31-ig).

## HAJÓZÁS A HORVÁT KÖZTÁRSASÁGBAN

A Horvát Köztársaságba vízi úton belépő hajó kapitánya köteles alávetni magát a vámvizsgálatnak, hitelesíttetni a hajón tartózkodó legénység- és utasok listáját a legközelebbi révkapitányságon vagy kirendeltségen, leróni a hajózás biztonságáért és a tenger szennyeződéstől való megóvásáért fizetendő illetéket, befizetni a tartózkodási illetéket, valamint az idevágó rendelkezések értelmében bejelenteni a hajón tartózkodó külföldi állampolgárokat.

A Horvát Köztársaságba szárazföldi úton belépő, vagy a Horvát Köztársaságon belül kikötőben és más engedélyezett helyen őrzött hajó kapitánya köteles a hajózás megkezdése előtt leróni a hajózás biztonságáért és a tenger szennyeződéstől való megóvásáért fizetendő illetéket, befizetni a tartózkodási illetéket, valamint az idevágó rendelkezések értelmében bejelenteni a hajón tartózkodó külföldi állampolgárokat.

2014. január 1-től a külföldi, valamint a horvát zászló alatt futó hajók kötelesek leróni a hajózársbiztonsági és a tenger szennyeződéstől való megóvásáért fizetendő illetéket. Az illeték összege a hajó hosszától és a motor teljesítményétől függ, és a teljes naptári évre fizetendő, függetlenül a Horvát Köztársaság fenségvizein és belső tengeri vizein történt hajózás időtartamától.

## Tartózkodási illeték

Általánydíjas tartózkodási illetéket kell fizetniük azon hajótulajdonosoknak vagy a hajót használóknak (hajósoknak), illetve mindazon személyeknek, akik 5 méternél hosszabb, pihenési-, szabadidős- vagy vitorlás célú hajón éjszakáznak.

A tartózkodási illetéket a hajó kihajózását megelőzően a Révkapitányságon vagy annak kirendeltségénél kell befizetni, 8, 15,



30, 90 napos, vagy 1 éves időtartamra szóló általánydíj formájában.

## VASÚTI KÖZLEKEDÉS

Horvátország mindennapi vasúti összekötetésben áll a következő országokkal: Szlovénia, Magyarország, Ausztria, Svájc, Németország, és Szerbia. Átszállással pedig valamennyi európai országba el lehet jutni.

### Információk:

Tel: 060 333 444 (vezetékes telefonról: 1,74 kn/perc, mobiltelefonról 2,96 kn/ perc, HT d.l., 01 3782 583), \*VLAK (\*8525 mobiltelefonról, a hívás díja megegyezik a vezetékes számra irányuló hívás díjával), +385 (0)1 3782 583

E-mail: informacije@hzpp.hr

Web: www.hzpp.hr

## AUTÓBUSSZAL

Horvátországot menetrendszerű buszjáratok kötik össze a szomszédos országokkal, valamint a közép-európai és a nyugat-európai országok többségével.

### Járatinformáció/csak Horvátországból

**hívható:** 060 313 333

### Járatinformáció/Külföldről hívható:

+385 (0)1 6112 789

Nemzetközi járatok (pénztár):

+385 (0)1 6008 631

Belföldi járatok (pénztár):

+385 (0)1 6008 620

### Rijekai Autóbusz-pályaudvar

Tel: +385 (0)51 66 03 00-ügyfélszolgálat

060 302 010-felvilágosítás

E-mail: info@autotrans.hr

Web: www.autotrans.hr

### Spliti Autóbusz-pályaudvar

Tel: +385 (0)21 329 180, 060 327 777

E-mail: info@ak-split.hr

Web: www.ak-split.hr

### Šibeniki Autóbusz-pályaudvar

Tel: +385 060 368 368

### Zadari Autóbusz-pályaudvar

Tel: +385 (0)23 211 555

E-mail: liburnija-zadar@zd.t-com.hr

### Zágrábi Autóbusz-pályaudvar

Járatinformáció/csak Horvátországból hívható: 702 500 400

Járatinformáció/Külföldről hívható:

+385 1 647 11 00E-mail: odnosi\_s\_

javnoscu@akz.hr

Web: www.akz.hr

### Dubrovnik-i Autóbusz-pályaudvar

Cím: Obala Pape Ivana Pavla II. 44A

Tel: +385 060 305 070

E-mail: kolodvor@libertasdubrovnik.com

Web: www.libertasdubrovnik.com

www.autobusni-kolodvor-dubrovnik.com/hr/

### Eszéki Autóbusz-pályaudvar

Tel: +385 060 33 44 66

### Pulai Autóbusz-pályaudvar

Tel: +385 (0)52 522 786,

+385 (0)52 544 537

E-mail: brioni@brioni.hr

## Jelentősebb múzeumok

**Betina** – Betinai fahajógyártás múzeuma

**Bošnjaci** – Erdészeti Múzeum Bošnjaci Škrip

**Brač sziget** – Brač sziget Múzeuma

**Cavtat** – Bukovac Ház

**Čilipi** – Konavlei Helytörténeti Múzeum

**Crikvenica** – Crikvenicai Városi Múzeum

**Cres** – Juhtenyésztési Múzeum (Lubenice)

**Prelog** – Prelog Város „Croata Insulanus” Múzeuma

**Čakovec/Csáktornya** – Muraközi Múzeum

**Desinić** – Veliki Tabor Udvar

Donja Kupčina Helytörténeti Múzeum

**Dubrovnik** – Dubrovnik-i Múzeum Rektor-palota, Néprajzi Múzeum-Rupe, Vár-

fal, Dominikánus-kolostor Múzeuma, Ten-

gerészeti Múzeum, Székesegyház kincstára, Marin Držić Ház, Akvárium – Dub-

rovnik Biológiai Intézet, a „Mala braća”

Ferences-kolostor Múzeuma, Pravosz-láv-templom Múzeum

**Đakovo / Diakovár** – Diakovár Múzeuma – Diakovár néprajzi és kulturális-történelmi fejlődését bemutató állandó kiállítás, újabb kori néprajzi, történelmi, régészeti vagy művészeti kiállítások; Josip Juraj Strossmayer Emlékmúzeum – az állandó gyűjteményben eredeti dokumentumok, fényképmásolatok, könyvek, tárgyak és festmények, minden ami Josip Juraj Strossmayerrel kapcsolatos és róla szól.

**Đurđevac/Szentgyörgyvár** – Szentgyörgyvár Városi Múzeum, Čamba család Etnográf Gyűjtemény

**Gola** – Večenaj tájház, Večenaj Galéria  
**Gornja Stubica** – A parasztfelkelések történetét bemutató múzeum

**Gospić** – Lika Múzeuma, a közeli Smiljanban Nikola Tesla Emlékközpont

**Hlebina** – Hlebinei Galéria, Ivan Generalić Gyűjtemény, Josip Generalić Galéria

**Hvar** – Ferences kolostor gyűjteménye  
**Ilok / Újlak** – Ilok Városi Múzeum  
Odescalchi Kastély

**Jasenovac** – Emlékhely (Memoriális múzeum)

**Karlovac/Károlyváros** – Karlovaci Városi Múzeum, Dubovaci Öreg vár, Ferences kolostor múzeuma és a Szentháromság-templom, Folyók Múzeuma

**Klanjec** – Antun Augustinčić galériája

**Koprivnica /Kapronca** – Kapronca Városi Múzeum, Élelmiszer Múzeum, Kapronca – Kapronca város Galériája

**Krapina** – Krapinai Neander-völgyi ősember Múzeuma, Ljudevit Gaj Helytörténeti Múzeum, Presečki Oldtimer Múzeum

**Križevci /Kőrös** – Križevci Városi Múzeum, Križevci Városi Galéria

**Kumrovec** – „Staro selo” Múzeum - egyedülálló skanzen eredeti falusi házakkal, Josip Broz Tito szülőháza

**Kutina** – Moszlavinai Múzeum

**Makarska** – Kagylómúzeum - halak, rákok, kagylók múzeuma, Városi Múzeum

**Mali Lošinj** – Apoxyomenos Múzeum

**Mošćenička Draga** – Tenger háza

**Našice** – Helytörténeti múzeum a Pejačević Kastélyban

**Nijemci** – Nijemci Helytörténeti Múzeum

**Novalja** – Városi Múzeum

**Ogulin** - Helytörténeti Múzeum és Ivana Meseháza

**Omiš** – Városi Múzeum

**Opatija** – A Horvát Turizmus Múzeuma

**Osijek/Eszék** – Szlavónia Múzeuma

**Otočac** – Gacka Múzeuma

**Ozalj** – Helytörténeti Múzeum és Ozalj Etnopark

**Pazin** – Isztriai Népművészeti Múzeum és Városi Múzeum

**Podravske Sesvete** -Cugovčan Josip Néprajzi Gyűjtemény

**Pregrada** – Pregrada Városi Múzeum „dr. Zlatko Dragutin Tudjina”- érem, bányászati és gyógyszer gyűjtemény

**Pula** – Régészeti Múzeum, Isztriai Történeti Múzeum, Aréna

**Radoboj** – Radboa Múzeum

**Rijeka** – Modern és Kortás Művészetek Múzeuma, Tenger melléki Tengerészeti- és Történeti Múzeum, Természettudományi múzeum

**Poreč** – Poreština Tájháza

**Senj** – Városi Múzeum

**Sinj** – Alkár Múzeum és Cetinai vidék Múzeuma

**Sisak /Sziszek** – Sisak Városi Múzeum

**Slatina** – Helytörténeti Múzeum

**Slavonski brod („Bród”)** – Bródi Szávamenti Múzeum, Slavonski Brodi Művészeti Galéria és Ružić Galéria, Tambura Múzeum (az első a világon), Dragutin Tadijanović Emlékmúzeum

**Split** – Horvát Régészeti Műemlékek Múzeuma, Spliti Régészeti Múzeum, Ivan Meštrović Galéria, Városi Múzeum, Néprajzi Múzeum, Természettudományi Múzeum, Művészeti Galéria, Tengerészeti Múzeum, Székesegyház- Egyházművészeti Gyűjtemény, Emanuel Vidović Galéria, Vasko Lipovac Galéria-stúdió; Spliti nevezetes sportolók csarnoka

**Šibenik** – Šibenik Városi Múzeum

**Trakošćan** – Trakošćani kastély - múzeum a kastélyban régi fegyverek gazdag gyűjteményével

**Varaždin/Varasd** - Városi Múzeum az óvárosban – történeti kiállítás, Történelmi és Rovartani Gyűjtemény, Régi és modern mesterek Galériája

**Turanj** – Honvédő háború múzeumi fegyvergyűjteménye

**Varaždinske Toplice** – Varaždinske Toplice Helytörténeti Múzeum

**Vinkovci** - Vinkovci Városi Múzeum; Ivan Kozarac szülőháza

**Virovitica** – Ferences Kolostor Múzeuma

**Vis** – Issa Régészeti Gyűjtemény

**Vodice (Prvić)** – Faust Vrančić Emlékközpont

**Vukovar** – Emlékház és Ovčara tömegsír; Délszláv háború áldozatainak Emléketemetője; Emlékhely – vukovári kórház 1991; Vukovári horvát honvédők Emlékháza; Délszláv háború Emlékközpont Vukovár; Vucedoli Kultúra Múzeuma; Javna ustanova u kulturni Hrvatski dom Vukovar („Vukovári Horvát Otthon Közintézmény”); Eltz Kastély – Vukovár Városi Múzeum

**Zadar** – Régészeti Múzeum-Egyházművészeti állandó kiállítás, Zadari Nemzeti Múzeum, Ókori Üveg Múzeum

**Zágráb** – Régészeti Múzeum, Néprajzi Múzeum, Naiv Művészet Múzeuma, Modern Galéria, Zágráb város Múzeuma, Mimara múzeum, Iparművészeti Múzeum, Kortárs Művészetek Múzeuma, Horvát Természettudományi Múzeum, Régi Mesterek Strossmayer Galériája, Műszaki Múzeum, Klovićevi dvori Galéria, Horvát Történelmi Múzeum, Dražen Petrović Emlékközpont- Múzeum, Művészeti Csarnok, Illúziók Múzeuma; Megszakadt Kapcsolatok Múzeuma, Meštrović műtere – Ivan Meštrović múzeumok; Kínvallatások Múzeuma, HDLU – Horvát Képzőművészek Társasága; A Horvát Tudományos és Művészeti Akadémia Gliptotékája; Horvát Is-

kola Múzeum; Posta és Távközlési Múzeum; Látás és Beszédzavar Múzeum, Zágráb bombázása Emlékközpont, Gomba Múzeum, 80-as Évek Múzeuma  
**Županja** – Stjepan Gruber Helytörténeti Múzeum

## Jelentősebb kegyhelyek

**Marija Bisztrica:** Bisztrici Boldogasszony

**Trsat:** Trsati Boldogasszony

**Sinj:** Csodatevő Sinji Nagyasszony

**Aljmas:** Vigasztaló Nagyasszony

**Krasno:** Krasznói Boldogasszony

**Belec:** Havas Boldogasszony

**Karlovac-Dubovac:** Szent József

**Lobor:** Gorai Szűzanya

**Ludbreg:** Jézus szent vére

**Remete:** Remetei Szűzanya

**Solin:** Szigeti Miasszonyunk

**Trški Vrh:** Jeruzsálemi Szűzanya

**Pregrada:** Mária Mennybemenetele

**Vinagora:** Sarlós Boldogasszony

**Vepric:** Lurdi Szűzanya

**Voćin:** Voćini Szűzanya

## Az UNESCO Világörökség listáján szereplő kulturális és természeti értékek

Horvátország számos kulturális kincsessel bír, amelyek az UNESCO Világörökségi listáján szerepelnek. Ezek közül kiemelendő Dubrovnik Óvárosa, Split történelmi komplexuma és a Diocletianus - palota, Trogir történelmi város, az Euphrasius bazilikaegyüttes Poreč történelmi központjában, a Szent Jakab katedrális Šibenikben, a Starigradi-mező, a Velencei Köztársaság 16-17. századból származó védelmi rendszere Zadarban és Sibenikben, „stećakok” – középkori síremlékeket tartalmazó temetők. Plitvicei Tavak Nemzeti Park, a legismertebb és legszebb horvát nemzeti park, a Kárpátok erdeinek és Európa egyéb régióinak bükkös őserdői és ősi bükkösei.

Az UNESCO emberiség szellemi kulturális örökségének reprezentatív listáján szereplő elemek Horvátországból - a Dubrovnik védőszentjeként tisztelt Szent Balázs Ünnepe; a Kastav környéki zvončarok (kolomposok) éves farsangi felvonulása; Horvátországi csipkekészítés „Za križen” (A kereszt nyomában) körmenet Hvar szigeten; Kétszólamú ének és hangszeres játékok Isztria és a Tengermellék területéről; Ljelje vagy a Királynők tavaszi felvonulása Gorjaniból; hagyományos gyermekjátékok készítése a horvát Zagorje területén; klapa éneklés, a Sinji Alka nevű vitézi torna Sinjből; az Észak-Horvátországban honos mézeskalács készítés, a bečarac (be-tyáros) vokális-hangszeres dallamok Szlavónia, Baranya és Szerémség területéről; a néma kóló a Dalmatinska Zagora területéről; a horvát Adrián, annak partjain, szigetein és részben hátországában honos mediterrán étnél, muraközi dalok; szárazfal építés művészete. Az UNESCO nem anyagi kulturális világörökség jegyzékében szereplő nem anyagi kulturális javak számát tekintve Horvátország Európa egyik vezető országa. Az „oĵkanje” ének felkerült az UNESCO sürgős védelemre szoruló szellemi örökség listájára, a Batana Őkomúzeum projekt az UNESCO legjobban megőrzött nem anyagi kulturális világörökség jegyzékében szerepel.

## NEMZETI PARKOK

**Brijuni NP:** két nagyobb és 12 kisebb szigetből álló csoportosulás Isztria nyugati partjainál.

### Információ:

Postacím: JU NP Brijuni  
Brionska 10, 52212 Fažana  
Tel: + 385 (0)52 525 888; +385 (0)52 525 882; +385 (0)52 525 883  
Fax: + 385 (0)52 521 367  
E-mail: brijuni@np-brijuni.hr  
Web: www.np-brijuni.hr

**Kornati NP:** A Földközi-tengeri térség legsűrűbb szigetcsoportja 89 kisebb-nagyobb szigettel és szirttel.

### Információ:

Cím: JU NP Kornati  
Butina 2, 22243 Murter  
Tel: + 385 (0)22 435 740  
Fax: + 385 (0)22 435 058  
E-mail: kornati@np-kornati.hr  
Web: www.np-kornati.hr

**Krka NP:** Horvátország legszebb karsztvidéki folyója.

### Információ:

Cím: JU NP Krka  
Trg Ivana Pavla II br.5 , 22000 Šibenik  
Tel: + 385 (0)22 201 777  
Fax: + 385 (0)22 336 836  
E-mail: info@npk.hr  
Web: www.np-krka.hr

**Mljet NP:** sziget Dubrovniktól délnyugatra.

### Információ:

Cím: JU NP Mljet  
Pristanište 2, 20226 Govedari  
Tel: + 385 (0)20 744 041  
faks: + 385 020 744 043  
E-mail: np-mljet@np-mljet.hr  
Web: www.np-mljet.hr

**Paklenica NP:** Nemzeti park a legnagyobb horvátországi hegyvonulat - a Velebit - déli oldalán.

### Információ:

Cím: JU NP Paklenica  
Dr. Franje Tuđmana 14a  
23244 Starigrad-Paklenica  
Tel: +385 (0)23 369 155, +385 (0)23 369 202 (Igazgatóság és kemping); +385 (0)23 369 803 (a Nemzeti park recepciója)  
Fax: + 385 (0)23 359 133  
E-mail: np-paklenica@paklenica.hr  
prezentacija@paklenica.hr  
Web: www.np-paklenica.hr

**Plitvice-tavak NP:** A legrégebbi és legismertebb horvátországi nemzeti park, az UNESCO Természeti Világörökség része.

**Információ:**

Cím: NP Plitvička jezera  
Josipa Jovića 19, 53231 Plitvička jezera  
Tel: +385 (0)53 751 015 (rezervacije, Odjel prodaje), +385 (0)53 751 014; +385 (0)53 751 026 (dodatne informacije, ulaz)  
Fax: + 385 (0)53 751 013  
E-mail: info@np-plitvicka-jezera.hr  
Web: www.np-plitvicka-jezera.hr

**Risnjak NP:** Rijekától északkeletre fekvő, főként erdővel borított hegyvonulat, benne a természet egy víztani emlékével – a Kupa-folyó forrásával.

**Információ:**

Cím: JU NP Risnjak  
Bijela Vodica 48, 51317 Crni Lug  
Tel: + 385 (0)51 836 133; +385 (0)51 836 261  
Fax: + 385 (0)51 836 116  
E-mail: np-risnjak@ri.t-com.hr  
Web: www.np-risnjak.hr

**Észak-Velebit NP:** az Észak-Velebit hegycsúcsos részének természeti szempontból legértékesebb és a leglátványosabb része.

**Információ:**

Cím: JU NP Sjeverni Velebit  
Krasno 96, 53274 Krasno  
Tel: + 385 (0)53 665 380  
Fax: + 385 (0)53 665 390  
E-mail: npsv@np-sjeverni-velebit.hr  
Web: www.np-sjeverni-velebit.hr

## TERMÉSZETI PARKOK

**Biokovo TP:** Dalmácia legnagyobb hegye és Horvátország második legmagasabb csúcsa a szárazföld és tenger megismételhetetlen összeolvadása

**Információ:**

Cím: JU PP Biokovo  
Marineta - Mala obala 16, 21300 Makarska  
Tel/Fax: + 385 (0)21 616 924

E-mail: info@pp-biokovo.hr  
Web: www.pp-biokovo.hr

**Kopácsi rét TP:** Európa egyik legnagyobb megóvott mocsaras területe a Dráva – Duna torkolatnál.

**Információ:**

Cím: JU PP Kopački rit  
Mali Sakadaš 1  
31328 Bilje, Kopačevo  
Tel: +385 (0)31 285 370; +385 (0)31 445 445; +385 (0)31 752 320; +385 (0)31 752 322 (Kopács Befogadóközpont)  
Fax: + 385 (0)31 285 380  
E-mail: uprava@pp-kopacki-rit.hr  
Web: www.pp-kopacki-rit.hr

**Lonjsko polje TP:** A Duna folyásának legnagyobb védett ártere.

**Információ:**

Cím: JU PP Lonjsko polje  
Krapje 16, 44324 Jasenovac  
Tel: + 385 (0)44 672 080,  
+385 (0)44 611 190, +385 (0)44 715 115 (Čigoč Befogadó és Oktatási Központ);  
+385 (0)44 652 427 (Repušnica Befogadó és Oktatási Központ)  
Fax: + 385 (0)44 606 449  
E-mail: info@pp-lonjsko-polje.hr  
Web: www.pp-lonjsko-polje.hr

**Medvednica TP:** hegymasszívum Zágrábnál.

**Információ:**

Cím JU PP Medvednica  
Bliznec, 10000 Zagreb  
Tel: +385 (0)1 4586 317  
Fax: +385 (0)1 4586 318  
E-mail: info@pp-medvednica.hr  
Web: www.pp-medvednica.hr

**Papuk:** a szlavóniai hegyek legszebb része, a geoparkok európai hálózatának, valamint az UNESCO Geoparkok nemzetközi hálózatának tagja.

**Információ:**

Cím: JU PP Papuk  
Stjepana Radića 46, 34300 Velika

Tel: +385 (0)34 313 030  
 Fax: +385 (0)34 313 027  
 E-mail: kontakt@pp-papuk.hr  
 Web: www.pp-papuk.hr,  
 www.papukgeopark.com

---

**PP Telašćica:** a Dugi Otok-sziget délkeleti oldalán, nem messze a Kornati Nemzeti Parktól.

**Információ:**

Cím: JU PP Telašćica  
 Sali X 1, 23281 Sali  
 Tel/Fax: +385 (0)23 377 096  
 E-mail: telascica@telascica.hr  
 Web: pp-telascica.hr

---

**Učka TP:** a legmagasabb isztriai hegység, a Liburniai Riviéra felett.

**Információ:**

Cím: JU PP Učka  
 Liganj 42, 51415 Lovran (a Természeti Park területén kívül)  
 Tel: +385 (0)51 293 753  
 Fax: +385 (0)51 293 751  
 E-mail: info@pp-učka.hr  
 Web: www.pp-učka.hr

---

**Velebit TP:** az azonos nevű hegymasszívum legnagyobb részét öleli fel, Horvátország legnagyobb kiterjedésű védett övezete, az UNESCO Világ Bioszféra Rezervátum tagja.

**Információ:**

Cím: JU PP Velebit  
 Kaniža Gospička 4b  
 53000 Gospić  
 Tel: +385 (0)53 560 450  
 Fax: +385 (0)53 560 451  
 Web: www.velebit.hr

---

**Vranai-tó TP:** Horvátország legnagyobb természetes tava, Természeti Park madártani rezervátummal, Zadar és Šibenik között helyezkedik el. Kerékpárutak és tanösvények mellett, lehetőség van madárlesre, oktató programokra, bicikli- és kajak bérlesre, valamint sporthorgászatra.

**Információ:**

Cím: JU PP Vransko jezero  
 Kralja Petra Svačića 2  
 23210 Biograd na Moru  
 Tel: +385 (0)23 383 181  
 Fax: +385 (0)23 386 453  
 E-mail: info@pp-vransko-jezero.hr  
 Web: www.pp-vransko-jezero.hr

---

**Žumberak – Samobori Hegység TP:** festői dimbes-dombos vidék Zágrábtól délnyugatra.

**Információ:**

Cím: JU PP Žumberak – Samoborsko gorje  
 Slani dol 1  
 10430 Samobor  
 Tel: +385 (0)1 3327 660  
 Fax: +385 (0)1 3327 661  
 E-mail: pp-zumberak-samoborsko-gorje.hr  
 Web: www.park-zumberak.hr

---

**Lastovo szigetcsoport TP:** a dél-dalmáciai szigetek külső karjához tartozik, melynek tagjai: Lastovo-sziget, Lastovnjaci és Vrhovnjaci szigetcsoport, valamint Sušac-sziget.

**Információ:**

Cím: JU PP Lastovsko otočje  
 Trg Svetog Petra 7  
 20289 Ubli  
 Tel./ Fax: +385 (0)20 801 252  
 E-mail: info@pp-lastovo.hr  
 Web: www.pp-lastovo.hr

---

**Környezetvédelmi és Energiaügyi Minisztérium (Ministarstvo zaštite okoliša i energetike)**

**Információ:**

Tel: +385 (0)1 3717 111 (központ)  
 Web: www.mzoip.hr  
 E-mail: press@mzoip.hr

---

## SZÁLLÁS

Horvátország számos szálláslehetőséget kínál szállodákban, apartmantelepeken, magánházaknál, falusi vendégfogadókban, apartmanokban, kempingekben és a nagy hagyománnyal rendelkező naturista kempingekben.

Az ország kontinentális részében több gyógyhatású, ásványi és termálforrású gyógyfürdő található.

### Információ:

Idegenforgalmi hivatalok és utazási irodák. Udruga hrvatskih putničkih agencija (Horvát Utazási Irodák Egyesülete)

Izidora Kršnjavoga 1/II, 10000 Zagreb

Tel.: 01 2304 992

Fax: 01 236 0655

E-mail: uhp@uhpa.hr

Web: www.uhpa.hr

Ifjúsági hosztelek (Hostelling International hosztelek) a következő településeken működnek: Dubrovnik, Zadar, Rijeka, Veli Lošinj, Pula, Zagreb, Samobor, Biograd na moru, Karlobag, Kaštel Štafilic, Krk, Mrkopalj, Starigrad (Hvar-sziget) és Zaoštrog.

### Információ:

Hrvatski ferijalni i hostelski savez (Horvát Ifjúsági szállások Szövetsége)

Savska cesta 5

Tel: +385 (0)1 4829 296, +385 (0)1 4829 294

Fax: +385 (0)1 4870 477

E-mail: info@hicroatia.com

Web: www.hfhs.hr

## HAJÓSTURIZMUS ÉS JACHTKIKÖTŐK

Jachtkikötők Egyesülete tagozat a Horvát Gazdasági Kamarán belül

Tel: +385 (0)51 209 130

Fax: +385 (0)51 216 033

E-mail: psolic@hgk.hr

Web: www.hgk.hr

### ACI d.d. - Adriatic Croatia International Club d.d.

A horvát tengerpart hosszában elhelyezkedő 22 jachtkikötőből álló csoportosulás

### Információ:

Tel: +385 (0)51 271 288

Fax: +385 (0)51 271 824

E-mail: aci@aci-club.hr

Web: www.aci-marinas.com

## BÚVÁRKODÁS

Horvátországi rekreációs (turisztikai) búvárkodással kapcsolatban keresse a búvárközpontokat, melyek gondoskodnak az Ön tájékoztatásáról és biztonságáról.

### Információ:

A Horvát Gazdasági Kamarán belül működő búvárkodási közösség tagozat

### Turizmus tagozat

Tel: +385 (0)1 4561 570

Fax: +385 (0)1 4828 499

E-mail: turizam@hgk.hr

## ÉTELEK ÉS ITALOK

### Hol együnk?

A félpanziót és teljes ellátást kínáló szállodákon felül minden városban, üdülőhelyen, főbb utak mentén működnek éttermek, étkezdék, teraszok, csapszékek, pizzériák, gyorsétkezdék, de az ingyencek bizonyára felkeresik a „házas kosztot” kínáló éttermeket és kifőzdéket.

Minden állati eredetű élelmiszerre az Európai Unió országaival azonos feltételek érvényesek és állandó állatorvosi-egészségügyi felügyelet alatt állnak.

## Mit együnk?

A szokványos európai konyhán kívül Horvátország a legnépszerűbb hazai ételeit és különlegességeit kínálja: a hideg előételek közül megemlíthetjük a híres dalmáciai vagy isztriai pršut-ot, a pagi vagy likai sajtot, a juhtúrót, a szlávóniai kulent, az ismert samobori vagy zagorjei fokhagymás kolbászokat, a friss tejfölös túrót és sok más ételt. A főételek kínálata az éghajlattól függ, érdemes a régió jellegzetes specialitásait megkóstolni. Dalmáciában, a Tenger-melléken, a szigeteken és Isztriában a főételek halféléből és a „tenger gyümölcseiből” készülnek, a jellegzetes húsétel pedig a „pašticada” vagy a főtt bárány. Horvátország kontinentális részében a húskételek kínálata igazán gazdag, különlegességnek számít a pulyka mlinci - tésztával, Stubica sertésszűz pecsenye, a sült bárány, a sült malac, a főtt vagy sült „štrukli”. A tészták közül a már említett „štrukli” mellett népszerű még a diós bejgli, mákos bejgli, túrós rétes, vagy a gyümölcszel töltött rétestészta.

## Mit igyunk?

Horvátország a szőlőtermesztés és a szívesen fogyasztott, válogatott borok terelésének évszázados hagyományával büszkélkedhet kontinentális részében, a Tenger-melléken és a Dalmáciában lévő szőlőszeteken egyaránt. Az adriai tengerpart és szigetek vörösbor fajtái közül ismertek a Teran, Merlot, Kaberne, Opolo, Plavac, Dingač, Postup, valamint a fehérborok közül a Malvazija, Pošip, Kujundžuša, Žlahtina, Muskat. A kontinentális rész kiemelt borai: Rizling, Graševina, Burgundi, Tramini, és egyéb fajták. Az égetett szeszes italok közül jól ismertek a pálinkák, a szilvapálinka,

a travarica, a törköly és a biska, a desszert-italok közül pedig a prošek és a maraschino.

## INFORMÁCIÓK

### CROATIAN NATIONAL TOURIST BOARD

Iblerov trg 10/IV  
10000 Zagreb, Croatia  
Tel: +385 (0)1 4699 333  
Fax: +385 (0)1 4557 827  
E-mail: info@htz.hr  
Web: www.hrvatska.hr,  
www.facebook.com/croatia.hr,  
www.youtube.com/croatia,  
www.issuu.com/croatia.hr

### Kroatische Zentrale für Tourismus Österreich

E-mail: office@kroatien.at  
Web: at.croatia.hr

### Kroatische Zentrale für Tourismus Frankfurt/M, Deutschland

E-mail: info@visitkroatien.de  
Web: de.croatia.hr

### Kroatische Zentrale für Tourismus München, Deutschland

E-mail: office@visitkroatien.de  
Web: de.croatia.hr

### Ente Nazionale Croato per il Turismo Italia

E-mail: info@enteturismocroato.it  
Web: it.croatia.hr

### Chorvatské turistické sdružení Česká republika

E-mail: info@htz.cz  
Web: cz.croatia.hr

### Chorvátske turistické združenie Slovenská republika

E-mail: info@htz.sk  
Web: sk.croatia.hr



**Horvát Idegenforgalmi Közösség  
Magyarország**

E-mail: info@htz.hu

Web: hu.croatia.hr

**Office National Croate de Tourisme  
France**

E-mail: info@croatie-tourisme.fr

Web: fr.croatia.hr

**Croatian National Tourist Office  
United Kingdom**

E-mail: info@croatia-london.co.uk

Web: gb.croatia.hr

**Croatian National Tourist Office  
USA**

E-mail: cntony@earthlink.net

Web: us.croatia.hr

**Chorwacka Wspólnota Turystyczna  
Polska**

E-mail: info@visitcroatia.pl

Web: pl.croatia.hr

**Kroatiska Turistbyrå  
Sverige**

E-mail: croinfo@telia.com

Web: se.croatia.hr

**Kroatisch Nationaal Bureau  
Voor Toerisme  
Nederland**

E-mail: nl@infocroatia.net

Web: nl.croatia.hr

**Kroatische Nationale Dienst voor  
Toerisme - Office National Croate du  
Tourisme****België - Belgique**

E-mail: be@infocroatia.net

Web: be.croatia.hr

**Хорватское туристическое  
сообщество****Russia**

E-mail: htmoskva@mail.ru

Web: ru.croatia.hr

**Hrvatska turistična skupnost  
Slovenija**

E-mail: info@hts-slovenija.si

Web: si.croatia.hr

**Кроатия Национално туристичко  
Бюро  
China**

E-mail: info@cntbsh.cn

Web: www.croatia.hr

**Tisztelt Vendégünk,**

Kérjük, hogy személyes kényelme és a horvát törvények tiszteletben tartása érdekében ellenőrizze, hogy szállásadója bejelentette-e Önt ott tartózkodása idejére, az érkezés napjától a távozás napjáig.

Ez főként abban az esetben különösen fontos és szükséges, amennyiben Ön magánszállást vesz igénybe, hiszen így biztosítható a szolgáltatás minősége és az Ön személyes biztonsága, továbbá megakadályozza azon illegálisan működő szálláskiadók tevékenységét, akik nem rendelkeznek működési engedéllyel. Horvátországban büntetendő és nem megengedett a bejegyzett kempingeken vagy a lakókocsik és a lakóautók parkolási területén kívül eső szabad helyeken történő kempingezés.

Előre is köszönjük együttműködését és kellemes itt tartózkodást kívánunk.

Az Ön Horvát Idegenforgalmi Közössége





Gratis



FEDEZZE FEL SAJÁT TÖRTÉNETÉT A [horvatorszag.hr](http://horvatorszag.hr)-EN